



Armonía y sencillez







# GRACE

COLCHÓN 18 cm.  
MATTRESS/MATELAS

Con líneas elegantes y diseño atemporal, el sofá cama Grace aporta una serenidad sutil a cualquier espacio. Su presencia invita al descanso.

With elegant lines and timeless design, the Grace sofa bed brings subtle serenity to any space. Its presence invites rest.

Avec des lignes élégantes et un design intemporel, le canapé-lit Grace apporte de la sérénité à n'importe quel espace. Sa présence vous invite au repos.





GRACE

COLCHÓN 18 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 18 cm.



18  
cm  
COLCHÓN  
MATTRESS  
MATELAS

GRACE

SOFÁ CAMA  
SOFA BED / CANAPÉ LIT

TOTALMENTE DESENFUNDABLE: Base y almohada

FULLY REMOVABLE COVER: Base and pillows.  
COUVERTURE ENTièrement DÉHOUSSABLE: Base et coussins.

TELA JAIPUR: SERIE B  
JAIPUR FABRIC: SERIES B  
TISSU JAIPUR: SÉRIE B

Altura respaldo: 54 cm. / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: 48 cm. / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: 54 cm. / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: 217 cm. / Dimension open / Mesure ouverte



| CROQUIS | CÓDIGO                            | DESCRIPCIÓN                                                                                                                     | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM | ✂<br>mts | 📦<br>M³ | 📊<br>Kg |
|---------|-----------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|----------|---------|---------|
|         | 9951                              | 3 PLAZAS CAMA 160 X 200 (Almohadas 90 cm)<br>3 SEATER BED 160 X 200 (Pillows 90 cm)<br>3 PLACES LIT 160 X 200 (Oreillers 90 cm) | 1140    | 1183    | 1215    | 1248    | 1049          | 1049        | 1069          | 9,7      | 1,45    | 95      |
|         | 9950                              | 3 PLAZAS CAMA 140 X 200 (Almohadas 80 cm)<br>3 SEATER BED 140 X 200 (Pillows 80 cm)<br>3 PLACES LIT 140 X 200 (Oreillers 80 cm) | 1065    | 1105    | 1136    | 1166    | 980           | 980         | 1000          | 9,1      | 1,33    | 90      |
|         | 9952                              | 2 PLAZAS CAMA 100 X 200 (Almohadas 60 cm)<br>2 SEATER BED 100 X 200 (Pillows 60 cm)<br>2 PLACES LIT 100 X 200 (Oreillers 60 cm) | 978     | 1015    | 1043    | 1070    | 900           | 900         | 920           | 8,3      | 1,09    | 80      |
|         | 9954<br>Derecha<br>Right / Droite | 9955<br>Izquierda<br>Left / Gauche                                                                                              | 1073    | 1111    | 1139    | 1169    | 989           | 989         | 1009          | 8,6      | 1,4     | 90      |
|         | 9956<br>Derecha<br>Right / Droite | 9957<br>Izquierda<br>Left / Gauche                                                                                              |         |         |         |         |               |             |               |          |         |         |
|         | 9958<br>Derecha<br>Right / Droite | 9959<br>Izquierda<br>Left / Gauche                                                                                              | 911     | 943     | 967     | 991     | 840           | 840         | 860           | 7,2      | 1,04    | 75      |
|         | AB61                              | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS (Almohadas 90 cm)<br>3 SEATER FIXED SOFA (Pillows 90 cm)<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES (Oreillers 90 cm)           | 713     | 760     | 795     | 831     | 632           | 641         | 661           | 10,6     | 1,45    | 55      |
|         | AB60                              | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS (Almohadas 80 cm)<br>3 SEATER FIXED SOFA (Pillows 80 cm)<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES (Oreillers 80 cm)           | 673     | 718     | 751     | 784     | 599           | 606         | 626           | 10       | 1,33    | 50      |
|         | AB62                              | SOFÁ FIJO 2 PLAZAS (Almohadas 60 cm)<br>2 SEATER FIXED SOFA (Pillows 60 cm)<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES (Oreillers 60 cm)           | 598     | 637     | 666     | 695     | 534           | 539         | 559           | 8,7      | 1,09    | 40      |
|         | AB63                              | SILLÓN 1 PLAZA FIJO (Almohadas 60 cm)<br>ARMCHAIR 1 SEATER FIXED (Pillows 60 cm)<br>FAUTEUIL 1 PLACE FIXE (Oreillers 60 cm)     | 473     | 499     | 518     | 537     | 430           | 430         | 450           | 5,9      | 0,61    | 30      |
|         | AB64<br>Derecha<br>Right / Droite | AB65<br>Izquierda<br>Left / Gauche                                                                                              | 646     | 688     | 719     | 752     | 572           | 581         | 601           | 9,5      | 1,4     | 50      |
|         | AB66<br>Derecha<br>Right / Droite | AB67<br>Izquierda<br>Left / Gauche                                                                                              |         |         |         |         |               |             |               |          |         |         |
|         | AB68<br>Derecha<br>Right / Droite | AB69<br>Izquierda<br>Left / Gauche                                                                                              | 531     | 565     | 590     | 616     | 474           | 479         | 499           | 7,6      | 1,04    | 35      |
|         | AB70<br>Derecha<br>Right / Droite | AB71<br>Izquierda<br>Left / Gauche                                                                                              | 564     | 593     | 615     | 637     | 513           | 513         | 533           | 8,7      | 0,9     | 45      |
|         | AB72<br>Derecha<br>Right / Droite | AB73<br>Izquierda<br>Left / Gauche                                                                                              | 1562    | 1626    | 1675    | 1724    | 1433          | 1433        | 1473          | 16,7     | 2,18    | 130     |

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.  
**DESENFUNDABLE:** Totalmente desenfundable base y almohadas.  
**COLCHÓN:** Largo 200 cm Grosor 18 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.  
**OPCIONES:** Colchón Visco-HR con incremento.

MECHANISM: Italian with electro-weided grid metal base.  
STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.  
SEAT CUSHION: 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK PILLOW: Silicone hollow fibre.  
FULLY REMOVABLE COVER: Base and pillows.  
MATTRESS: Length 200 cm, thickness 18 cm, padded HR foam rubber 30 kg.  
OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.

MÉCANISME: Italien avec base en maille métallique électrosoudée.  
STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.  
COUSSIN D'ASSISE: 35 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER : Fibre creuse en silicone.  
COUVERTURE ENTièrement DÉHOUSSABLE : Base et coussins.  
MATELAS : longueur 200 cm, épaisseur 18 cm, mousse HR 30 kg. rembourré.  
OPTIONS : Matelas Visco-HR avec supplement.

OPCIONES / OPTIONS / OPTIONS



INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

18  
cm.

MEDIDAS  
100 X 200  
55 puntos

MEDIDAS  
140 X 200  
60 puntos

MEDIDAS  
160 X 200  
65 puntos

SISTEMA DE  
DESPLAZAMIENTO:  
+90 PUNTOS

SLIDING SYSTEM  
SYSTÈME DE DÉPLACEMENT





# GRACE

SILLÓN FIJO  
FIXED ARMCHAIR / FAUTEUIL FIXE



SILLÓN GRACE



## GRACE

### SILLÓN FIJO

FIXED ARMCHAIR / FAUTEUIL FIXE

**TOTALMENTE DESENFUNDABLE:**  
Base y almohadas  
FULLY REMOVABLE COVER: Base and pillows.  
COUVERTURE ENTièrement DÉHOUSSABLE: Base et coussins.

Altura respaldo: **54 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **48 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **54 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Ancho asiento: **60 cm.** / Seat width / Largeur d'assise



| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                                                            | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM | ✂ mts | 📦 m³ | 📊 Kg |
|--------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------|------|------|
| AB63   | SILLÓN FIJO 1 PL. (ALMOHADA 60 cm)<br>FIXED ARMCHAIR 1 SEATS (PILLOW 60 CM)<br>FAUTEUIL FIXE 1 ASSISE (OREILLER 60 CM) | 473     | 499     | 518     | 537     | 430           | 430         | 450           | 5,9   | 0,61 | 30   |

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.  
**DESENFUNDABLE:** Totalmente desenfundable base y almohadas.

STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.  
SEAT CUSHION: 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK PILLOW: Silicone hollow fibre.  
REMOVABLE COVER: Completely removable base and pillows.

STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.  
COUSSIN D'ASSISE: 35 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER : Fibre creuse en silicone.  
DÉHOUSSABLE : Entièrement déhoussable base et coussins.







# NADIR

COLCHÓN 18 cm.  
MATTRESS/MATELAS

El sofá cama Nadir combina funcionalidad y estética en perfecta armonía.

Su diseño refinado ofrece un refugio de tranquilidad en el hogar.

The Nadir sofa bed perfectly combines functionality and aesthetics in harmony.

Its refined design offers a sanctuary of tranquility at home.

Le canapé-lit Nadir combine parfaitement fonctionnalité et esthétique en harmonie.

Son design raffiné offre un sanctuaire de tranquillité à la maison.





# NADIR

COLCHÓN 18 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 18 cm.



## NADIR

SOFÁ CAMA  
SOFA BED / CANAPÉ LIT

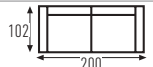
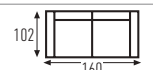
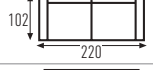
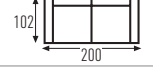
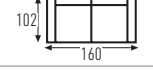
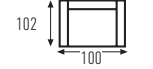
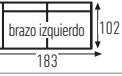
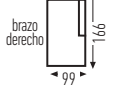
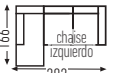
**TOTALMENTE DESENFUNDABLE:** Base y almohadas.

FULLY REMOVABLE COVER: Base and pillows.  
COUVERTURE ENTÈREMENT DÉHOUSSABLE: Base et coussins.

**TELA JAIPUR: SERIE B**  
JAIPUR FABRIC: SERIES B  
TISSU JAIPUR: SÉRIE B

Altura respaldo: **54 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **48 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **54 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: **217 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte



| CROQUIS                                                                               |                                                                                       | CÓDIGO                                   |                                           | DESCRIPCIÓN                                                                                                                                                        | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |  |  |  |
|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|    |                                                                                       | AB81                                     |                                           | 3 PLAZAS CAMA 160 X 200 (Almohadas 90 cm)<br>3 SEATER BED 160 X 200 (Pillows 90 cm)<br>3 PLACES LIT 160 X 200 (Oreillers 90 cm)                                    | 1140    | 1183    | 1215    | 1248    | 1049          | 1049        | 1069          | 9,7                                                                                 | 1,53                                                                                | 95                                                                                  |
|    |                                                                                       | AB80                                     |                                           | 3 PLAZAS CAMA 140 X 200 (Almohadas 80 cm)<br>3 SEATER BED 140 X 200 (Pillows 80 cm)<br>3 PLACES LIT 140 X 200 (Oreillers 80 cm)                                    | 1065    | 1105    | 1136    | 1166    | 980           | 980         | 1000          | 9,1                                                                                 | 1,41                                                                                | 90                                                                                  |
|    |                                                                                       | AB82                                     |                                           | 2 PLAZAS CAMA 100 X 200 (Almohadas 60 cm)<br>2 SEATER BED 100 X 200 (Pillows 60 cm)<br>2 PLACES LIT 100 X 200 (Oreillers 60 cm)                                    | 978     | 1015    | 1043    | 1070    | 900           | 900         | 920           | 8,3                                                                                 | 1,17                                                                                | 80                                                                                  |
|    |    | AB84<br>Derecha<br><i>Right / Droite</i> | AB85<br>Izquierda<br><i>Left / Gauche</i> | 3 PL. CAMA C/BR. 160 X 200 (Almohadas 90 cm)<br>3 SEATER BED WITH ARM 160 X 200 (Pillows 90 cm)<br>3 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 160 X 200 (Oreillers 90cm)          | 1073    | 1111    | 1139    | 1169    | 989           | 989         | 1009          | 8,6                                                                                 | 1,44                                                                                | 90                                                                                  |
|    |    | AB86<br>Derecha<br><i>Right / Droite</i> | AB87<br>Izquierda<br><i>Left / Gauche</i> | 3 PL. CAMA C/BR. 140 X 200 (Almohadas 80 cm)<br>3 SEATER BED WITH ARM 140 X 200 (Pillows 80 cm)<br>3 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 140 X 200 (Oreillers 80cm)          | 998     | 1033    | 1060    | 1087    | 920           | 920         | 940           | 8                                                                                   | 1,32                                                                                | 85                                                                                  |
|    |    | AB88<br>Derecha<br><i>Right / Droite</i> | AB89<br>Izquierda<br><i>Left / Gauche</i> | 2 PL. CAMA C/BR. 100 X 200 (Almohadas 60 cm)<br>2 SEATER BED WITH ARM 100 X 200 (Pillows 60 cm)<br>2 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 100 X 200 (Oreillers 60cm)          | 911     | 943     | 967     | 991     | 840           | 840         | 860           | 7,2                                                                                 | 1,08                                                                                | 75                                                                                  |
|    |                                                                                       | AB91                                     |                                           | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS (Almohadas 90 cm)<br>3 SEATER FIXED SOFA (Pillows 90 cm)<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES (Oreillers 90 cm)                                              | 713     | 760     | 795     | 831     | 632           | 641         | 661           | 10,6                                                                                | 1,53                                                                                | 55                                                                                  |
|    |                                                                                       | AB90                                     |                                           | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS (Almohadas 80 cm)<br>3 SEATER FIXED SOFA (Pillows 80 cm)<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES (Oreillers 80 cm)                                              | 673     | 718     | 751     | 784     | 599           | 606         | 626           | 10                                                                                  | 1,41                                                                                | 50                                                                                  |
|    |                                                                                       | AB92                                     |                                           | SOFÁ FIJO 2 PLAZAS (Almohadas 60 cm)<br>2 SEATER FIXED SOFA (Pillows 60 cm)<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES (Oreillers 60 cm)                                              | 598     | 637     | 666     | 695     | 534           | 539         | 559           | 8,7                                                                                 | 1,17                                                                                | 40                                                                                  |
|    |                                                                                       | AB93                                     |                                           | SILLÓN FIJO 1 PLAZA (Almohadas 60 cm)<br>1 SEATER FIXED ARMCHAIR (Pillows 60 cm)<br>FAUTEUIL FIXE 1 PLACE (Oreillers 60 cm)                                        | 473     | 499     | 518     | 537     | 430           | 430         | 450           | 5,9                                                                                 | 0,71                                                                                | 30                                                                                  |
|   |   | AB94<br>Derecha<br><i>Right / Droite</i> | AB95<br>Izquierda<br><i>Left / Gauche</i> | SOFÁ FIJO 3 PL. C/BR. (Almohadas 90 cm)<br>3 SEATER FIXED SOFA WITH ARM (Pillows 90 cm)<br>CANAPÉ FIXE 3 PL AVEC ACCOUDOIR (Oreillers 90 cm)                       | 646     | 688     | 719     | 752     | 572           | 581         | 601           | 9,5                                                                                 | 1,44                                                                                | 50                                                                                  |
|  |  | AB96<br>Derecha<br><i>Right / Droite</i> | AB97<br>Izquierda<br><i>Left / Gauche</i> | SOFÁ FIJO 3 PL. C/BR. (Almohadas 80 cm)<br>3 SEATER FIXED SOFA WITH ARM (Pillows 80 cm)<br>CANAPÉ FIXE 3 PL AVEC ACCOUDOIR (Oreillers 80 cm)                       | 606     | 646     | 675     | 705     | 539           | 546         | 566           | 8,9                                                                                 | 1,32                                                                                | 45                                                                                  |
|  |  | AB98<br>Derecha<br><i>Right / Droite</i> | AB99<br>Izquierda<br><i>Left / Gauche</i> | SOFÁ FIJO 2 PL. C/BR. (Almohadas 60 cm)<br>2 SEATER FIXED SOFA WITH ARM (Pillows 60 cm)<br>CANAPÉ FIXE 2 PL AVEC ACCOUDOIR (Oreillers 60 cm)                       | 531     | 565     | 590     | 616     | 474           | 479         | 499           | 7,6                                                                                 | 1,08                                                                                | 35                                                                                  |
|  |  | AC00<br>Derecha<br><i>Right / Droite</i> | AC01<br>Izquierda<br><i>Left / Gauche</i> | CHAISE SIN ARCÓN<br>CHAISE NO STORAGE UNIT<br>CHAISE SANS COFFRE                                                                                                   | 564     | 593     | 615     | 637     | 513           | 513         | 533           | 8,7                                                                                 | 0,94                                                                                | 45                                                                                  |
|  |  | AC02<br>Derecha<br><i>Right / Droite</i> | AC03<br>Izquierda<br><i>Left / Gauche</i> | CHAISE SIN ARCÓN + 3 PL. CAMA CON BRAZO 140X200<br>CHAISE NO STORAGE UNIT + 3 SEATER BED WITH ARM 140X200<br>CHAISE SANS COFFRE + 3 PL. LIT AVEC ACCOUDOIR 140X200 | 1562    | 1626    | 1675    | 1724    | 1433          | 1433        | 1473          | 16,7                                                                                | 2,26                                                                                | 130                                                                                 |

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.

**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.

**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.

**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.

**DESENFUNDABLE:** Totalmente desenfundable base y almohadas.

**COLCHÓN:** Largo 200 cm Grosor 18 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.

**OPCIONES:** Colchón Visco-HR con incremento.

**MECHANISM:** Italian with electro-weided grid metal base.

**STRUCTURE:** Pine wood, reinforced with particle board.

**SEAT CUSHION:** 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.

**BACK PILLOW:** Silicone hollow fibre.

**REMOVABLE COVER:** Fully removable base and pillows.

**MATTRESS:** Length 200 cm, thickness 18 cm, padded HR foam rubber 30 kg.

**OPTIONS:** Visco-HR mattress with increase.

**MÉCANISME:** Italien avec base en maille métallique électrosoudée.

**STRUCTURE :** Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.

**COUSSIN D'ASSISE:** 35 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.

**COUSSIN DOSSIER:** Fibre creuse en silicone.

**DÉHOUSSABLE :** Base et coussins entièrement amovibles..

**MATELAS :** longueur 200 cm, épaisseur 18 cm, mousse 30 kg. rembourré.

**OPTIONS :** Matelas Visco-HR avec supplement.

### OPCIONES / OPTIONS / OPTIONS



**INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR**  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

18  
cm.

MEDIDAS  
100 X 200  
55 puntos

MEDIDAS  
140 X 200  
60 puntos

MEDIDAS  
160 X 200  
65 puntos

**SISTEMA DE DESPLAZAMIENTO: +90 PUNTOS**  
CASTORS MOVEMENT SYSTEM  
SYSTÈME DE DÉPLACEMENT



nova  
NEW BUILDING TECHNOLOGIES





# NADIR

CHAISELONGUE  
COLCHÓN 18 cm.  
MATTRESS/MATELAS



Con una elegante chaiselongue, el sofá cama Nadir combina estilo y funcionalidad.

Su diseño versátil ofrece un espacio adicional para relajarse y descansar.

With an elegant chaise longue, the Nadir sofa bed combines style and functionality.

Its versatile design offers additional space to relax and unwind.

Avec une élégante chaise longue, le canapé-lit Nadir allie style et fonctionnalité.

Son design polyvalent offre un espace supplémentaire pour se détendre et se reposer.







COLCHÓN 18 cm.



NADIR  
CHAISELONGUE  
COLCHÓN 18 cm.  
MATTRESS/MATELAS



NADIR  
CHAISELONGUE / CHAISELONGUE

TOTALMENTE DESENFUNDABLE: Base y almohadas.

FULLY REMOVABLE COVER: Base and pillows.  
COUVERTURE ENTièrement DÉHOUSSABLE: Base et coussins.

TELA JAIPUR: SERIE B  
JAIPUR FABRIC: SERIES B  
TISSU JAIPUR: SÉRIE B

Altura respaldo: 54 cm. / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: 48 cm. / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: 54 cm. / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: 217 cm. / Dimension open / Mesure ouverte



| CROQUIS | CÓDIGO                         | DESCRIPCIÓN                                                                                                                     | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM | ✂<br>mts | 📦<br>M³ | 📊<br>Kg |
|---------|--------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|----------|---------|---------|
|         | AB81                           | 3 PLAZAS CAMA 160 X 200 (Almohadas 90 cm)<br>3 SEATER BED 160 X 200 (Pillows 90 cm)<br>3 PLACES LIT 160 X 200 (Oreillers 90 cm) | 1140    | 1183    | 1215    | 1248    | 1049          | 1049        | 1069          | 9,7      | 1,53    | 95      |
|         | AB80                           | 3 PLAZAS CAMA 140 X 200 (Almohadas 80 cm)<br>3 SEATER BED 140 X 200 (Pillows 80 cm)<br>3 PLACES LIT 140 X 200 (Oreillers 80 cm) | 1065    | 1105    | 1136    | 1166    | 980           | 980         | 1000          | 9,1      | 1,41    | 90      |
|         | AB82                           | 2 PLAZAS CAMA 100 X 200 (Almohadas 60 cm)<br>2 SEATER BED 100 X 200 (Pillows 60 cm)<br>2 PLACES LIT 100 X 200 (Oreillers 60 cm) | 978     | 1015    | 1043    | 1070    | 900           | 900         | 920           | 8,3      | 1,17    | 80      |
|         | AB84 Derecha<br>Right / Droite | AB85 Izquierda<br>Left / Gauche                                                                                                 | 1073    | 1111    | 1139    | 1169    | 989           | 989         | 1009          | 8,6      | 1,44    | 90      |
|         | AB86 Derecha<br>Right / Droite | AB87 Izquierda<br>Left / Gauche                                                                                                 |         |         |         |         |               |             |               |          |         |         |
|         | AB88 Derecha<br>Right / Droite | AB89 Izquierda<br>Left / Gauche                                                                                                 | 911     | 943     | 967     | 991     | 840           | 840         | 860           | 7,2      | 1,08    | 75      |
|         | AB91                           | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS (Almohadas 90 cm)<br>3 SEATER FIXED SOFA (Pillows 90 cm)<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES (Oreillers 90 cm)           | 713     | 760     | 795     | 831     | 632           | 641         | 661           | 10,6     | 1,53    | 55      |
|         | AB90                           | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS (Almohadas 80 cm)<br>3 SEATER FIXED SOFA (Pillows 80 cm)<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES (Oreillers 80 cm)           | 673     | 718     | 751     | 784     | 599           | 606         | 626           | 10       | 1,41    | 50      |
|         | AB92                           | SOFÁ FIJO 2 PLAZAS (Almohadas 60 cm)<br>2 SEATER FIXED SOFA (Pillows 60 cm)<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES (Oreillers 60 cm)           | 598     | 637     | 666     | 695     | 534           | 539         | 559           | 8,7      | 1,17    | 40      |
|         | AB93                           | SILLÓN FIJO 1 PLAZA (Almohadas 60 cm)<br>1 SEATER FIXED ARMCHAIR (Pillows 60 cm)<br>FAUTEUIL FIXE 1 PLACE (Oreillers 60 cm)     | 473     | 499     | 518     | 537     | 430           | 430         | 450           | 5,9      | 0,71    | 30      |
|         | AB94 Derecha<br>Right / Droite | AB95 Izquierda<br>Left / Gauche                                                                                                 | 646     | 688     | 719     | 752     | 572           | 581         | 601           | 9,5      | 1,44    | 50      |
|         | AB96 Derecha<br>Right / Droite | AB97 Izquierda<br>Left / Gauche                                                                                                 |         |         |         |         |               |             |               |          |         |         |
|         | AB98 Derecha<br>Right / Droite | AB99 Izquierda<br>Left / Gauche                                                                                                 | 531     | 565     | 590     | 616     | 474           | 479         | 499           | 7,6      | 1,08    | 35      |
|         | AC00 Derecha<br>Right / Droite | AC01 Izquierda<br>Left / Gauche                                                                                                 | 564     | 593     | 615     | 637     | 513           | 513         | 533           | 8,7      | 0,94    | 45      |
|         | AC02 Derecha<br>Right / Droite | AC03 Izquierda<br>Left / Gauche                                                                                                 | 1562    | 1626    | 1675    | 1724    | 1433          | 1433        | 1473          | 16,7     | 2,26    | 130     |

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.  
**DESENFUNDABLE:** Totalmente desenfundable base y almohadas.  
**COLCHÓN:** Largo 200 cm Grosor 18 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.  
**OPCIONES:** Colchón Visco-HR con incremento.

MECHANISM: Italian with electro-weided grid metal base.  
STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.  
SEAT CUSHION: 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK PILLOW: Silicone hollow fibre.  
FULLY REMOVABLE COVER: Base and pillows.  
MATTRESS: Length 200 cm, thickness 18 cm, padded HR foam rubber 30 kg.  
OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.

MÉCANISME: Italien avec base en maille métallique électrosoudée.  
STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.  
COUSSIN D'ASSISE: 35 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER : Fibre creuse en silicone.  
COUVERTURE ENTièrement DÉHOUSSABLE : Base et coussins.  
MATELAS : longueur 200 cm, épaisseur 18 cm, mousse HR 30 kg. rembourré.  
OPTIONS : Matelas Visco-HR avec supplément.

OPCIONES / OPTIONS / OPTIONS



INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

18  
cm.

MEDIDAS  
100 X 200  
55 puntos

MEDIDAS  
140 X 200  
60 puntos

MEDIDAS  
160 X 200  
65 puntos

SISTEMA DE  
DESPLAZAMIENTO:  
+90 PUNTOS  
SLIDING SYSTEM  
SYSTÈME DE DÉPLACEMENT







# DUNIA

COLCHÓN 18 cm.  
MATTRESS/MATELAS

La solidez del sofá cama Dunia se combina con un diseño elegante para ofrecer un refugio de tranquilidad. Su esencia radica en la simplicidad y funcionalidad.

The Dunia sofa bed combines solidity with elegant design, offering a sanctuary of tranquility. Its essence lies in simplicity and functionality.

Le canapé-lit Dunia associe solidité et design élégant, offrant un sanctuaire de tranquillité. Son essence réside dans la simplicité et la fonctionnalité.



# DUNIA

COLCHÓN 18 cm.  
MATTRESS/MATELAS



COLCHÓN 18 cm.

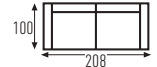
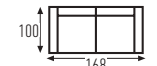
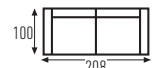
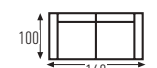


# DUNIA

SOFÁ CAMA  
SOFA BED / CANAPÉ LIT



Altura respaldo: **55 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **49 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **51 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: **217 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS                                                                             | CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                                                                        | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |  |  |  |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|  | AD20   | 4 PLAZAS CAMA 180 X 200 (Almohadas 100 cm)<br>4 SEATER BED 180 X 200 (Pillows 100 cm)<br>4 PLACES LIT 180 X 200 (Oreillers 100 cm) | 1328    | 1378    | 1416    | 1454    | 1221          | 1221        | 1241          | 11,3                                                                                | 1,71                                                                                | 100                                                                                 |
|  | AD22   | 3 PLAZAS CAMA 140 X 200 (Almohadas 80 cm)<br>3 SEATER BED 140 X 200 (Pillows 80 cm)<br>3 PLACES LIT 140 X 200 (Oreillers 80 cm)    | 1140    | 1184    | 1218    | 1251    | 1048          | 1048        | 1068          | 10,1                                                                                | 1,43                                                                                | 90                                                                                  |
|  | AD23   | 2 PLAZAS CAMA 100 X 200 (Almohadas 60 cm)<br>2 SEATER BED 100 X 200 (Pillows 60 cm)<br>2 PLACES LIT 100 X 200 (Oreillers 60 cm)    | 1030    | 1069    | 1098    | 1126    | 949           | 949         | 969           | 8,7                                                                                 | 1,15                                                                                | 80                                                                                  |
|  | AD30   | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS<br>3 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES                                                                  | 714     | 754     | 784     | 813     | 648           | 648         | 668           | 9,2                                                                                 | 1,43                                                                                | 50                                                                                  |
|  | AD31   | SOFÁ FIJO 2 PLAZAS<br>2 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES                                                                  | 649     | 684     | 710     | 736     | 589           | 589         | 609           | 8,2                                                                                 | 1,15                                                                                | 40                                                                                  |

## CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 y fibra hueca siliconada.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Espuma de poliuretano de 20 kg/m3 y fibra hueca siliconada.  
**DESENFUNDABLE:** Almohadas de asiento y respaldo.  
**COLCHÓN:** Largo 200 cm Grosor 18 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.  
**OPCIONES:** Colchón Visco-HR con incremento.

MECHANISM: Italian with electro-weided grid metal base.  
STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.  
SEAT CUSHION: 35 kg/m3 polyurethane foam covered and silicone hollow fibre.  
BACK PILLOW: 20 kg/m3 polyurethane foam covered and silicone hollow fibre.  
REMOVABLE COVER: Seat pillows and backrest.  
MATTRESS: Length 200 cm, thickness 18 cm, padded HR foam rubber 30 kg.  
OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.

MÉCANISME: Italien avec base en maille métallique électrosoudée.  
STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.  
COUSSIN D'ASSISE: 35 kg/m3 de mousse de polyuréthane et fibre creuse en silicone.  
COUSSIN DOSSIER: 20 kg/m3 de mousse de polyuréthane et fibre creuse en silicone.  
DÉHOUSSABLE : Coussins de assise et dossier.  
MATELAS : longueur 200 cm, épaisseur 18 cm, mousse HR 30 kg. rembourré.  
OPTIONS : Matelas Visco-HR avec supplément.

## IMPORTANTE: EL SOFA CAMA DE 180x200 LLEVA COLCHÓN DE 16 CM DE GROSOR POR REFUERZO DEL MECANISMO

IMPORTANT: THE 180X200 SOFA BED HAS A 16 CM. THICK MATTRESS DUE TO REINFORCEMENT OF THE MECHANISM  
IMPORTANT: LE CANAPÉ-LIT 180X200 A UN MATELAS DE 16 CM. D'ÉPAISSEUR EN RAISON DU RENFORCEMENT DU MÉCANISME

## OPCIONES / OPTIONS / OPTIONS



INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

18 cm.

MEDIDAS  
100 X 200  
55 puntos

MEDIDAS  
140 X 200  
60 puntos

MEDIDAS  
180 X 200  
70 puntos

SISTEMA DE DESPLAZAMIENTO:  
+90 PUNTOS  
SLIDING SYSTEM  
SYSTÈME DE DÉPLACEMENT





# ADELA

COLCHÓN 18 cm.  
MATTRESS/MATELAS



El sofá cama Adela combina elegancia y comodidad en una pieza única.

Su diseño sofisticado aporta un toque de distinción al hogar.

The Adela sofa bed combines elegance and comfort in a unique piece.

Its sophisticated design adds a touch of distinction to your home.

Le canapé-lit Adela combine élégance et confort dans une pièce unique.

Son design sophistiqué apporte une touche de distinction à votre intérieur.





# ADELA

COLCHÓN 18 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 18 cm.



nova  
NEW BUILDING TECHNOLOGIES



## ADELA

SOFÁ CAMA  
SOFA BED / CANAPÉ LIT



Altura respaldo: **67 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **51 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **50 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: **217 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS | CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                                                                            | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM | ✂mts | 📦M³  | 🛒Kg |
|---------|--------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|------|------|-----|
|         | AG01   | <b>3 PLAZAS CAMA 160 X 200 (Almohadas 90 cm)</b><br>3 SEATER BED 160 X 200 (Pillows 90 cm)<br>3 PLACES LIT 160 X 200 (Oreillers 90 cm) | 1240    | 1291    | 1330    | 1368    | 1139          | 1139        | 1159          | 9,7  | 1,43 | 95  |
|         | AG00   | <b>3 PLAZAS CAMA 140 X 200 (Almohadas 80 cm)</b><br>3 SEATER BED 140 X 200 (Pillows 80 cm)<br>3 PLACES LIT 140 X 200 (Oreillers 80 cm) | 1168    | 1215    | 1251    | 1287    | 1072          | 1072        | 1092          | 8,6  | 1,17 | 90  |

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliester.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Espuma de poliuretano de 20 kg/m3 recubierta de fibra de poliester.  
**DESENFUNDABLE:** Almohadas de asiento, respaldo y cojín.  
**COLCHÓN:** Largo 200 cm Grosor 18 cm. Goma espuma HR30 kg. acolchado.  
**PATAS:** Varilla metálica pintada epoxi negro.  
**OPCIONES:** Colchón Visco-HR con incremento.

**MECHANISM:** Italian. Electro-welded steel and metal grid.  
**STRUCTURE:** Pine wood, reinforced with particle board.  
**SEAT CUSHION:** 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
**BACK CUSHION:** 20 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
**REMOVABLE COVER:** Pillows, seat, backrest and cushion.  
**MATTRESS:** Length 200 cm Thickness 18 cm. 30 kg HR foam rubber padding.  
**LEGS:** Metal rod painted black epoxy.  
**OPTIONS:** Visco-HR mattress with increase.

**MÉCANISME:** italien. Fabriqué en acier électrosoudé et grille métallique.  
**STRUCTURE:** Bois de pin, renforcé de panneaux de particules.  
**OREILLER ASSISE:** mousse polyuréthane 35 kg/m3 recouverte de fibre polyester.  
**OREILLER DE DOSSIER:** mousse polyuréthane 20 kg/m3 recouverte de fibre polyester.  
**HOUSSE AMOVIBLE:** Oreillers, assise, dossier et coussin.  
**MATELAS:** Longueur 200 cm Épaisseur 18 cm. Caoutchouc mousse HR 30 kg, rembourré.  
**PIEDS:** Tige en métal peint époxy noir.  
**OPTIONS:** Matelas Visco-HR avec supplement.

### OPCIONES / OPTIONS / OPTIONS



**INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR**  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

18  
cm.

**MEDIDAS**  
**140 X 200**  
60 puntos

**MEDIDAS**  
**160 X 200**  
65 puntos







# MOKA

COLCHÓN 18 cm.  
MATTRESS/MATELAS

Con tonos cálidos y un diseño acogedor, el sofá cama Moka invita a momentos de relajación. Su estilo clásico y comodidad lo hacen perfecto para cualquier hogar.

With warm tones and a cozy design, the Moka sofa bed invites moments of relaxation. Its classic style and comfort make it perfect for any home.

Avec des tons chaleureux et un design confortable, le canapé-lit Moka invite à des moments de détente. Son style classique et son confort le rendent parfait pour toute maison.





# MOKA

COLCHÓN 18 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 18 cm.

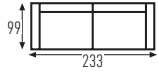
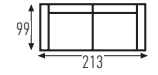


## MOKA

SOFÁ CAMA  
SOFA BED / CANAPÉ LIT



Altura respaldo: **67 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **51 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **50 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: **217 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS                                                                             | CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                                                                     | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |  |  |  |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|  | AG71   | 3 PLAZAS CAMA 160 X 200 (Almohadas 90 cm)<br>3 SEATER BED 160 X 200 (Pillows 90 cm)<br>3 PLACES LIT 160 X 200 (Oreillers 90 cm) | 1245    | 1295    | 1332    | 1370    | 1143          | 1143        | 1163          | 11,2                                                                                | 1,57                                                                                | 95                                                                                  |
|  | AG70   | 3 PLAZAS CAMA 140 X 200 (Almohadas 80 cm)<br>3 SEATER BED 140 X 200 (Pillows 80 cm)<br>3 PLACES LIT 140 X 200 (Oreillers 80 cm) | 1173    | 1220    | 1256    | 1291    | 1075          | 1075        | 1095          | 10,6                                                                                | 1,43                                                                                | 90                                                                                  |

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>MECANISMO:</b> Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.<br><b>ESTRUCTURA:</b> Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.<br><b>ALMOHADA ASIENTO:</b> Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliester.<br><b>ALMOHADA RESPALDO:</b> Espuma de poliuretano de 20 kg/m3 recubierta de fibra de poliester.<br><b>DESENFUNDABLE:</b> Almohadas de asiento, respaldo y brazos.<br><b>COLCHÓN:</b> Largo 200 cm Grosor 18 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.<br><b>PATAS:</b> Varilla metálica pintada epoxi negro.<br><b>OPCIONES:</b> Colchón Visco-HR con incremento. | <b>MECHANISM:</b> Italian. Electro-welded steel and metal grid.<br><b>STRUCTURE:</b> Pine wood, reinforced with particle board.<br><b>SEAT CUSHION:</b> 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.<br><b>BACK CUSHION:</b> 20 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.<br><b>REMOVABLE COVER:</b> Pillows, seat, backrest and arm cushion.<br><b>MATTRESS:</b> Length 200 cm Thickness 18 cm. 30 kg HR foam rubber padding.<br><b>LEGS:</b> Metal rod painted black epoxy.<br><b>OPTIONS:</b> Visco-HR mattress with increase. | <b>MÉCANISME :</b> italien. Fabriqué en acier électrosoudé et grille métallique.<br><b>STRUCTURE :</b> Bois de pin, renforcé de panneaux de particules.<br><b>OREILLER ASSISE :</b> mousse polyuréthane 35 kg/m3 recouverte de fibre polyester.<br><b>OREILLER DE DOSSIER :</b> mousse polyuréthane 20 kg/m3 recouverte de fibre polyester.<br><b>HOUSSE AMOVIBLE :</b> Oreillers, assise, dossier et brass.<br><b>MATELAS :</b> Longueur 200 cm Épaisseur 18 cm. Caoutchouc mousse HR 30 kg. rembourré.<br><b>PIEDS :</b> Tige en métal peint époxy noir.<br><b>OPTIONS :</b> Matelas Visco-HR avec supplément. |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

### OPCIONES / OPTIONS / OPTIONS



INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

18 cm.

MEDIDAS  
140 X 200  
60 puntos

MEDIDAS  
160 X 200  
65 puntos



MOKA





# GOLD

COLCHÓN 18 cm.  
MATTRESS/MATELAS

El sofá cama Gold aporta un toque de lujo y sofisticación a cualquier estancia. Su diseño refinado y acabados de alta calidad lo convierten en una pieza destacada.

The gold sofa bed brings a touch of luxury and sophistication to any room. Its refined design and high-quality finishes make it a standout piece.

Le canapé-lit Gold apporte une touche de luxe et de sophistication à toute pièce. Son design raffiné et ses finitions de haute qualité en font une pièce remarquable.





# GOLD

COLCHÓN 18 cm.  
MATTRESS/MATELAS



COLCHÓN 18 cm.



## GOLD

SOFÁ CAMA  
SOFA BED / CANAPÉ LIT



Altura respaldo: **67 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **51 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **50 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: **217 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS | CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                                                                     | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |      |      |    |
|---------|--------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|------|------|----|
|         | AH01   | 3 PLAZAS CAMA 160 X 200 (Almohadas 90 cm)<br>3 SEATER BED 160 X 200 (Pillows 90 cm)<br>3 PLACES LIT 160 X 200 (Oreillers 90 cm) | 1218    | 1268    | 1307    | 1345    | 1117          | 1117        | 1137          | 11,4 | 1,45 | 95 |
|         | AH00   | 3 PLAZAS CAMA 140 X 200 (Almohadas 80 cm)<br>3 SEATER BED 140 X 200 (Pillows 80 cm)<br>3 PLACES LIT 140 X 200 (Oreillers 80 cm) | 1147    | 1194    | 1230    | 1266    | 1052          | 1052        | 1072          | 10,7 | 1,36 | 90 |

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>MECANISMO:</b> Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.<br><b>ESTRUCTURA:</b> Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.<br><b>ALMOHADA ASIENTO:</b> Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliester.<br><b>ALMOHADA RESPALDO:</b> Espuma de poliuretano de 20 kg/m3 recubierta de fibra de poliester.<br><b>DESENFUNDABLE:</b> Almohadas, asiento, respaldo y cojín.<br><b>COLCHÓN:</b> Largo 200 cm Grosor 18 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.<br><b>PATAS:</b> Varilla metálica pintada epoxi negro.<br><b>OPCIONES:</b> Colchón Visco-HR con incremento. | <b>MECHANISM:</b> Italian. Electro-welded steel and metal grid.<br><b>STRUCTURE:</b> Pine wood, reinforced with particle board.<br><b>SEAT CUSHION:</b> 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.<br><b>BACK CUSHION:</b> 20 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.<br><b>REMOVABLE COVER:</b> Pillows, seat, backrest and cushion.<br><b>MATTRESS:</b> Length 200 cm Thickness 18 cm. 30 kg HR foam rubber padding.<br><b>LEGS:</b> Metal rod painted black epoxy.<br><b>OPTIONS:</b> Visco-HR mattress with increase. | <b>MÉCANISME :</b> italien. Fabriqué en acier électrosoudé et grille métallique.<br><b>STRUCTURE :</b> Bois de pin, renforcé de panneaux de particules.<br><b>OREILLER ASSISE :</b> mousse polyuréthane 35 kg/m3 recouverte de fibre polyester.<br><b>OREILLER DE DOSSIER :</b> mousse polyuréthane 20 kg/m3 recouverte de fibre polyester.<br><b>HOUSSE AMOVIBLE :</b> Oreillers, assise, dossier et coussin.<br><b>MATELAS :</b> Longueur 200 cm Épaisseur 18 cm. Caoutchouc mousse HR 30 kg. rembourré.<br><b>PIEDS :</b> Tige en métal peint époxy noir.<br><b>OPTIONS :</b> Matelas Visco-HR avec supplément. |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

### OPCIONES / OPTIONS / OPTIONS



INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

18  
cm.

| MEDIDAS   |
|-----------|
| 140 X 200 |
| 60 puntos |

| MEDIDAS   |
|-----------|
| 160 X 200 |
| 65 puntos |



# GOLD





# TESLA

COLCHÓN 18 cm.  
MATTRESS/MATELAS



El sofá cama Tesla fusiona tecnología y diseño contemporáneo, ofreciendo una experiencia de confort innovadora.

Es ideal para hogares modernos que buscan lo último en funcionalidad.

The Tesla sofa bed blends technology and contemporary design, offering an innovative comfort experience.

It's ideal for modern homes seeking advanced functionality.

Le canapé-lit Tesla associe technologie et design contemporain, offrant une expérience de confort innovante.

Il est idéal pour les maisons modernes à la recherche de fonctionnalités avancées.





COLCHÓN 18 cm.

TESLA

COLCHÓN 18 cm.  
MATTRESS/MATELAS



nova

NEW BUILDING TECHNOLOGIES

COLCHÓN 18 cm.



TESLA  
SOFÁ CAMA  
SOFA BED / CANAPÉ LIT



Altura respaldo: **58 cm.** / *Back height / Hauteur du dossier*  
Altura asiento: **51 cm.** / *Seat height / Hauteur du siège*  
Fondo asiento: **50 cm.** / *Seat depth / Profondeur assise*  
Medida abierto: **217 cm.** / *Dimension open / Mesure ouverte*

| CROQUIS | CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                 | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |      |      |    |
|---------|--------|-----------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|------|------|----|
|         | AG31   | 3 PLAZAS CAMA 160 X 200<br>3 SEATER BED 160 X 200<br>3 PLACES LIT 160 X 200 | 1168    | 1217    | 1253    | 1290    | 1072          | 1072        | 1092          | 11,4 | 1,45 | 95 |
|         | AG30   | 3 PLAZAS CAMAS 140 X 200<br>3 SEAT BED 140 X 200<br>3 PLACE LIT 140 X 200   | 1096    | 1142    | 1177    | 1211    | 1005          | 1005        | 1025          | 10,7 | 1,36 | 90 |

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>MECANISMO:</b> Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.<br><b>ESTRUCTURA:</b> Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.<br><b>ALMOHADA ASIENTO:</b> Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.<br><b>ALMOHADA RESPALDO:</b> Fibra hueca siliconada.<br><b>DESENFUNDABLE:</b> Almohadas asiento, respaldo y cojín.<br><b>COLCHÓN:</b> Largo 200 cm, Grosor 18 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.<br><b>PATAS:</b> Varilla metálica pintada epoxi negro.<br><b>OPCIONES:</b> Cochon Visco-HR con incremento. | <b>MECHANISM:</b> Italian with electro-welded grid metal base.<br><b>STRUCTURE:</b> Pine wood, reinforced with particle board.<br><b>SEAT CUSHION:</b> 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.<br><b>BACK PILLOW:</b> Silicone hollow fibre.<br><b>REMOVABLE COVER:</b> Seat, back and cushions.<br><b>MATTRESS:</b> length 200 cm, thickness 18 cm, padded HR foam rubber 30 kg.<br><b>LEGS:</b> Black epoxy painted metal rod.<br><b>OPTIONS:</b> Visco-HR mattress with increase. | <b>MÉCANISME :</b> Italien avec base en maille métallique électrosoudée.<br><b>STRUCTURE :</b> Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.<br><b>COUSSIN D'ASSISE:</b> 35 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.<br><b>COUSSIN DOSSIER :</b> Fibre creuse en silicone.<br><b>DÉHOUSSABLE :</b> Assise, dossier et coussins.<br><b>MATELAS :</b> longueur 200 cm, épaisseur 18 cm, mousse HR 30 kg, rembourré.<br><b>PIEDS :</b> Tige en métal peinte époxy noire.<br><b>OPTIONS :</b> Matelas Visco-HR avec supplément. |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

OPCIONES / OPTIONS / OPTIONS



INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR



| MEDIDAS   | MEDIDAS   |
|-----------|-----------|
| 140 X 200 | 160 X 200 |
| 60 puntos | 65 puntos |





# VIGO

COLCHÓN 18 cm.  
MATTRESS/MATELAS



Con una estructura robusta y detalles delicados, el sofá cama Vigo es símbolo de equilibrio y confort.

Su esencia radica en brindar momentos de paz y relajación.

The spaciousness of the Vigo chaise sofa bed invites you to stretch out and let yourself be carried by calm.

Its versatile design adapts to the needs of every moment.

Avec une structure robuste et des détails délicats, le canapé-lit Vigo symbolise l'équilibre et le confort.

Son essence réside dans la création de moments de paix et de relaxation.







# VIGO

COLCHÓN 18 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 18 cm.

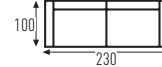
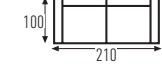
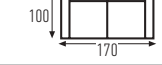
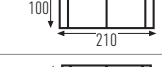
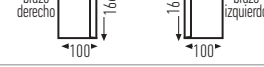
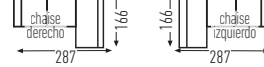


## VIGO

SOFÁ CAMA  
SOFA BED / CANAPÉ LIT

Altura respaldo: **63 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **49 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **53 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: **215 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte



| CROQUIS                                                                               | CÓDIGO                            |                                    | DESCRIPCIÓN                                                                                                                                                        | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |  |  |  |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|    | 9891                              |                                    | 3 PLAZAS CAMA 180 X 200<br>3 SEATER BED 180 X 200<br>3 PLACES LIT 180 X 200                                                                                        | 1330    | 1379    | 1416    | 1453    | 1225          | 1225        | 1245          | 11                                                                                  | 1,71                                                                                | 100                                                                                 |
|    | 9895                              |                                    | 3 PLAZAS CAMA 160 X 200<br>3 SEATER BED 160 X 200<br>3 PLACES LIT 160 X 200                                                                                        | 1206    | 1253    | 1289    | 1324    | 1109          | 1109        | 1129          | 10,6                                                                                | 1,57                                                                                | 95                                                                                  |
|    | 9890                              |                                    | 3 PLAZAS CAMA 140 X 200<br>3 SEATER BED 140 X 200<br>3 PLACES LIT 140 X 200                                                                                        | 1140    | 1184    | 1216    | 1248    | 1049          | 1049        | 1069          | 9,7                                                                                 | 1,43                                                                                | 90                                                                                  |
|    | 9892                              |                                    | 2 PLAZAS CAMA 100 X 200<br>2 SEATER BED 100 X 200<br>2 PLACES LIT 100 X 200                                                                                        | 1042    | 1079    | 1108    | 1136    | 960           | 960         | 980           | 8,6                                                                                 | 1,17                                                                                | 80                                                                                  |
|    | 9896<br>Derecha<br>Right / Droite | 9897<br>Izquierda<br>Left / Gauche | 3 PL. CAMA C/BR. 140 X 200<br>3 SEATER BED WITH ARM 140 X 200<br>3 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 140 X 200                                                             | 1062    | 1100    | 1128    | 1157    | 979           | 979         | 999           | 8,5                                                                                 | 1,29                                                                                | 80                                                                                  |
|    | 9898<br>Derecha<br>Right / Droite | 9899<br>Izquierda<br>Left / Gauche | 2 PL. CAMA C/BR. 100 X 200<br>2 SEATER BED WITH ARM 100 X 200<br>2 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 100 X 200                                                             | 964     | 995     | 1020    | 1045    | 890           | 890         | 910           | 7,4                                                                                 | 1,03                                                                                | 70                                                                                  |
|    | 9893                              |                                    | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS<br>3 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES                                                                                                  | 729     | 772     | 805     | 838     | 655           | 659         | 679           | 9,7                                                                                 | 1,43                                                                                | 50                                                                                  |
|    | 9894                              |                                    | SOFÁ FIJO 2 PLAZAS<br>2 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES                                                                                                  | 656     | 694     | 722     | 750     | 593           | 594         | 614           | 8,6                                                                                 | 1,17                                                                                | 40                                                                                  |
|    | 9900<br>Derecha<br>Right / Droite | 9901<br>Izquierda<br>Left / Gauche | SOFÁ FIJO 3 PL. C/BR.<br>3 SEATER FIXED SOFA WITH ARM<br>CANAPÉ FIXE 3 PL. AVEC ACCOUDOIR                                                                          | 651     | 688     | 717     | 747     | 585           | 589         | 609           | 8,5                                                                                 | 1,29                                                                                | 40                                                                                  |
|   | 9902<br>Derecha<br>Right / Droite | 9903<br>Izquierda<br>Left / Gauche | SOFÁ FIJO 2 PL. C/BR.<br>2 SEATER FIXED SOFA WITH ARM<br>CANAPÉ FIXE 2 PL. AVEC ACCOUDOIR                                                                          | 578     | 610     | 634     | 659     | 523           | 524         | 544           | 7,4                                                                                 | 1,03                                                                                | 30                                                                                  |
|  | 9904<br>Derecha<br>Right / Droite | 9905<br>Izquierda<br>Left / Gauche | CHAISE SIN ARCÓN<br>CHAISE NO STORAGE UNIT<br>CHAISE SANS COFFRE                                                                                                   | 613     | 647     | 674     | 699     | 556           | 556         | 576           | 7,9                                                                                 | 1,34                                                                                | 45                                                                                  |
|  | 9906<br>Derecha<br>Right / Droite | 9907<br>Izquierda<br>Left / Gauche | CHAISE SIN ARCÓN + 3 PL. CAMA CON BRAZO 140X200<br>CHAISE NO STORAGE UNIT + 3 SEATER BED WITH ARM 140X200<br>CHAISE SANS COFFRE + 3 PL. LIT AVEC ACCOUDOIR 140X200 | 1675    | 1747    | 1802    | 1856    | 1535          | 1535        | 1575          | 16,4                                                                                | 2,63                                                                                | 125                                                                                 |

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.  
**ALMOHADA RIÑONERA:** Espuma de poliuretano de 25 kg suave, recubierta fibra poliéster.  
**DESENFUNDABLE:** Almohadas asiento, respaldo y brazos.  
**COLCHÓN:** Largo 200 cm, Grosor 18 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.  
**PATAS:** Polímero inyectado negro.  
**OPCIONES:** Colchón Visco-HR con incremento.

MECHANISM: Italian with electro-welded grid metal base.  
STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.  
SEAT CUSHION: 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK PILLOW: Silicone hollow fibre.  
KIDNEY PILLOW: Soft 25 kg polyurethane foam, covered with polyester fibre.  
REMOVABLE COVER: Seat, back and cushions.  
MATTRESS: length 200 cm, thickness 18 cm, padded HR foam rubber 30 kg.  
LEGS: Black injected polymer.  
OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.

MÉCANISME : Italien avec base en maille métallique électrosoudée.  
STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.  
COUSSIN D'ASSISE: 35 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER : Fibre creuse en silicone.  
OREILLER POUR LES REINS : Mousse polyuréthane souple de 25 kg, recouverte de fibre de polyester.  
DÉHOUSSABLE : Assise, dossier et coussins.  
MATELAS : longueur 195 cm, épaisseur 16 cm, mousse HR 30 kg, rembourré.  
PIEDS : Polymère injecté noir.  
OPTIONS : Matelas Visco-HR avec supplément.

### IMPORTANTE: EL SOFA CAMA DE 180x200 LLEVA COLCHÓN DE 16 CM DE GROSOR POR REFUERZO DEL MECANISMO

IMPORTANT: THE 180X200 SOFA BED HAS A 16 CM. THICK MATTRESS DUE TO REINFORCEMENT OF THE MECHANISM  
IMPORTANT: LE CANAPÉ-LIT 180X200 A UN MATELAS DE 16 CM. D'ÉPAISSEUR EN RAISON DU RENFORCEMENT DU MÉCANISME

### OPCIONES / OPTIONS / OPTIONS



**INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR**  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS  
VISCOÉLASTIQUE + HR

18 cm.

| MEDIDAS   | MEDIDAS   | MEDIDAS   | MEDIDAS   |
|-----------|-----------|-----------|-----------|
| 100 X 200 | 140 X 200 | 160 X 200 | 180 X 200 |
| 55 puntos | 60 puntos | 65 puntos | 70 puntos |

**INCREMENTO POR ARCÓN EN CHAISELONGUE +76 PUNTOS**  
INCREASE STORAGE UNIT IN CHAISELONGUE +76 POINTS  
AUGMENTATION POUR COFFRE DANS CHAISELONGUE: +76 POINTS



**SISTEMA DE DESPLAZAMIENTO: +90 PUNTOS**  
SLIDING SYSTEM  
SYSTÈME DE DÉPLACEMENT





# ZAIRA

COLCHÓN 18 cm.  
MATTRESS/MATELAS





# ZAIRA

COLCHÓN 18 cm.  
MATTRESS/MATELAS

El sofá cama Zaira destaca por su elegancia sutil y líneas limpias.  
Es un modelo perfecto para momentos de descanso.

The Zaira sofa bed stands out for its subtle elegance and clean lines.  
It is a perfect model for moments of rest.

Le canapé-lit Zaira se distingue par son élégance subtile et ses lignes épurées.  
C'est un modèle parfait pour les moments de repos.

nova  
NEW BUILDING TECHNOLOGIES



COLCHÓN 18 cm.



18 cm  
COLCHÓN  
MATTRESS  
MATELAS

## ZAIRA

SOFÁ CAMA  
SOFA BED / CANAPÉ LIT

Altura respaldo: **67 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **51 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **50 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: **215 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte



| CROQUIS | CÓDIGO                            |                                    | DESCRIPCIÓN                                                                                                                                                        | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |      |      |     |
|---------|-----------------------------------|------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|------|------|-----|
|         | 9480                              |                                    | 3 PLAZAS CAMA 140 X 200<br>3 SEATER BED 140 X 200<br>3 PLACES LIT 140 X 200                                                                                        | 1102    | 1144    | 1175    | 1206    | 1015          | 1015        | 1035          | 9,4  | 1,43 | 90  |
|         | 9481                              |                                    | 2 PLAZAS CAMA 100 X 200<br>2 SEATER BED 100 X 200<br>2 PLACES LIT 100 X 200                                                                                        | 1013    | 1050    | 1077    | 1104    | 934           | 934         | 954           | 8,5  | 1,17 | 80  |
|         | 9484<br>Derecha<br>Right / Droite | 9485<br>Izquierda<br>Left / Gauche | 3 PL. CAMA C/BR. 140 X 200<br>3 SEATER BED WITH ARM 140 X 200<br>3 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 140 X 200                                                             | 1019    | 1054    | 1080    | 1107    | 940           | 940         | 960           | 8,1  | 1,29 | 80  |
|         | 9486<br>Derecha<br>Right / Droite | 9487<br>Izquierda<br>Left / Gauche | 2 PL. CAMA C/BR. 100 X 200<br>2 SEATER BED WITH ARM 100 X 200<br>2 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 100 X 200                                                             | 930     | 960     | 982     | 1005    | 859           | 859         | 879           | 7,2  | 1,03 | 70  |
|         | 9500                              |                                    | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS<br>3 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES                                                                                                  | 689     | 730     | 761     | 791     | 620           | 623         | 643           | 9,7  | 1,43 | 50  |
|         | 9501                              |                                    | SOFÁ FIJO 2 PLAZAS<br>2 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES                                                                                                  | 629     | 665     | 692     | 719     | 570           | 570         | 590           | 8,8  | 1,17 | 40  |
|         | 9502<br>Derecha<br>Right / Droite | 9503<br>Izquierda<br>Left / Gauche | SOFÁ FIJO 3 PL. C/BR.<br>3 SEATER FIXED SOFA WITH ARM<br>CANAPÉ FIXE 3 PL. AVEC ACCOUDOIR                                                                          | 606     | 640     | 666     | 692     | 545           | 548         | 568           | 8,4  | 1,29 | 40  |
|         | 9504<br>Derecha<br>Right / Droite | 9505<br>Izquierda<br>Left / Gauche | SOFÁ FIJO 2 PL. C/BR.<br>2 SEATER FIXED SOFA WITH ARM<br>CANAPÉ FIXE 2 PL. AVEC ACCOUDOIR                                                                          | 546     | 575     | 597     | 620     | 495           | 495         | 515           | 7,5  | 1,03 | 30  |
|         | 9506<br>Derecha<br>Right / Droite | 9507<br>Izquierda<br>Left / Gauche | CHAISE SIN ARCÓN<br>CHAISE NO STORAGE UNIT<br>CHAISE SANS COFFRE                                                                                                   | 596     | 630     | 656     | 682     | 539           | 539         | 559           | 8    | 1,34 | 45  |
|         | 9488<br>Derecha<br>Right / Droite | 9489<br>Izquierda<br>Left / Gauche | CHAISE SIN ARCÓN + 3 PL. CAMA CON BRAZO 140X200<br>CHAISE NO STORAGE UNIT + 3 SEATER BED WITH ARM 140X200<br>CHAISE SANS COFFRE + 3 PL. LIT AVEC ACCOUDOIR 140X200 | 1615    | 1684    | 1736    | 1789    | 1479          | 1479        | 1519          | 16,1 | 2,63 | 125 |

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.  
**DESENFUNDABLE:** Almohadas asiento, respaldo y brazos.  
**COLCHÓN:** Largo 200 cm, Grosor 18 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.  
**PATAS:** Polímero inyectado negro.  
**OPCIONES:** Colchón Visco-HR con incremento.

MECHANISM: Italian with electro-welded grid metal base.  
STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.  
SEAT CUSHION: 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK PILLOW: Silicone hollow fibre.  
REMOVABLE COVER: Seat, back and arm cushions.  
MATTRESS: length 200 cm, thickness 18 cm, padded HR foam rubber 30 kg.  
LEGS: Black injected polymer.  
OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.

MÉCANISME : Italien avec base en maille métallique électrosoudée.  
STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.  
COUSSIN D'ASSISE: 35 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER : Fibre creuse en silicone.  
DÉHOUSSABLE : Assise, dossier et accoudoirs.  
MATELAS : longueur 200 cm, épaisseur 18 cm, mousse HR 30 kg, rembourré.  
PIEDS : Polymère injecté noir.  
OPTIONS : Matelas Visco-HR avec supplément.

### OPCIONES / OPTIONS / OPTIONS



INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

18 cm.

| MEDIDAS   | MEDIDAS   |
|-----------|-----------|
| 100 X 200 | 140 X 200 |
| 55 puntos | 60 puntos |

INCREMENTO POR ARCÓN EN CHAISÉLONGUE +76 PUNTOS

INCREASE STORAGE UNIT IN CHAISÉLONGUE +76 POINTS  
AUGMENTATION POUR COFFRE DANS CHAISÉLONGUE: +76 POINTS



SISTEMA DE DESPLAZAMIENTO: +90 PUNTOS

SLIDING SYSTEM  
SYSTÈME DE DÉPLACEMENT







# TRIANA

COLCHÓN 18 cm.  
MATTRESS/MATELAS

Con un diseño que evoca la serenidad, el sofá cama Triana ofrece un espacio acogedor para el reposo.

Su esencia reside en la simplicidad y el confort.

Evoking serenity, the Triana sofa bed offers a cozy space for relaxation.

Its essence lies in simplicity and comfort.

Évoquant la sérénité, le canapé-lit Triana offre un espace accueillant pour la détente.

Son essence réside dans la simplicité et le confort.





# TRIANA

COLCHÓN 18 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 18 cm.

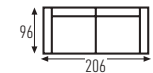
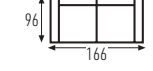
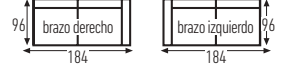
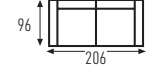
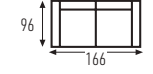
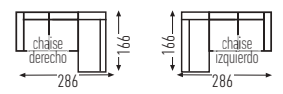


## TRIANA

SOFÁ CAMA  
SOFA BED / CANAPÉ LIT



Altura respaldo: **67 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **51 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **50 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: **215 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS                                                                               | CÓDIGO                            |                                    | DESCRIPCIÓN                                                                                                                                                        | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |  |  |  |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|    | 9700                              |                                    | 3 PLAZAS CAMA 140 X 200<br>3 SEATER BED 140 X 200<br>3 PLACES LIT 140 X 200                                                                                        | 1093    | 1136    | 1168    | 1200    | 1005          | 1005        | 1025          | 9,8                                                                                 | 1,43                                                                                | 90                                                                                  |
|    | 9701                              |                                    | 2 PLAZAS CAMA 100 X 200<br>2 SEATER BED 100 X 200<br>2 PLACES LIT 100 X 200                                                                                        | 1004    | 1042    | 1070    | 1098    | 924           | 924         | 944           | 8,9                                                                                 | 1,17                                                                                | 80                                                                                  |
|    | 9704<br>Derecha<br>Right / Droite | 9705<br>Izquierda<br>Left / Gauche | 3 PL. CAMA C/BR. 140 X 200<br>3 SEATER BED WITH ARM 140 X 200<br>3 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 140 X 200                                                             | 1010    | 1046    | 1073    | 1101    | 930           | 930         | 950           | 8,3                                                                                 | 1,29                                                                                | 80                                                                                  |
|    | 9706<br>Derecha<br>Right / Droite | 9707<br>Izquierda<br>Left / Gauche | 2 PL. CAMA C/BR. 100 X 200<br>2 SEATER BED WITH ARM 100 X 200<br>2 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 100 X 200                                                             | 921     | 952     | 975     | 999     | 849           | 849         | 869           | 7,4                                                                                 | 1,03                                                                                | 70                                                                                  |
|    | 9710                              |                                    | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS<br>3 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES                                                                                                  | 680     | 722     | 754     | 785     | 610           | 613         | 633           | 10,1                                                                                | 1,43                                                                                | 50                                                                                  |
|    | 9711                              |                                    | SOFÁ FIJO 2 PLAZAS<br>2 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES                                                                                                  | 620     | 657     | 685     | 713     | 560           | 560         | 580           | 9,2                                                                                 | 1,17                                                                                | 40                                                                                  |
|    | 9712<br>Derecha<br>Right / Droite | 9713<br>Izquierda<br>Left / Gauche | SOFÁ FIJO 3 PL. C/BR.<br>3 SEATER FIXED SOFA WITH ARM<br>CANAPÉ FIXE 3 PL. AVEC ACCOUDOIR                                                                          | 597     | 632     | 659     | 686     | 535           | 538         | 558           | 8,6                                                                                 | 1,29                                                                                | 40                                                                                  |
|    | 9714<br>Derecha<br>Right / Droite | 9715<br>Izquierda<br>Left / Gauche | SOFÁ FIJO 2 PL. C/BR.<br>2 SEATER FIXED SOFA WITH ARM<br>CANAPÉ FIXE 2 PL. AVEC ACCOUDOIR                                                                          | 537     | 567     | 590     | 614     | 485           | 485         | 505           | 7,7                                                                                 | 1,03                                                                                | 30                                                                                  |
|   | 9716<br>Derecha<br>Right / Droite | 9717<br>Izquierda<br>Left / Gauche | CHAISE SIN ARCÓN<br>CHAISE NO STORAGE UNIT<br>CHAISE SANS COFFRE                                                                                                   | 596     | 630     | 656     | 682     | 539           | 539         | 559           | 8                                                                                   | 1,34                                                                                | 45                                                                                  |
|  | 9718<br>Derecha<br>Right / Droite | 9719<br>Izquierda<br>Left / Gauche | CHAISE SIN ARCÓN + 3 PL. CAMA CON BRAZO 140X200<br>CHAISE NO STORAGE UNIT + 3 SEATER BED WITH ARM 140X200<br>CHAISE SANS COFFRE + 3 PL. LIT AVEC ACCOUDOIR 140X200 | 1606    | 1676    | 1729    | 1783    | 1469          | 1469        | 1509          | 16,3                                                                                | 2,63                                                                                | 125                                                                                 |

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.  
**DESENFUNDABLE:** Almohadas asiento, respaldo y brazos.  
**COLCHÓN:** Largo 200 cm, Grosor 18 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.  
**PATAS:** Polímero inyectado negro.  
**OPCIONES:** Colchón Visco-HR con incremento.

MECHANISM: Italian with electro-welded grid metal base.  
STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.  
SEAT CUSHION: 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK PILLOW: Silicone hollow fibre.  
REMOVABLE COVER: Seat, back and arm cushions.  
MATTRESS: length 200 cm, thickness 18 cm, padded HR foam rubber 30 kg.  
LEGS: Black injected polymer.  
OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.

MÉCANISME : Italien avec base en maille métallique électrosoudée.  
STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.  
COUSSIN D'ASSISE: 35 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER : Fibre creuse en silicone.  
DÉHOUSSABLE : Assise, dossier et accoudoirs.  
MATELAS : longueur 200 cm, épaisseur 18 cm, mousse HR 30 kg. rembourré.  
PIEDS : Polymère injecté noir.  
OPTIONS : Matelas Visco-HR avec supplément.

### OPCIONES / OPTIONS / OPTIONS



INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

18 cm.

| MEDIDAS   | MEDIDAS   |
|-----------|-----------|
| 100 X 200 | 140 X 200 |
| 55 puntos | 60 puntos |

INCREMENTO POR ARCÓN EN CHAISelongue +76 PUNTOS  
INCREASE STORAGE UNIT IN CHAISelongue +76 POINTS  
AUGMENTATION POUR COFFRE DANS CHAISelongue: +76 POINTS



SISTEMA DE DESPLAZAMIENTO: +90 PUNTOS  
SLIDING SYSTEM  
SYSTÈME DE DÉPLACEMENT





# OLIVIA

COLCHÓN 18 cm.  
MATTRESS/MATELAS



El sofá cama Olivia fusiona modernidad y comodidad en una pieza única.

Su presencia serena aporta equilibrio al espacio.

The Olivia sofa bed blends modernity and comfort into one unique piece.

Its serene presence brings balance to the space.

Le canapé-lit Olivia fusionne modernité et confort dans une pièce unique.

Sa présence apaisante apporte de l'équilibre à l'espace.







nova

NEW BUILDING TECHNOLOGIES

# OLIVIA

COLCHÓN 18 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 18 cm.



18

cm

COLCHÓN

MATTRESS

MATELAS

## OLIVIA

SOFÁ CAMA  
SOFA BED / CANAPÉ LIT



Altura respaldo: **67 cm.** / *Back height / Hauteur du dossier*  
Altura asiento: **51 cm.** / *Seat height / Hauteur du siège*  
Fondo asiento: **50 cm.** / *Seat depth / Profondeur assise*  
Medida abierto: **215 cm.** / *Dimension open / Mesure ouverte*

| CROQUIS | CÓDIGO                             | DESCRIPCIÓN                                                                                                                                                        | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |      |      |     |
|---------|------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|------|------|-----|
|         | 9720                               | 3 PLAZAS CAMA 140 X 200<br>3 SEATER BED 140 X 200<br>3 PLACES LIT 140 X 200                                                                                        | 1078    | 1121    | 1154    | 1186    | 990           | 990         | 1010          | 9,7  | 1,43 | 90  |
|         | 9721                               | 2 PLAZAS CAMA 100 X 200<br>2 SEATER BED 100 X 200<br>2 PLACES LIT 100 X 200                                                                                        | 989     | 1028    | 1057    | 1084    | 910           | 910         | 930           | 8,6  | 1,17 | 80  |
|         | 9724<br>Derecha<br>Right / Droite  | 3 PL. CAMA C/BR. 140 X 200<br>3 SEATER BED WITH ARM 140 X 200<br>3 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 140 X 200                                                             | 1007    | 1043    | 1070    | 1097    | 928           | 928         | 948           | 8,3  | 1,29 | 80  |
|         | 9725<br>Izquierda<br>Left / Gauche |                                                                                                                                                                    |         |         |         |         |               |             |               |      |      |     |
|         | 9726<br>Derecha<br>Right / Droite  | 2 PL. CAMA C/BR. 100 X 200<br>2 SEATER BED WITH ARM 100 X 200<br>2 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 100 X 200                                                             | 918     | 949     | 972     | 995     | 847           | 847         | 867           | 7,4  | 1,03 | 70  |
|         | 9727<br>Izquierda<br>Left / Gauche |                                                                                                                                                                    |         |         |         |         |               |             |               |      |      |     |
|         | 9730                               | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS<br>3 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES                                                                                                  | 665     | 708     | 741     | 771     | 596           | 599         | 619           | 10   | 1,43 | 50  |
|         | 9731                               | SOFÁ FIJO 2 PLAZAS<br>2 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES                                                                                                  | 605     | 643     | 672     | 699     | 546           | 546         | 566           | 9,1  | 1,17 | 40  |
|         | 9732<br>Derecha<br>Right / Droite  | SOFÁ FIJO 3 PL. C/BR.<br>3 SEATER FIXED SOFA WITH ARM<br>CANAPÉ FIXE 3 PL. AVEC ACCOUDOIR                                                                          | 594     | 629     | 656     | 682     | 533           | 536         | 556           | 8,6  | 1,29 | 40  |
|         | 9733<br>Izquierda<br>Left / Gauche |                                                                                                                                                                    |         |         |         |         |               |             |               |      |      |     |
|         | 9734<br>Derecha<br>Right / Droite  | SOFÁ FIJO 2 PL. C/BR.<br>2 SEATER FIXED SOFA WITH ARM<br>CANAPÉ FIXE 2 PL. AVEC ACCOUDOIR                                                                          | 534     | 564     | 587     | 610     | 483           | 483         | 503           | 7,7  | 1,03 | 30  |
|         | 9735<br>Izquierda<br>Left / Gauche |                                                                                                                                                                    |         |         |         |         |               |             |               |      |      |     |
|         | 9736<br>Derecha<br>Right / Droite  | CHAISE SIN ARCÓN<br>CHAISE NO STORAGE UNIT<br>CHAISE SANS COFFRE                                                                                                   | 596     | 630     | 656     | 682     | 539           | 539         | 559           | 8    | 1,34 | 45  |
|         | 9737<br>Izquierda<br>Left / Gauche |                                                                                                                                                                    |         |         |         |         |               |             |               |      |      |     |
|         | 9738<br>Derecha<br>Right / Droite  | CHAISE SIN ARCÓN + 3 PL. CAMA CON BRAZO 140X200<br>CHAISE NO STORAGE UNIT + 3 SEATER BED WITH ARM 140X200<br>CHAISE SANS COFFRE + 3 PL. LIT AVEC ACCOUDOIR 140X200 | 1603    | 1673    | 1726    | 1779    | 1467          | 1467        | 1507          | 16,3 | 2,63 | 125 |
|         | 9739<br>Izquierda<br>Left / Gauche |                                                                                                                                                                    |         |         |         |         |               |             |               |      |      |     |

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.  
**DESENFUNDABLE:** Almohadas asiento, respaldo y cojín.  
**COLCHÓN:** Largo 200 cm, Grosor 18 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.  
**PATAS:** Metálicas. Opción polímero inyectado negro.  
**OPCIONES:** Cochon Visco-HR con incremento.

MECHANISM: Italian with electro-welded grid metal base.  
STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.  
SEAT CUSHION: 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK PILLOW: Silicone hollow fibre.  
REMOVABLE COVER: Seat, back and cushions.  
MATTRESS: length 200 cm, thickness 18 cm, padded HR foam rubber 30 kg.  
LEGS: Metal. Black injected polymer option.  
OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.

MÉCANISME : Italien avec base en maille métallique électrosoudée.  
STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.  
COUSSIN D'ASSISE: 35 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER : Fibre creuse en silicone.  
DÉHOUSSABLE : Assise, dossier et coussins.  
MATELAS : longueur 200 cm, épaisseur 18 cm, mousse HR 30 kg. rembourré.  
PIEDS : Métal. Option polymère injecté noir.  
OPTIONS : Matelas Visco-HR avec supplément.

### OPCIONES / OPTIONS / OPTIONS



INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

18

cm.

| MEDIDAS   | MEDIDAS   |
|-----------|-----------|
| 100 X 200 | 140 X 200 |
| 55 puntos | 60 puntos |

BRAZO ESTRECHO DE 10 CM.  
SIN INCREMENTO  
NARROW ARM OF 10 CM.NO INCREASE  
ACCOUDOIR ÉTROIT DE 10 CM.PAS D'AUGMENTATION



INCREMENTO POR ARCÓN EN CHAISELONGUE +76 PUNTOS  
INCREASE STORAGE UNIT IN CHAISELONGUE +76 POINTS  
AUGMENTATION POUR COFFRE DANS CHAISELONGUE: +76 POINTS



SISTEMA DE DESPLAZAMIENTO: +90 PUNTOS  
SLIDING SYSTEM  
SYSTÈME DE DÉPLACEMENT





# CHANEL

COLCHÓN 16 cm.  
MATTRESS/MATELAS



Con una estética refinada, el sofá cama Chanel es sinónimo de sofisticación y confort.

Su diseño invita a momentos de relajación profunda.

With a refined aesthetic, the Chanel sofa bed embodies sophistication and comfort.

Its design invites moments of deep relaxation.

Avec une esthétique raffinée, le canapé-lit Chanel incarne sophistication et confort.

Son design invite à des moments de détente profonde.







nova



CHANEL

COLCHÓN 16 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 16 cm.

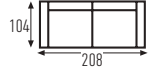
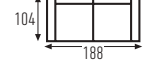


CHANEL

SOFÁ CAMA  
SOFA BED / CANAPÉ LIT



Altura respaldo: **55 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **48 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **53 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: **215 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS                                                                             | CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                 | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |  |  |  |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--------|-----------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|  | AB01   | 3 PLAZAS CAMA 160 X 195<br>3 SEATER BED 160 X 195<br>3 PLACES LIT 160 X 195 | 1040    | 1091    | 1130    | 1168    | 949           | 949         | 969           | 11,7                                                                                | 1,35                                                                                | 95                                                                                  |
|  | AB00   | 3 PLAZAS CAMA 140 X 195<br>3 SEATER BED 140 X 195<br>3 PLACES LIT 140 X 195 | 981     | 1029    | 1065    | 1101    | 895           | 895         | 915           | 10,7                                                                                | 1,23                                                                                | 90                                                                                  |

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 33 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.  
**ALMOHADA COJÍN:** Fibra hueca siliconada con copos de espuma.  
**DESENFUNDABLE:** Almohadas asiento, respaldo y cojín.  
**COLCHÓN:** Largo 195 cm, Grosor 16 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.  
**OPCIONES:** Colchón Visco-HR con incremento.

MECHANISM: Italian with electro-welded grid metal base.  
STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.  
SEAT CUSHION: 33 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK PILLOW: Silicone hollow fibre.  
PILLOW CUSHION: Silicone hollow fiber with foam flakes.  
REMOVABLE COVER: Seat, back and cushions.  
MATTRESS: length 195 cm, thickness 16 cm, padded HR foam rubber 30 kg.  
OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.

MÉCANISME : Italien avec base en maille métallique électrosoudée.  
STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.  
COUSSIN D'ASSISE: 33 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER : Fibre creuse en silicone.  
COUSSINS: Fibre creuse de silicone avec flocons de mousse.  
DéHOUSSABLE : Assise, dossier et accoudoirs.  
MATELAS : longueur 195 cm, épaisseur 16 cm, mousse HR 30 kg. rembourré.  
OPTIONS : Matelas Visco-HR avec supplément.

OPCIONES  
OPTIONS / OPTIONS



INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

16  
cm.

| MEDIDAS   |
|-----------|
| 140 X 195 |
| 60 puntos |

| MEDIDAS   |
|-----------|
| 160 X 195 |
| 65 puntos |



CHANEL



# TANIA

COLCHÓN 16 cm.  
MATTRESS/MATELAS



El sofá cama Tania, con sus líneas suaves y acogedoras, crea un ambiente de paz y serenidad.

Es el compañero perfecto para tardes de descanso.

The Tania sofa bed, with its soft and cozy lines, creates an atmosphere of peace and serenity.

It's the perfect companion for leisurely afternoons.

Le canapé-lit Tania, avec ses lignes douces et accueillantes, crée une atmosphère de paix et de sérénité.

C'est le compagnon parfait pour des après-midis tranquilles.







# TANIA

COLCHÓN 16 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 16 cm.

96

104

184

16 cm

COLCHÓN

MATTRESS

MATELAS

TANIA

SOFÁ CAMA

SOFA BED / CANAPÉ LIT

Altura respaldo: 55 cm. / Back height / Hauteur du dossier

Altura asiento: 48 cm. / Seat height / Hauteur du siège

Fondo asiento: 53 cm. / Seat depth / Profondeur assise

Medida abierto: 218 cm. / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS | CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                 | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |      |      |    |
|---------|--------|-----------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|------|------|----|
|         | AD91   | 3 PLAZAS CAMA 160 X 195<br>3 SEATER BED 160 X 195<br>3 PLACES LIT 160 X 195 | 1018    | 1066    | 1103    | 1139    | 929           | 929         | 949           | 11,5 | 1,35 | 95 |
|         | AD90   | 3 PLAZAS CAMA 140 X 195<br>3 SEATER BED 140 X 195<br>3 PLACES LIT 140 X 195 | 956     | 1002    | 1036    | 1070    | 873           | 873         | 893           | 10,5 | 1,23 | 90 |

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.

**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.

**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 33 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.

**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.

**DESENFUNDABLE:** Almohadas asiento, respaldo y cojín.

**COLCHÓN:** Largo 195 cm, Grosor 16 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.

**OPCIONES:** Colchón Visco-HR con incremento.

MECHANISM: Italian with electro-welded grid metal base.

STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.

SEAT CUSHION: 33 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.

BACK PILLOW: Silicone hollow fibre.

REMOVABLE COVER: Seat, back and cushion.

MATTRESS: length 195 cm, thickness 16 cm, padded HR foam rubber 30 kg.

OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.

MÉCANISME : Italien avec base en maille métallique électrosoudée.

STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.

COUSSIN D'ASSISE: 33 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.

COUSSIN DOSSIER : Fibre creuse en silicone.

DÉHOUSSABLE : Assise, dossier et coussin.

MATELAS : longueur 195 cm, épaisseur 16 cm, mousse HR 30 kg. rembourré.

OPTIONS : Matelas Visco-HR avec supplément.

## OPCIONES

OPTIONS / OPTIONS



INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

16 cm.

MEDIDAS  
140 X 195  
60 puntos

MEDIDAS  
160 X 195  
65 puntos



TANIA



# HUGO

COLCHÓN 16 cm.  
MATTRESS/MATELAS



El sofá cama Hugo destaca por su diseño contemporáneo y líneas limpias.

Es una pieza que aporta modernidad y confort a cualquier espacio.

The Hugo sofa bed stands out for its contemporary design and clean lines.

It's a piece that brings modernity and comfort to any space.

Le canapé-lit Hugo se distingue par son design contemporain et ses lignes épurées.

C'est une pièce qui apporte modernité et confort à tout espace.



# HUGO

COLCHÓN 16 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 16 cm.

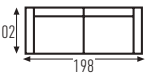
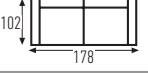


## HUGO

SOFÁ CAMA  
SOFA BED / CANAPÉ LIT



Altura respaldo: **66 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **48 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **53 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: **218 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS                                                                             | CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                 | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |  |  |  |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--------|-----------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|  | AD51   | 3 PLAZAS CAMA 160 X 195<br>3 SEATER BED 160 X 195<br>3 PLACES LIT 160 X 195 | 1065    | 1118    | 1158    | 1199    | 970           | 970         | 990           | 12                                                                                  | 1,35                                                                                | 95                                                                                  |
|  | AD50   | 3 PLAZAS CAMA 140 X 195<br>3 SEATER BED 140 X 195<br>3 PLACES LIT 140 X 195 | 999     | 1048    | 1085    | 1121    | 912           | 912         | 932           | 11                                                                                  | 1,23                                                                                | 90                                                                                  |

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 33 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.  
**DESENFUNDABLE:** Almohadas asiento, respaldo y cojín decorativo.  
**COLCHÓN:** Largo 195 cm, Grosor 16 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.  
**OPCIONES:** Colchón Visco-HR con incremento.

MECHANISM: Italian with electro-welded grid metal base.  
STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.  
SEAT CUSHION: 33 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK PILLOW: Silicone hollow fibre.  
REMOVABLE COVER: Seat, back and decorative cushions.  
MATTRESS: length 195 cm, thickness 16 cm, padded HR foam rubber 30 kg.  
OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.

MÉCANISME : Italien avec base en maille métallique électrosoudée.  
STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.  
COUSSIN D'ASSISE: 33 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER : Fibre creuse en silicone.  
Déhoussable : Assise, dossier et coussin décoratif.  
MATELAS : longueur 195 cm, épaisseur 16 cm, mousse HR 30 kg. rembourré.  
OPTIONS : Matelas Visco-HR avec supplément.

### OPCIONES OPTIONS / OPTIONS



INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

16  
cm.

MEDIDAS  
140 X 195  
60 puntos

MEDIDAS  
160 X 195  
65 puntos



# HUGO

nova  
NEW BUILDING TECHNOLOGIES







# UNAI

COLCHÓN 16 cm.  
MATTRESS/MATELAS

Con un diseño compacto y funcional, el sofá cama Unai es ideal para espacios reducidos.

Su estilo sencillo y práctico lo convierte en una opción versátil.

With a compact and functional design, the Unai sofa bed is ideal for small spaces.

Its simple and practical style makes it a versatile option.

Avec un design compact et fonctionnel, le canapé-lit Unai est idéal pour les petits espaces.

Son style simple et pratique en fait une option polyvalente.



UNAI

COLCHÓN 16 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 16 cm.



UNAI

SOFÁ CAMA  
SOFA BED / CANAPÉ LIT



Altura respaldo: **66 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **48 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **53 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: **215 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS | CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                        | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |      |      |    |
|---------|--------|------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|------|------|----|
|         | AD71   | <b>3 PLAZAS CAMA 160 X 195</b><br>3 SEATER BED 160 X 195<br>3 PLACES LIT 160 X 195 | 1070    | 1123    | 1162    | 1202    | 976           | 976         | 996           | 11,8 | 1,35 | 95 |
|         | AD70   | <b>3 PLAZAS CAMA 140 X 195</b><br>3 SEATER BED 140 X 195<br>3 PLACES LIT 140 X 195 | 1000    | 1048    | 1085    | 1121    | 912           | 912         | 932           | 10,9 | 1,23 | 90 |

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 33 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.  
**DESENFUNDABLE:** Almohadas asiento, respaldo y cojines.  
**COLCHÓN:** Largo 195 cm, Grosor 16 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.  
**OPCIONES:** Colchón Visco-HR con incremento.

MECHANISM: Italian with electro-welded grid metal base.  
STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.  
SEAT CUSHION: 33 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK PILLOW: Silicone hollow fibre.  
REMOVABLE COVER: Seat, back and arm cushions.  
MATTRESS: length 195 cm, thickness 16 cm, padded HR foam rubber 30 kg.  
OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.

MÉCANISME : Italien avec base en maille métallique électrosoudée.  
STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.  
COUSSIN D'ASSISE: 33 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER : Fibre creuse en silicone.  
DÉHOUSSABLE : Assise, dossier et accoudoirs.  
MATELAS : longueur 195 cm, épaisseur 16 cm, mousse HR 30 kg. rembourré.  
OPTIONS : Matelas Visco-HR avec supplément.

OPCIONES  
OPTIONS / OPTIONS



**INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR**  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

16 cm.

MEDIDAS  
140 X 195  
60 puntos

MEDIDAS  
160 X 195  
65 puntos







# BARI

COLCHÓN 16 cm.  
MATTRESS/MATELAS

El Sofá Cama Bari, con su sistema de apertura italiano, ofrece comodidad absoluta.

Es el lugar perfecto para crear preciosos momentos en el hogar.

The Bari Sofa Bed, with its Italian opening system, provides absolute comfort.

It's the perfect place to create precious moments at home.

Le canapé-lit Bari, avec son système d'ouverture rapide, garantit un confort absolu.

C'est l'endroit idéal pour créer des moments précieux à la maison.



BARI

COLCHÓN 16 cm.  
MATTRESS/MATELAS



COLCHÓN 16 cm.

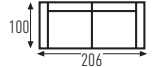
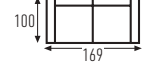
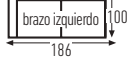
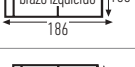
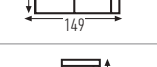
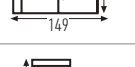


BARI

SOFÁ CAMA  
SOFA BED / CANAPÉ LIT



Altura respaldo: **55 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **49 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **52 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: **215 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS                                                                               | CÓDIGO                             | DESCRIPCIÓN                                                                                                                                | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |  |  |  |
|---------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|    | 9003                               | 3 PLAZAS CAMA 160 X 195<br>3 SEATER BED 160 X 195<br>3 PLACES LIT 160 X 195                                                                | 1045    | 1091    | 1126    | 1161    | 957           | 957         | 977           | 10,5                                                                                | 1,55                                                                                | 95                                                                                  |
|    | 9001                               | 3 PLAZAS CAMA 140 X 195<br>3 SEATER BED 140 X 195<br>3 PLACES LIT 140 X 195                                                                | 989     | 1033    | 1066    | 1098    | 906           | 906         | 926           | 9,9                                                                                 | 1,43                                                                                | 90                                                                                  |
|    | 9002                               | 2 PLAZAS CAMA 105 X 195<br>2 SEATER BED 105 X 195<br>2 PLACES LIT 105 X 195                                                                | 911     | 949     | 979     | 1008    | 835           | 835         | 855           | 8,5                                                                                 | 1,17                                                                                | 80                                                                                  |
|    | 9004<br>Derecha<br>Right / Droite  | 3 PL. CAMA C/BR. 140 X 195<br>3 SEATER BED WITH ARM 140 X 195<br>3 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 140 X 195                                     | 913     | 949     | 977     | 1004    | 839           | 839         | 859           | 8,4                                                                                 | 1,29                                                                                | 80                                                                                  |
|    | 9005<br>Izquierda<br>Left / Gauche |                                                                                                                                            |         |         |         |         |               |             |               |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
|    | 9006<br>Derecha<br>Right / Droite  | 2 PL. CAMA C/BR. 105 X 195<br>2 SEATER BED WITH ARM 105 X 195<br>2 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 105 X 195                                     | 835     | 865     | 890     | 914     | 768           | 768         | 788           | 7,2                                                                                 | 1,03                                                                                | 70                                                                                  |
|    | 9007<br>Izquierda<br>Left / Gauche |                                                                                                                                            |         |         |         |         |               |             |               |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
|    | 9010                               | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS<br>3 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES                                                                          | 657     | 699     | 731     | 763     | 586           | 592         | 612           | 9,9                                                                                 | 1,43                                                                                | 50                                                                                  |
|    | 9011                               | SOFÁ FIJO 2 PLAZAS<br>2 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES                                                                          | 596     | 634     | 662     | 690     | 533           | 537         | 557           | 7,6                                                                                 | 1,17                                                                                | 40                                                                                  |
|    | 9012<br>Derecha<br>Right / Droite  | SOFÁ FIJO 3 PL. C/BR.<br>3 SEATER FIXED SOFA WITH ARM<br>CANAPÉ FIXE 3 PL. AVEC ACCOUDOIR                                                  | 581     | 615     | 642     | 669     | 519           | 525         | 545           | 8,6                                                                                 | 1,29                                                                                | 40                                                                                  |
|    | 9013<br>Izquierda<br>Left / Gauche |                                                                                                                                            |         |         |         |         |               |             |               |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
|  | 9014<br>Derecha<br>Right / Droite  | SOFÁ FIJO 2 PL. C/BR.<br>2 SEATER FIXED SOFA WITH ARM<br>CANAPÉ FIXE 2 PL. AVEC ACCOUDOIR                                                  | 520     | 550     | 573     | 596     | 466           | 470         | 490           | 7,6                                                                                 | 1,03                                                                                | 30                                                                                  |
|  | 9015<br>Izquierda<br>Left / Gauche |                                                                                                                                            |         |         |         |         |               |             |               |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
|  | 9020<br>Derecha<br>Right / Droite  | CHAISE SIN ARCÓN<br>CHAISE NO STORAGE UNIT<br>CHAISE SANS COFFRE                                                                           | 586     | 620     | 645     | 670     | 531           | 531         | 551           | 7,1                                                                                 | 1,34                                                                                | 45                                                                                  |
|  | 9021<br>Izquierda<br>Left / Gauche |                                                                                                                                            |         |         |         |         |               |             |               |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
|  | 9024<br>Derecha<br>Right / Droite  | CHAISE SIN ARCÓN + 3 PL. CAMA CON BRAZO<br>CHAISE NO STORAGE UNIT + 3 SEATER BED WITH ARM<br>CHAISE SANS COFFRE + 3 PL. LIT AVEC ACCOUDOIR | 1499    | 1569    | 1622    | 1674    | 1370          | 1370        | 1410          | 15,7                                                                                | 2,63                                                                                | 125                                                                                 |
|  | 9025<br>Izquierda<br>Left / Gauche |                                                                                                                                            |         |         |         |         |               |             |               |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.  
**DESENFUNDABLE:** Almohadas asiento, respaldo y cojín.  
**COLCHÓN:** Largo 195 cm, Grosor 16 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.  
**PATAS:** Polímero inyectado negro.  
**OPCIONES:** Colchón Visco-HR con incremento.

MECHANISM: Italian with electro-welded grid metal base.  
STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.  
SEAT CUSHION: 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK PILLOW: Silicone hollow fibre.  
REMOVABLE COVER: Seat, back and cushions.  
MATTRESS: length 195 cm, thickness 16 cm, padded HR foam rubber 30 kg.  
LEGS: Black injected polymer.  
OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.

MÉCANISME : Italien avec base en maille métallique électrosoudée.  
STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.  
COUSSIN D'ASSISE: 35 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER : Fibre creuse en silicone.  
DÉHOUSSABLE : Assise, dossier et coussins.  
MATELAS : longueur 195 cm, épaisseur 16 cm, mousse HR 30 kg. rembourré.  
PIEDS : Polymère injecté noir.  
OPTIONS : Matelas Visco-HR avec supplément.

OPCIONES / OPTIONS / OPTIONS



**INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR**  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

16 cm.

| MEDIDAS   | MEDIDAS   | MEDIDAS   |
|-----------|-----------|-----------|
| 105 X 195 | 140 X 195 | 160 X 195 |
| 55 puntos | 60 puntos | 65 puntos |

**BRAZO ESTRECHO DE 10 CM. SIN INCREMENTO**  
NARROW ARM OF 10 CM. NO INCREASE  
ACCOUDOIR ÉTROIT DE 10 CM. PAS D'AUGMENTATION



**INCREMENTO POR ARCÓN EN CHAISELONGUE +76 PUNTOS**  
INCREASE STORAGE UNIT IN CHAISELONGUE +76 POINTS  
AUGMENTATION POUR COFFRE DANS CHAISELONGUE: +76 POINTS





# NEREA

COLCHÓN 16 cm.  
MATTRESS/MATELAS



Con un diseño que optimiza el espacio,  
el sofá cama Nerea es una solución  
práctica y elegante.

Su esencia funcional se adapta a  
cualquier ambiente

With a design that optimizes space, the  
Nerea sofa bed is a practical and elegant  
solution.

Its functional essence adapts to any  
environment.

Avec un design optimisant l'espace,  
le canapé-lit Nerea est une solution  
pratique et élégante.

Son essence fonctionnelle s'adapte à  
tout environnement.







# NEREA

COLCHÓN 16 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 16 cm.

104

206

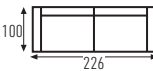
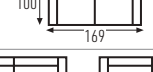
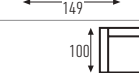
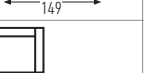
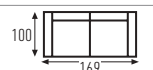
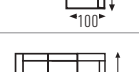
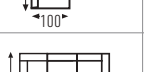
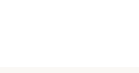
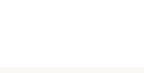
16  
cm  
COLCHÓN  
MATTRESS  
MATELAS

# NEREA

## SOFÁ CAMA

SOFA BED / CANAPÉ LIT

Altura respaldo: **60 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **48 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **53 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: **215 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS                                                                               |                                                                                       | CÓDIGO                            |                                    | DESCRIPCIÓN                                                                                                                               | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |  |  |  |
|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|    |                                                                                       | 9033                              |                                    | 3 PLAZAS CAMA 160 X 195<br>3 SEATER BED 160 X 195<br>3 PLACES UT 160 X 195                                                                | 1074    | 1120    | 1155    | 1190    | 984           | 984         | 1004          | 10,6                                                                                | 1,55                                                                                | 95                                                                                  |
|    |                                                                                       | 9031                              |                                    | 3 PLAZAS CAMA 140 X 195<br>3 SEATER BED 140 X 195<br>3 PLACES UT 140 X 195                                                                | 1014    | 1057    | 1090    | 1123    | 929           | 929         | 949           | 9,9                                                                                 | 1,43                                                                                | 90                                                                                  |
|    |                                                                                       | 9032                              |                                    | 2 PLAZAS CAMA 105 X 195<br>2 SEATER BED 105 X 195<br>2 PLACES UT 105 X 195                                                                | 945     | 984     | 1013    | 1042    | 868           | 868         | 888           | 8,5                                                                                 | 1,17                                                                                | 80                                                                                  |
|    |    | 9034<br>Derecha<br>Right / Droite | 9035<br>Izquierda<br>Left / Gauche | 3 PL. CAMA C/BR. 140 X 195<br>3 SEATER BED WITH ARM 140 X 195<br>3 PLACES UT AVEC ACCOUDOIR 140 X 195                                     | 930     | 967     | 994     | 1022    | 856           | 856         | 876           | 8,4                                                                                 | 1,29                                                                                | 80                                                                                  |
|    |    | 9036<br>Derecha<br>Right / Droite | 9037<br>Izquierda<br>Left / Gauche | 2 PL. CAMA C/BR. 105 X 195<br>2 SEATER BED WITH ARM 105 X 195<br>2 PLACES UT AVEC ACCOUDOIR 105 X 195                                     | 861     | 894     | 917     | 941     | 795           | 795         | 815           | 7,2                                                                                 | 1,03                                                                                | 70                                                                                  |
|    |                                                                                       | 9040                              |                                    | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS<br>3 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES                                                                         | 696     | 741     | 774     | 808     | 621           | 628         | 648           | 9,9                                                                                 | 1,43                                                                                | 50                                                                                  |
|    |                                                                                       | 9041                              |                                    | SOFÁ FIJO 2 PLAZAS<br>2 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES                                                                         | 638     | 678     | 709     | 739     | 572           | 576         | 596           | 8,9                                                                                 | 1,17                                                                                | 40                                                                                  |
|    |    | 9042<br>Derecha<br>Right / Droite | 9043<br>Izquierda<br>Left / Gauche | SOFÁ FIJO 3 PL. C/BR<br>3 SEATS FIXED SOFA W/BR<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES C/BR                                                              | 612     | 651     | 678     | 707     | 548           | 555         | 575           | 8,6                                                                                 | 1,29                                                                                | 40                                                                                  |
|    |    | 9044<br>Derecha<br>Right / Droite | 9045<br>Izquierda<br>Left / Gauche | SOFÁ FIJO 2 PL. C/BR<br>2 SEATS FIXED SOFA W/BR<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES C/BR                                                              | 554     | 588     | 613     | 638     | 499           | 503         | 523           | 7,6                                                                                 | 1,03                                                                                | 35                                                                                  |
|  |  | 9046<br>Derecha<br>Right / Droite | 9047<br>Izquierda<br>Left / Gauche | MÓDULO FIJO CON BRAZO 1 PL.<br>FIXED UNIT WITH ARM 1 PL.<br>MODULE FIXE AVEC ACCOUDOIR 1 PL.                                              | 435     | 462     | 482     | 501     | 393           | 393         | 413           | 6,2                                                                                 | 0,72                                                                                | 30                                                                                  |
|  |  | 9050<br>Derecha<br>Right / Droite | 9051<br>Izquierda<br>Left / Gauche | CHAISE SIN ARCÓN<br>CHAISE NO STORAGE UNIT<br>CHAISE SANS COFFRE                                                                          | 595     | 630     | 657     | 683     | 538           | 538         | 558           | 8,2                                                                                 | 1,34                                                                                | 45                                                                                  |
|  |  | 9054<br>Derecha<br>Right / Droite | 9055<br>Izquierda<br>Left / Gauche | CHAISE SIN ARCÓN + 3 PL. CAMA CON BRAZO<br>CHAISE NO STORAGE UNIT + 3 SEATER BED WITH ARM<br>CHAISE SANS COFFRE + 3 PL. UT AVEC ACCOUDOIR | 1525    | 1597    | 1651    | 1705    | 1394          | 1394        | 1434          | 16,6                                                                                | 2,63                                                                                | 125                                                                                 |

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>MECANISMO:</b> Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.</p> <p><b>ESTRUCTURA:</b> Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.</p> <p><b>ALMOHADA ASIENTO:</b> Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.</p> <p><b>ALMOHADA RESPALDO:</b> Fibra hueca siliconada.</p> <p><b>DESENFUNDABLE:</b> Almohadas asiento, respaldo y brazos.</p> <p><b>COLCHÓN:</b> Largo 195 cm, Grosor 16 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.</p> <p><b>PATAS:</b> Cromadas (opción polímero negro).</p> <p><b>OPCIONES:</b> Colchón Visco-HR con incremento.</p> | <p>MECHANISM: Italian with electro-welded grid metal base.</p> <p>STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.</p> <p>SEAT CUSHION: 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.</p> <p>BACK PILLOW: Silicone hollow fibre.</p> <p>REMOVABLE COVER: Seat, back and arm cushions.</p> <p>MATTRESS: length 195 cm, thickness 16 cm, padded HR foam rubber 30 kg.</p> <p>LEGS: Chrome (black polymer option).</p> <p>OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.</p> | <p>MÉCANISME : Italien avec base en maille métallique électrosoudée.</p> <p>STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.</p> <p>COUSSIN D'ASSISE: 35 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.</p> <p>COUSSIN DOSSIER : Fibre creuse en silicone.</p> <p>DÉHOUSSABLE : Assise, dossier et accoudoirs.</p> <p>MATELAS : longueur 195 cm, épaisseur 16 cm, mousse HR 30 kg. rembourré.</p> <p>PIEDS : Chrome (option polymère noir).</p> <p>OPTIONS : Matelas Visco-HR avec augmenter.</p> |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

#### OPCIONES OPTIONS OPTIONS



INCREMENTO COLCHÓN  
VISCO + HR  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS  
VISCOÉLASTIQUE + HR

16  
cm.

| MEDIDAS   | MEDIDAS   | MEDIDAS   |
|-----------|-----------|-----------|
| 105 X 195 | 140 X 195 | 160 X 195 |
| 55 puntos | 60 puntos | 65 puntos |

OPCIÓN BRAZO ARCÓN  
+50 PUNTOS  
CHEST ARM OPTION  
+50 POINTS  
OPTION BRAS DE POITRINE  
+50 POINTS



INCREMENTO POR ARCÓN EN  
CHAISELONGUE +76 PUNTOS  
INCREASE STORAGE UNIT IN  
CHAISELONGUE +76 POINTS  
AUGMENTATION POUR COFFRE DANS  
CHAISELONGUE: +76 POINTS







# NEREA

COLCHÓN 16 cm.  
MATTRESS/MATELAS

La incorporación de una chaiselongue al sofá cama Nerea añade un toque de versatilidad y confort.

Es ideal para momentos de relajación y descanso.

Adding a chaise to the Nerea Sofa Bed brings a touch of versatility and comfort.

It's ideal for moments of relaxation and rest.

Ajouter une chaise longue au canapé-lit Nerea apporte une touche de polyvalence et de confort.

C'est parfait pour des moments de détente et de repos.







NEREA  
CHAISELONGUE  
COLCHÓN 16 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 16 cm.



NEREA  
CHAISELONGUE  
SOFÁ CAMA  
SOFA BED / CANAPÉ LIT



Altura respaldo: **60 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **48 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **53 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: **215 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS | CÓDIGO                            | DESCRIPCIÓN                                                                 | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM | ✂ mts | 📦 M³ | 📊 Kg |
|---------|-----------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------|------|------|
|         | 9033                              | 3 PLAZAS CAMA 160 X 195<br>3 SEATER BED 160 X 195<br>3 PLACES LIT 160 X 195 | 1074    | 1120    | 1155    | 1190    | 984           | 984         | 1004          | 10,6  | 1,55 | 95   |
|         | 9031                              | 3 PLAZAS CAMA 140 X 195<br>3 SEATER BED 140 X 195<br>3 PLACES LIT 140 X 195 | 1014    | 1057    | 1090    | 1123    | 929           | 929         | 949           | 9,9   | 1,43 | 90   |
|         | 9032                              | 2 PLAZAS CAMA 105 X 195<br>2 SEATER BED 105 X 195<br>2 PLACES LIT 105 X 195 | 945     | 984     | 1013    | 1042    | 868           | 868         | 888           | 8,5   | 1,17 | 80   |
|         | 9034<br>Derecha<br>Right / Droite | 9035<br>Izquierda<br>Left / Gauche                                          | 930     | 967     | 994     | 1022    | 856           | 856         | 876           | 8,4   | 1,29 | 80   |
|         | 9036<br>Derecha<br>Right / Droite | 9037<br>Izquierda<br>Left / Gauche                                          | 861     | 894     | 917     | 941     | 795           | 795         | 815           | 7,2   | 1,03 | 70   |
|         | 9040                              | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS<br>3 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES           | 696     | 741     | 774     | 808     | 621           | 628         | 648           | 9,9   | 1,43 | 50   |
|         | 9041                              | SOFÁ FIJO 2 PLAZAS<br>2 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES           | 638     | 678     | 709     | 739     | 572           | 576         | 596           | 8,9   | 1,17 | 40   |
|         | 9042<br>Derecha<br>Right / Droite | 9043<br>Izquierda<br>Left / Gauche                                          | 612     | 651     | 678     | 707     | 548           | 555         | 575           | 8,6   | 1,29 | 40   |
|         | 9044<br>Derecha<br>Right / Droite | 9045<br>Izquierda<br>Left / Gauche                                          | 554     | 588     | 613     | 638     | 499           | 503         | 523           | 7,6   | 1,03 | 35   |
|         | 9046<br>Derecha<br>Right / Droite | 9047<br>Izquierda<br>Left / Gauche                                          | 435     | 462     | 482     | 501     | 393           | 393         | 413           | 6,2   | 0,72 | 30   |
|         | 9050<br>Derecha<br>Right / Droite | 9051<br>Izquierda<br>Left / Gauche                                          | 595     | 630     | 657     | 683     | 538           | 538         | 558           | 8,2   | 1,34 | 45   |
|         | 9054<br>Derecha<br>Right / Droite | 9055<br>Izquierda<br>Left / Gauche                                          | 1525    | 1597    | 1651    | 1705    | 1394          | 1394        | 1434          | 16,6  | 2,63 | 125  |

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.  
**DESENFUNDABLE:** Almohadas asiento, respaldo y brazos.  
**COLCHÓN:** Largo 195 cm, Grosor 16 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.  
**PATAS:** Cromadas (opción polímero negro).  
**OPCIONES:** Colchón Visco-HR con incremento.  
Chaiselongue reversible con brazo corto.

MECHANISM: Italian with electro-welded grid metal base.  
STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.  
SEAT CUSHION: 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK PILLOW: Silicone hollow fibre.  
REMOVABLE COVER: Seat, back and arm cushions.  
MATTRESS: length 195 cm, thickness 16 cm, padded HR foam rubber 30 kg.  
LEGS: Chrome (black polymer option).  
OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.  
Reversible chaise longue with short arm.

MÉCANISME : Italien avec base en maille métallique électrosoudée.  
STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.  
COUSSIN D'ASSISE: 35 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER : Fibre creuse en silicone.  
DEHOUSSABLE : Assise, dossier et accoudoirs.  
MATELAS : longueur 195 cm, épaisseur 16 cm, mousse HR 30 kg, rembourré.  
PIEDS : Chrome (option polymère noir).  
OPTIONS : Matelas Visco-HR avec augmenter.  
Chaise longue réversible à accoudoir court.

OPCIONES  
OPTIONS  
OPTIONS



INCREMENTO COLCHÓN  
VISCO + HR  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS  
VISCOÉLASTIQUE + HR

16  
cm.

| MEDIDAS   | MEDIDAS   | MEDIDAS   |
|-----------|-----------|-----------|
| 105 X 195 | 140 X 195 | 160 X 195 |
| 55 puntos | 60 puntos | 65 puntos |

OPCIÓN BRAZO ARCÓN  
+50 PUNTOS  
CHEST ARM OPTION  
+50 POINTS  
OPTION BRAS DE POITRINE  
+50 POINTS



INCREMENTO POR ARCÓN EN  
CHAISELONGUE +76 PUNTOS  
INCREASE STORAGE UNIT IN  
CHAISELONGUE +76 POINTS  
AUGMENTATION POUR COFFRE DANS  
CHAISELONGUE +76 POINTS







# KARINA

COLCHÓN 16 cm.  
MATTRESS/MATELAS

El sofá cama Karina destaca por su diseño.

Aporta una sensación de calma y modernidad al espacio.

The Karina sofa bed stands out for its design.

It brings a feeling of calm and modernity to the space.

Le canapé-lit Karina se distingue par son design.

Il apporte une sensation de calme et de modernité à l'espace.







# ANDREA

COLCHÓN 16 cm.  
MATTRESS/MATELAS



Con una estética elegante, el sofá cama Andrea ofrece un equilibrio perfecto entre estilo y funcionalidad.

Es un refugio sereno para el descanso diario.

With an elegant aesthetic, the Andrea Sofa Bed offers a perfect balance between style and functionality.

It's a serene retreat for daily rest.

Avec une esthétique élégante, le canapé-lit Andrea offre un équilibre parfait entre style et fonctionnalité.

C'est un refuge serein pour le repos quotidien.







# ANDREA

COLCHÓN 16 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 16 cm.



# ANDREA

SOFÁ CAMA  
SOFA BED / CANAPÉ LIT



Altura respaldo: **64 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **50 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **52 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: **215 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS | CÓDIGO                            |                                    | DESCRIPCIÓN                                                                                                                                | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM | ✂️   | 📦    | ⚖️  |
|---------|-----------------------------------|------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|------|------|-----|
|         | 8201                              |                                    | 3 PLAZAS CAMA 140 X 195<br>3 SEATER BED 140 X 195<br>3 PLACES LIT 140 X 195                                                                | 1005    | 1046    | 1078    | 1108    | 922           | 922         | 942           | 9,7  | 1,43 | 90  |
|         | 8202                              |                                    | 2 PLAZAS CAMA 105 X 195<br>2 SEATER BED 105 X 195<br>2 PLACES LIT 105 X 195                                                                | 916     | 952     | 979     | 1006    | 842           | 842         | 862           | 8,3  | 1,17 | 80  |
|         | 8204<br>Derecha<br>Right / Droite | 8205<br>Izquierda<br>Left / Gauche | 3 PL. CAMA C/BR. 140 X 195<br>3 SEATER BED WITH ARM 140 X 195<br>3 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 140 X 195                                     | 926     | 960     | 986     | 1012    | 852           | 852         | 872           | 8,2  | 1,29 | 80  |
|         | 8206<br>Derecha<br>Right / Droite | 8207<br>Izquierda<br>Left / Gauche | 2 PL. CAMA C/BR. 105 X 195<br>2 SEATER BED WITH ARM 105 X 195<br>2 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 105 X 195                                     | 837     | 866     | 887     | 910     | 772           | 772         | 792           | 7    | 1,03 | 70  |
|         | 8210                              |                                    | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS<br>3 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES                                                                          | 687     | 730     | 762     | 793     | 614           | 621         | 641           | 9,7  | 1,43 | 50  |
|         | 8211                              |                                    | SOFÁ FIJO 2 PLAZAS<br>2 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES                                                                          | 629     | 667     | 697     | 724     | 565           | 569         | 589           | 8,7  | 1,17 | 40  |
|         | 8212<br>Derecha<br>Right / Droite | 8213<br>Izquierda<br>Left / Gauche | SOFÁ FIJO 3 PL. C/BR<br>3 SEATS FIXED SOFA W/BR<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES C/BR                                                               | 608     | 644     | 670     | 697     | 544           | 551         | 571           | 8,4  | 1,29 | 40  |
|         | 8214<br>Derecha<br>Right / Droite | 8215<br>Izquierda<br>Left / Gauche | SOFÁ FIJO 2 PL. C/BR<br>2 SEATS FIXED SOFA W/BR<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES C/BR                                                               | 550     | 581     | 605     | 628     | 495           | 499         | 519           | 7,4  | 1,03 | 35  |
|         | 8216<br>Derecha<br>Right / Droite | 8217<br>Izquierda<br>Left / Gauche | MÓDULO FIJO CON BRAZO 1 PL.<br>FIXED UNIT WITH ARM 1 PL.<br>MODULE FIXE AVEC ACCOUDOIR 1 PL.                                               | 426     | 451     | 470     | 486     | 386           | 386         | 406           | 6    | 0,72 | 30  |
|         | 8220<br>Derecha<br>Right / Droite | 8221<br>Izquierda<br>Left / Gauche | CHAISE SIN ARCÓN<br>CHAISE NO STORAGE UNIT<br>CHAISE SANS COFFRE                                                                           | 595     | 630     | 657     | 683     | 538           | 538         | 558           | 7,1  | 1,34 | 45  |
|         | 8230<br>Derecha<br>Right / Droite | 8231<br>Izquierda<br>Left / Gauche | CHAISE SIN ARCÓN + 3 PL. CAMA CON BRAZO<br>CHAISE NO STORAGE UNIT + 3 SEATER BED WITH ARM<br>CHAISE SANS COFFRE + 3 PL. LIT AVEC ACCOUDOIR | 1521    | 1590    | 1643    | 1695    | 1390          | 1390        | 1430          | 15,3 | 2,63 | 125 |

## CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.  
**DESENFUNDABLE:** Almohadas asiento, respaldo y brazo.  
**COLCHÓN:** Largo 195 cm, Grosor 16 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.  
**PATAS:** Polímero inyectado negro.  
**OPCIONES:** Colchón Visco-HR con incremento.

MECHANISM: Italian with electro-welded grid metal base.  
STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.  
SEAT CUSHION: 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK PILLOW: Silicone hollow fibre.  
REMOVABLE COVER: Seat, back and arm cushions.  
MATTRESS: length 195 cm, thickness 16 cm, padded HR foam rubber 30 kg.  
LEGS: Black injected polymer.  
OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.

MÉCANISME : Italien avec base en maille métallique électrosoudée.  
STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.  
COUSSIN D'ASSISE: 35 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER : Fibre creuse en silicone.  
Déhoussable : Assise, dossier et accoudoirs.  
MATELAS : longueur 195 cm, épaisseur 16 cm, mousse HR 30 kg. rembourré.  
PIEDS : Polymère injecté noir.  
OPTIONS : Matelas Visco-HR avec supplément.

## OPCIONES / OPTIONS / OPTIONS



INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR



MEDIDAS  
105 X 195  
55 puntos

MEDIDAS  
140 X 195  
60 puntos

INCREMENTO POR ARCÓN EN  
CHAISELONGUE +76 PUNTOS

INCREASE STORAGE UNIT IN  
CHAISELONGUE +76 POINTS  
AUGMENTATION POUR COFFRE DANS  
CHAISELONGUE: +76 POINTS







# RHIN

COLCHÓN 16 cm.  
MATTRESS/MATELAS

El sofá cama Rhin, con su diseño sofisticado y detalles sutiles, proporciona un espacio de tranquilidad y confort.

Su esencia reside en la armonía de sus formas.

The Rhin sofa bed, with its sophisticated design and subtle details, provides a space for tranquility and comfort.

Its essence lies in the harmony of its forms.

Le canapé-lit Rhin, avec son design sophistiqué et ses détails subtils, offre un espace de tranquillité et de confort.

Son essence réside dans l'harmonie de ses formes.



RHIN

COLCHÓN 16 cm.  
MATTRESS/MATELAS



COLCHÓN 16 cm.



RHIN

SOFÁ CAMA

SOFA BED / CANAPÉ LIT

ANCHO REDUCIDO

REDUCED WIDTH

LARGEUR RÉDUITE

Altura respaldo: **58 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **48 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **53 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: **215 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte



| CROQUIS | CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                 | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM | ✂ mts | 📦 m³ | 🛒 Kg |
|---------|--------|-----------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------|------|------|
|         | 9190   | 3 PLAZAS CAMA 140 X 195<br>3 SEATER BED 140 X 195<br>3 PLACES LIT 140 X 195 | 958     | 998     | 1028    | 1058    | 879           | 879         | 899           | 8,8   | 1,23 | 90   |
|         | 9191   | 3 PLAZAS CAMA 120 X 195<br>3 SEATER BED 120 X 195<br>3 PLACES LIT 120 X 195 | 917     | 954     | 981     | 1008    | 843           | 843         | 863           | 8,2   | 1,11 | 85   |

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 30 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.  
**DESENFUNDABLE:** Almohadas asiento, respaldo y cojín.  
**COLCHÓN:** Largo 195 cm, Grosor 16 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.  
**OPCIONES:** Colchón Visco-HR con incremento.

MECHANISM: Italian with electro-welded grid metal base.  
STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.  
SEAT CUSHION: 30 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK PILLOW: Silicone hollow fibre.  
REMOVABLE COVER: Seat, back and cushions.  
MATTRESS: length 195 cm, thickness 16 cm, padded HR foam rubber 30 kg.  
OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.

MÉCANISME : Italien avec base en maille métallique électrosoudée.  
STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.  
COUSSIN D'ASSISE: 30 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER : Fibre creuse en silicone.  
DÉHOUSSABLE : Assise, dossier et coussins.  
MATELAS : longueur 195 cm, épaisseur 16 cm, mousse HR 30 kg. rembourré.  
OPTIONS : Matelas Visco-HR avec supplément.

OPCIONES

OPTIONS / OPTIONS



INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR

INCREASE VISCO + HR MATTRESS

AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

16 cm.

| MEDIDAS   | MEDIDAS   |
|-----------|-----------|
| 120 X 195 | 140 X 195 |
| 57 puntos | 60 puntos |



RHIN





# TEMPO

COLCHÓN 15 cm.  
MATTRESS/MATELAS

El sofá cama Tempo combina diseño y confort, ofreciendo una solución práctica para el descanso.

Su estilo contemporáneo se adapta a diversos ambientes.

The Tempo sofa bed combines design and comfort, offering a practical solution for rest.

Its contemporary style adapts to various settings.

Le canapé-lit Tempo combine design et confort, offrant une solution pratique pour le repos.

Son style contemporain s'adapte à divers environnements.





TEMPO

COLCHÓN 15 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 15 cm.

104

98

203

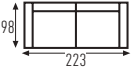
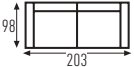
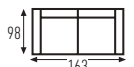
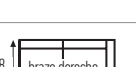
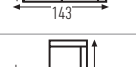
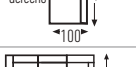
15 cm COLCHÓN MATTRESS MATELAS

TEMPO

SOFÁ CAMA  
SOFA BED / CANAPÉ LIT



Altura respaldo: **67 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **46 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **54 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: **220 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS                                                                               |                                                                                       | CÓDIGO                                | DESCRIPCIÓN                                                                        |                                                                                                                                                   | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |  |  |  |
|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|    |                                                                                       | AE11                                  | <b>3 PLAZAS CAMA 160 X 190</b><br>3 SEATER BED 160 X 190<br>3 PLACES LIT 160 X 190 |                                                                                                                                                   | 972     | 1016    | 1049    | 1082    | 890           | 890         | 910           | 10                                                                                  | 1,55                                                                                | 95                                                                                  |
|    |                                                                                       | AE10                                  | <b>3 PLAZAS CAMA 140 X 190</b><br>3 SEATER BED 140 X 190<br>3 PLACES LIT 140 X 190 |                                                                                                                                                   | 914     | 955     | 986     | 1017    | 836           | 836         | 856           | 9,6                                                                                 | 1,43                                                                                | 90                                                                                  |
|    |                                                                                       | AE12                                  | <b>2 PLAZAS CAMA 100 X 190</b><br>2 SEATER BED 100 X 190<br>2 PLACES LIT 100 X 190 |                                                                                                                                                   | 847     | 884     | 910     | 937     | 775           | 775         | 795           | 8,6                                                                                 | 1,17                                                                                | 80                                                                                  |
|    |    | <b>AE14 Derecha</b><br>Right / Droite | <b>AE15 Izquierda</b><br>Left / Gauche                                             | <b>3 PL. CAMA C/BR. 140 X 190</b><br>3 SEATER BED WITH ARM 140 X 190<br>3 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 140 X 190                                     | 840     | 874     | 900     | 926     | 770           | 770         | 790           | 8,3                                                                                 | 1,29                                                                                | 80                                                                                  |
|    |    | <b>AE16 Derecha</b><br>Right / Droite | <b>AE17 Izquierda</b><br>Left / Gauche                                             | <b>2 PL. CAMA C/BR. 100 X 190</b><br>2 SEATER BED WITH ARM 100 X 190<br>2 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 100 X 190                                     | 773     | 803     | 824     | 847     | 710           | 710         | 730           | 7,3                                                                                 | 1,03                                                                                | 70                                                                                  |
|    |                                                                                       | AE18                                  |                                                                                    | <b>SOFÁ FIJO 3 PLAZAS</b><br>3 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES                                                                          | 629     | 672     | 703     | 737     | 560           | 566         | 586           | 9,7                                                                                 | 1,43                                                                                | 50                                                                                  |
|    |                                                                                       | AE19                                  |                                                                                    | <b>SOFÁ FIJO 2 PLAZAS</b><br>2 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES                                                                          | 569     | 607     | 635     | 665     | 508           | 512         | 532           | 8,6                                                                                 | 1,17                                                                                | 40                                                                                  |
|    |    | <b>AE20 Derecha</b><br>Right / Droite | <b>AE21 Izquierda</b><br>Left / Gauche                                             | <b>SOFÁ FIJO 3 PL. C/BR.</b><br>3 SEATER FIXED SOFA WITH ARM<br>CANAPÉ FIXE 3 PL. AVEC ACCOUDOIR                                                  | 555     | 591     | 617     | 646     | 494           | 500         | 520           | 8,4                                                                                 | 1,29                                                                                | 40                                                                                  |
|    |    | <b>AE22 Derecha</b><br>Right / Droite | <b>AE23 Izquierda</b><br>Left / Gauche                                             | <b>SOFÁ FIJO 2 PL. C/BR.</b><br>2 SEATER FIXED SOFA WITH ARM<br>CANAPÉ FIXE 2 PL. AVEC ACCOUDOIR                                                  | 495     | 526     | 549     | 574     | 442           | 446         | 466           | 7,4                                                                                 | 1,03                                                                                | 30                                                                                  |
|   |   | <b>AE24 Derecha</b><br>Right / Droite | <b>AE25 Izquierda</b><br>Left / Gauche                                             | <b>CHAISE SIN ARCÓN</b><br>CHAISE NO STORAGE UNIT<br>CHAISE SANS COFFRE                                                                           | 501     | 533     | 556     | 580     | 451           | 452         | 472           | 7                                                                                   | 1,34                                                                                | 45                                                                                  |
|  |  | <b>AE26 Derecha</b><br>Right / Droite | <b>AE27 Izquierda</b><br>Left / Gauche                                             | <b>CHAISE SIN ARCÓN + 3 PL. CAMA CON BRAZO</b><br>CHAISE NO STORAGE UNIT + 3 SEATER BED WITH ARM<br>CHAISE SANS COFFRE + 3 PL. LIT AVEC ACCOUDOIR | 1341    | 1407    | 1456    | 1506    | 1221          | 1222        | 1262          | 15,3                                                                                | 2,63                                                                                | 125                                                                                 |

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.  
**DESENFUNDABLE:** Almohadas asiento, respaldo y brazos.  
**COLCHÓN:** Largo 190 cm, Grosor 15 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.  
**PATAS:** Polímero inyectado negro.  
**OPCIONES:** Colchón Visco-HR con incremento.

MECHANISM: Italian with electro-welded grid metal base.  
STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.  
SEAT CUSHION: 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK PILLOW: Silicone hollow fibre.  
REMOVABLE COVER: Seat, back and arms  
MATTRESS: length 190 cm, thickness 15 cm, padded HR foam rubber 30 kg.  
LEGS: Black injected polymer.  
OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.

MÉCANISME : Italien avec base en maille métallique électrosoudée.  
STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.  
COUSSIN D'ASSISE: 35 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER : Fibre creuse en silicone.  
DÉHOUSSABLE : Assise, dossier et accoudoirs.  
MATELAS : longueur 190 cm, épaisseur 15 cm, mousse HR 30 kg. rembourré.  
PIEDS : Polymère injecté noir.  
OPTIONS : Matelas Visco-HR avec supplément.

OPCIONES  
OPTIONS /  
OPTIONS



**INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR**  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

15 cm.

MEDIDAS  
140 X 190  
60 puntos

INCREMENTO POR ARCÓN EN  
CHAISELONGUE +76 PUNTOS

INCREASE STORAGE UNIT IN  
CHAISELONGUE +76 POINTS  
AUGMENTATION POUR COFFRE DANS  
CHAISELONGUE: +76 POINTS



CHAISELONGUE REVERSIBLE  
SIN INCREMENTO

REVERSIBLE CHAISELONGUE WITHOUT  
INCREASE  
CHAISELONGUE RÉVERSIBLE SANS  
AUGMENTATION





# CRONO

COLCHÓN 15 cm.  
MATTRESS/MATELAS

El sofá cama Crono destaca por su diseño funcional y líneas modernas. Es una opción práctica y elegante para espacios contemporáneos.

The Crono sofa bed stands out for its functional design and modern lines. It's a practical and elegant choice for contemporary spaces.

Le canapé-lit Crono se distingue par son design fonctionnel et ses lignes modernes. C'est un choix pratique et élégant pour les espaces contemporains.







COLCHÓN 15 cm.

CRONO  
COLCHÓN 15 cm.  
MATTRESS/MATELAS



104

98

198

15 cm

COLCHÓN

MATTRESS

MATELAS

CRONO

SOFÁ CAMA

SOFA BED / CANAPÉ LIT

Altura respaldo: 67 cm. / Back height / Hauteur du dossier

Altura asiento: 46 cm. / Seat height / Hauteur du siège

Fondo asiento: 54 cm. / Seat depth / Profondeur assise

Medida abierto: 220 cm. / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS | CÓDIGO                         | DESCRIPCIÓN                                                                 | SERIE A                                                                                                                                    | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |     |      |    |
|---------|--------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-----|------|----|
|         | AE41                           | 3 PLAZAS CAMA 160 X 190<br>3 SEATER BED 160 X 190<br>3 PLACES LIT 160 X 190 | 932                                                                                                                                        | 972     | 1003    | 1033    | 855           | 855         | 875           | 9,2 | 1,55 | 95 |
|         | AE40                           | 3 PLAZAS CAMA 140 X 190<br>3 SEATER BED 140 X 190<br>3 PLACES LIT 140 X 190 | 874                                                                                                                                        | 911     | 940     | 968     | 801           | 801         | 821           | 8,8 | 1,43 | 90 |
|         | AE42                           | 2 PLAZAS CAMA 100 X 190<br>2 SEATER BED 100 X 190<br>2 PLACES LIT 100 X 190 | 807                                                                                                                                        | 840     | 864     | 889     | 741           | 741         | 761           | 7,8 | 1,17 | 80 |
|         | AE44 Derecha<br>Right / Droite | AE45 Izquierda<br>Left / Gauche                                             | 3 PL. CAMA C/BR. 140 X 190<br>3 SEATER BED WITH ARM 140 X 190<br>3 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 140 X 190                                     |         |         |         |               |             |               |     |      |    |
|         | AE46 Derecha<br>Right / Droite | AE47 Izquierda<br>Left / Gauche                                             | 2 PL. CAMA C/BR. 100 X 190<br>2 SEATER BED WITH ARM 100 X 190<br>2 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 100 X 190                                     |         |         |         |               |             |               |     |      |    |
|         | AE48                           | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS<br>3 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES           | 589                                                                                                                                        | 628     | 657     | 687     | 524           | 530         | 550           | 8,9 | 1,43 | 50 |
|         | AE49                           | SOFÁ FIJO 2 PLAZAS<br>2 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES           | 529                                                                                                                                        | 563     | 589     | 615     | 472           | 476         | 496           | 7,8 | 1,17 | 40 |
|         | AE50 Derecha<br>Right / Droite | AE51 Izquierda<br>Left / Gauche                                             | SOFÁ FIJO 3 PL. C/BR<br>3 SEATS FIXED SOFA W/BR<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES C/BR                                                               |         |         |         |               |             |               |     |      |    |
|         | AE52 Derecha<br>Right / Droite | AE53 Izquierda<br>Left / Gauche                                             | SOFÁ FIJO 2 PL. C/BR<br>2 SEATS FIXED SOFA W/BR<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES C/BR                                                               |         |         |         |               |             |               |     |      |    |
|         | AE54 Derecha<br>Right / Droite | AE55 Izquierda<br>Left / Gauche                                             | CHAISE SIN ARCÓN<br>CHAISE NO STORAGE UNIT<br>CHAISE SANS COFFRE                                                                           |         |         |         |               |             |               |     |      |    |
|         | AE56 Derecha<br>Right / Droite | AE57 Izquierda<br>Left / Gauche                                             | CHAISE SIN ARCÓN + 3 PL. CAMA CON BRAZO<br>CHAISE NO STORAGE UNIT + 3 SEATER BED WITH ARM<br>CHAISE SANS COFFRE + 3 PL. LIT AVEC ACCOUDOIR |         |         |         |               |             |               |     |      |    |

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>MECANISMO:</b> Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.<br><b>ESTRUCTURA:</b> Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.<br><b>ALMOHADA ASIENTO:</b> Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.<br><b>ALMOHADA RESPALDO:</b> Fibra hueca siliconada.<br><b>DESENFUNDABLE:</b> Almohadas asiento y respaldo.<br><b>COLCHÓN:</b> Largo 190 cm, Grosor 15 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.<br><b>PATAS:</b> Polímero inyectado negro.<br><b>OPCIONES:</b> Colchón Visco-HR con incremento. | <b>MECHANISM:</b> Italian with electro-welded grid metal base.<br><b>STRUCTURE:</b> Pine wood, reinforced with particle board.<br><b>SEAT CUSHION:</b> 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.<br><b>BACK PILLOW:</b> Silicone hollow fibre.<br><b>REMOVABLE COVER:</b> Seat and back.<br><b>MATTRESS:</b> length 190 cm, thickness 15 cm, padded HR foam rubber 30 kg.<br><b>LEGS:</b> Black injected polymer.<br><b>OPTIONS:</b> Visco-HR mattress with increase. | <b>MÉCANISME :</b> Italien avec base en maille métallique électrosoudée.<br><b>STRUCTURE :</b> Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.<br><b>COUSSIN D'ASSISE:</b> 35 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.<br><b>COUSSIN DOSSIER :</b> Fibre creuse en silicone.<br><b>DÉHOUSSABLE :</b> Assise et dossier.<br><b>MATELAS :</b> longueur 190 cm, épaisseur 15 cm, mousse HR 30 kg. rembourré.<br><b>PIEDS :</b> Polymère injecté noir.<br><b>OPTIONS :</b> Matelas Visco-HR avec augmenter. |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

OPCIONES / OPTIONS / OPTIONS

15 cm.

INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

MEDIDAS

100 X 190

55 puntos

MEDIDAS

160 X 190

65 puntos

MEDIDAS

140 X 190

60 puntos

INCREMENTO POR ARCÓN EN CHAISÉLONGUE +76 PUNTOS  
INCREASE STORAGE UNIT IN CHAISÉLONGUE +76 POINTS  
AUGMENTATION POUR COFFRE DANS CHAISÉLONGUE: +76 POINTS

CHAISÉLONGUE REVERSIBLE SIN INCREMENTO  
REVERSIBLE CHAISÉLONGUE WITHOUT INCREASE  
CHAISÉLONGUE RÉVERSIBLE SANS AUGMENTATION



Opción  
chaiselongue  
reversible  
brazo corto



# CRONO

COLCHÓN 15 cm.  
MATTRESS/MATELAS



Con una chaiselongue incorporada,  
el sofá cama Crons ofrece un espacio  
adicional para el descanso.

Su diseño moderno y funcionalidad lo  
hacen ideal para el hogar actual.

With an integrated chaise longue, the  
Crono sofa bed offers extra space for rest.

Its modern design and functionality make  
it ideal for today's home.

Avec une chaise longue intégrée, le canapé-lit  
Crono offre un espace supplémentaire pour le  
repos.

Son design moderne et sa fonctionnalité en  
font un choix idéal pour les maisons actuelles.





# CRONO

## CHAISELONGUE

COLCHÓN 15 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 15 cm.



# CRONO

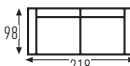
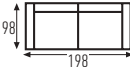
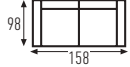
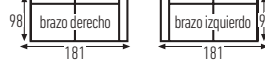
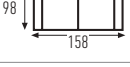
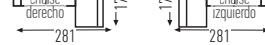
## CHAISELONGUE

### SOFÁ CAMA CHAISELONGUE

CHAISELONGUE SOFA BED / CANAPÉ LIT CHAISELONGUE



Altura respaldo: **67 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **46 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **54 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: **220 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS                                                                               | CÓDIGO                            |                                    | DESCRIPCIÓN                                                                                                                                | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |  |  |  |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|    | AE41                              |                                    | 3 PLAZAS CAMA 160 X 190<br>3 SEATER BED 160 X 190<br>3 PLACES LIT 160 X 190                                                                | 932     | 972     | 1003    | 1033    | 855           | 855         | 875           | 9,2                                                                                 | 1,55                                                                                | 95                                                                                  |
|    | AE40                              |                                    | 3 PLAZAS CAMA 140 X 190<br>3 SEATER BED 140 X 190<br>3 PLACES LIT 140 X 190                                                                | 874     | 911     | 940     | 968     | 801           | 801         | 821           | 8,8                                                                                 | 1,43                                                                                | 90                                                                                  |
|    | AE42                              |                                    | 2 PLAZAS CAMA 100 X 190<br>2 SEATER BED 100 X 190<br>2 PLACES LIT 100 X 190                                                                | 807     | 840     | 864     | 889     | 741           | 741         | 761           | 7,8                                                                                 | 1,17                                                                                | 80                                                                                  |
|    | AE44<br>Derecha<br>Right / Droite | AE45<br>Izquierda<br>Left / Gauche | 3 PL. CAMA C/BR. 140 X 190<br>3 SEATER BED WITH ARM 140 X 190<br>3 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 140 X 190                                     | 820     | 852     | 877     | 902     | 753           | 753         | 773           | 7,7                                                                                 | 1,29                                                                                | 80                                                                                  |
|    | AE46<br>Derecha<br>Right / Droite | AE47<br>Izquierda<br>Left / Gauche | 2 PL. CAMA C/BR. 100 X 190<br>2 SEATER BED WITH ARM 100 X 190<br>2 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 100 X 190                                     | 753     | 781     | 801     | 823     | 693           | 693         | 713           | 6,7                                                                                 | 1,03                                                                                | 70                                                                                  |
|    | AE48                              |                                    | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS<br>3 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES                                                                          | 589     | 628     | 657     | 687     | 524           | 530         | 550           | 8,9                                                                                 | 1,43                                                                                | 50                                                                                  |
|    | AE49                              |                                    | SOFÁ FIJO 2 PLAZAS<br>2 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES                                                                          | 529     | 563     | 589     | 615     | 472           | 476         | 496           | 7,8                                                                                 | 1,17                                                                                | 40                                                                                  |
|    | AE50<br>Derecha<br>Right / Droite | AE51<br>Izquierda<br>Left / Gauche | SOFÁ FIJO 3 PL. C/BR<br>3 SEATS FIXED SOFA W/BR<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES C/BR                                                               | 535     | 569     | 594     | 621     | 476           | 482         | 502           | 7,8                                                                                 | 1,29                                                                                | 40                                                                                  |
|   | AE52<br>Derecha<br>Right / Droite | AE53<br>Izquierda<br>Left / Gauche | SOFÁ FIJO 2 PL. C/BR<br>2 SEATS FIXED SOFA W/BR<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES C/BR                                                               | 475     | 504     | 526     | 549     | 424           | 428         | 448           | 6,7                                                                                 | 1,03                                                                                | 30                                                                                  |
|  | AE54<br>Derecha<br>Right / Droite | AE55<br>Izquierda<br>Left / Gauche | CHAISE SIN ARCÓN<br>CHAISE NO STORAGE UNIT<br>CHAISE SANS COFFRE                                                                           | 501     | 533     | 556     | 580     | 451           | 452         | 472           | 7                                                                                   | 1,34                                                                                | 45                                                                                  |
|  | AE56<br>Derecha<br>Right / Droite | AE57<br>Izquierda<br>Left / Gauche | CHAISE SIN ARCÓN + 3 PL. CAMA CON BRAZO<br>CHAISE NO STORAGE UNIT + 3 SEATER BED WITH ARM<br>CHAISE SANS COFFRE + 3 PL. LIT AVEC ACCOUDOIR | 1321    | 1385    | 1433    | 1482    | 1204          | 1205        | 1245          | 14,7                                                                                | 2,63                                                                                | 125                                                                                 |

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.  
**DESENFUNDABLE:** Almohadas asiento y respaldo.  
**COLCHÓN:** Largo 190 cm, Grosor 15 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.  
**PATAS:** Polímero inyectado negro.  
**OPCIONES:** Colchón Visco-HR con incremento.

MECHANISM: Italian with electro-welded grid metal base.  
STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.  
SEAT CUSHION: 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK PILLOW: Silicone hollow fibre.  
REMOVABLE COVER: Seat and back.  
MATTRESS: length 190 cm, thickness 15 cm, padded HR foam rubber 30 kg.  
LEGS: Black injected polymer.  
OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.

MÉCANISME : Italien avec base en maille métallique électrosoudée.  
STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.  
COUSSIN D'ASSISE: 35 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER : Fibre creuse en silicone.  
DÉHOUSSABLE : Assise et dossier.  
MATELAS : longueur 190 cm, épaisseur 15 cm, mousse HR 30 kg. rembourré.  
PIEDS : Polymère injecté noir.  
OPTIONS : Matelas Visco-HR avec augmenter.

### OPCIONES OPTIONS / OPTIONS



**INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR**  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

15  
cm.

MEDIDAS  
140 X 190  
60 puntos

MEDIDAS  
100 X 190  
55 puntos

MEDIDAS  
160 X 190  
65 puntos

### INCREMENTO POR ARCÓN EN CHAISELONGUE +76 PUNTOS

INCREASE STORAGE UNIT IN  
CHAISELONGUE +76 POINTS  
AUGMENTATION POUR COFFRE DANS  
CHAISELONGUE: +76 POINTS



### CHAISELONGUE REVERSIBLE SIN INCREMENTO

REVERSIBLE CHAISELONGUE WITHOUT  
INCREASE  
CHAISELONGUE RÉVERSIBLE SANS  
AUGMENTATION





# KATA

COLCHÓN 14 cm.  
MATTRESS/MATELAS

Con líneas modernas y un diseño minimalista, el sofá cama Kata se integra perfectamente en ambientes contemporáneos. Su funcionalidad y estilo lo hacen indispensable.

With modern lines and a minimalist design, the Kata sofa bed perfectly integrates into contemporary spaces. Its functionality and style make it indispensable.

Avec des lignes modernes et un design minimaliste, le canapé-lit Kata s'intègre parfaitement dans les espaces contemporains. Sa fonctionnalité et son style le rendent indispensable.







KATA  
COLCHÓN 14 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 14 cm.

102  
208  
100

14 cm

COLCHÓN

MATTRESS

MATELAS

# KATA

SOFA CAMA  
SOFA BED / CANAPÉ LIT

Altura respaldo: **67 cm.** / *Back height / Hauteur du dossier*  
Altura asiento: **49 cm.** / *Seat height / Hauteur du siège*  
Fondo asiento: **55 cm.** / *Seat depth / Profondeur assise*  
Medida abierto: **205 cm.** / *Dimension open / Mesure ouverte*

| CROQUIS | CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                 | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |     |      |    |
|---------|--------|-----------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-----|------|----|
|         | AH30   | 3 PLAZAS CAMA 140 X 190<br>3 SEATER BED 140 X 190<br>3 PLACES LIT 140 X 190 | 905     | 947     | 980     | 1012    | 826           | 826         | 846           | 9,7 | 1,43 | 90 |

| CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>MECANISMO:</b> Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.</p> <p><b>ESTRUCTURA:</b> Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.</p> <p><b>ALMOHADA ASIENTO:</b> Espuma de poliuretano de 33 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.</p> <p><b>ALMOHADA RESPALDO:</b> Fibra hueca siliconada.</p> <p><b>DESENFUNDABLE:</b> Almohadas asiento, respaldo y brazo.</p> <p><b>COLCHÓN:</b> Largo 190 cm, Grosor 14 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.</p> <p><b>PATAS:</b> Polímero inyectado negro.</p> <p><b>OPCIONES:</b> Colchón Visco-HR con incremento.</p> | <p>MECHANISM: Italian with electro-welded grid metal base.</p> <p>STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.</p> <p>SEAT CUSHION: 33 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.</p> <p>BACK PILLOW: Silicone hollow fibre.</p> <p>REMOVABLE COVER: Seat, back and arm.</p> <p>MATTRESS: length 190 cm, thickness 14 cm, padded HR foam rubber 30 kg.</p> <p>LEGS: Black injected polymer.</p> <p>OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.</p> | <p>MÉCANISME : Italien avec base en maille métallique électrosoudée.</p> <p>STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.</p> <p>COUSSIN D'ASSISE: 33 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.</p> <p>COUSSIN DOSSIER : Fibre creuse en silicone.</p> <p>DÉHOUSSABLE : Assise, dossier et accoudoirs.</p> <p>MATELAS : longueur 190 cm, épaisseur 14 cm, mousse HR 30 kg. rembourré.</p> <p>PIEDS : Polymère injecté noir.</p> <p>OPTIONS : Matelas Visco-HR avec supplément.</p> |

OPCIONES  
OPTIONS / OPTIONS

INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

14 cm.

MEDIDAS

140 X 190

60 puntos

SISTEMA DE DESPLAZAMIENTO:  
+55 PUNTOS  
SLIDING SYSTEM  
SYSTÈME DE DÉPLACEMENT



KATA





# ARO A

COLCHÓN 14 cm.  
MATTRESS/MATELAS

Con líneas modernas y un diseño minimalista, el sofá cama Aroa se integra perfectamente en ambientes contemporáneos. Su funcionalidad y estilo lo hacen indispensable.

With modern lines and a minimalist design, the Aroa sofa bed perfectly integrates into contemporary spaces. Its functionality and style make it indispensable.

Avec des lignes modernes et un design minimaliste, le canapé-lit Aroa s'intègre parfaitement dans les espaces contemporains. Sa fonctionnalité et son style le rendent indispensable.





AROA  
COLCHÓN 14 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 14 cm.

102

198

14 cm

COLCHÓN

MATTRESS

MATELAS

AROA

SOFÁ CAMA

SOFA BED / CANAPÉ LIT

Altura respaldo: 67 cm. / Back height / Hauteur du dossier

Altura asiento: 49 cm. / Seat height / Hauteur du siège

Fondo asiento: 55 cm. / Seat depth / Profondeur assise

Medida abierto: 205 cm. / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS | CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                 | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |   |      |    |
|---------|--------|-----------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|---|------|----|
|         | AH60   | 3 PLAZAS CAMA 140 X 190<br>3 SEATER BED 140 X 190<br>3 PLACES LIT 140 X 190 | 875     | 914     | 944     | 974     | 800           | 800         | 820           | 9 | 1,36 | 90 |

| CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>MECANISMO:</b> Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.<br><b>ESTRUCTURA:</b> Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.<br><b>ALMOHADA ASIENTO:</b> Espuma de poliuretano de 33 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.<br><b>ALMOHADA RESPALDO:</b> Fibra hueca siliconada.<br><b>DESENFUNDABLE:</b> Almohadas asiento, respaldo y brazo.<br><b>COLCHÓN:</b> Largo 190 cm, Grosor 14 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.<br><b>PATAS:</b> Polímero inyectado negro.<br><b>OPCIONES:</b> Colchón Visco-HR con incremento. | <b>MECHANISM:</b> Italian with electro-welded grid metal base.<br><b>STRUCTURE:</b> Pine wood, reinforced with particle board.<br><b>SEAT CUSHION:</b> 33 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.<br><b>BACK PILLOW:</b> Silicone hollow fibre.<br><b>REMOVABLE COVER:</b> Seat, back and arm.<br><b>MATTRESS:</b> length 190 cm, thickness 14 cm, padded HR foam rubber 30 kg.<br><b>LEGS:</b> Black injected polymer.<br><b>OPTIONS:</b> Visco-HR mattress with increase. | <b>MÉCANISME :</b> Italien avec base en maille métallique électrosoudée.<br><b>STRUCTURE :</b> Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.<br><b>COUSSIN D'ASSISE:</b> 33 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.<br><b>COUSSIN DOSSIER :</b> Fibre creuse en silicone.<br><b>DÉHOUSSABLE :</b> Assise, dossier et accoudoirs.<br><b>MATELAS :</b> longueur 190 cm, épaisseur 14 cm, mousse HR 30 kg, rembourré.<br><b>PIEDS :</b> Polymère injecté noir.<br><b>OPTIONS :</b> Matelas Visco-HR avec supplément. |

OPCIONES  
OPTIONS / OPTIONS

INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

14 cm.

MEDIDAS  
140 X 190  
60 puntos

BRAZO ESTRECHO DE 8 CM.  
SIN INCREMENTO  
NARROW ARM OF 8CM. NO INCREASE  
ACCUDOIR ÉTROIT DE 8 CM, SANS SUPPLÉMENT.

ANCHO 182 cm.  
WIDTH LARGE

SISTEMA DE DESPLAZAMIENTO: +55 PUNTOS  
SLIDING SYSTEM  
SYSTÈME DE DÉPLACEMENT



AROA





# ÍTALO

COLCHÓN 14 cm.  
MATTRESS/MATELAS

Con una estética refinada, el sofá cama Ítalo es  
sinónimo de sofisticación y comodidad.  
Su presencia serena enriquece cualquier espacio.

With a refined aesthetic, the Ítalo Sofa Bed  
embodies sophistication and comfort.  
Its serene presence enhances any space.

Avec une esthétique raffinée, le canapé-lit Ítalo  
incarne sophistication et confort.  
Sa présence apaisante enrichit tous les espaces.







# ÍTALO

COLCHÓN 14 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 14 cm.

103

96

205

14 cm

COLCHÓN

MATTRESS

MATELAS

ÍTALO

SOFÁ CAMA

SOFA BED / CANAPÉ LIT

Altura respaldo: 63 cm. / Back height / Hauteur du dossier

Altura asiento: 48 cm. / Seat height / Hauteur du siège

Fondo asiento: 55 cm. / Seat depth / Profondeur assise

Medida abierto: 205 cm. / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS | CÓDIGO                           | DESCRIPCIÓN                                                                 | SERIE A                                                                                                                                                            | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |      |      |      |     |
|---------|----------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|------|------|------|-----|
|         | AB22                             | 3 PLAZAS CAMA 160 X 190<br>3 SEATER BED 160 X 190<br>3 PLACES LIT 160 X 190 | 931                                                                                                                                                                | 975     | 1008    | 1041    | 851           | 851         | 871           | 9,9  | 1,49 | 95   |     |
|         | AB20                             | 3 PLAZAS CAMA 140 X 190<br>3 SEATER BED 140 X 190<br>3 PLACES LIT 140 X 190 | 869                                                                                                                                                                | 910     | 941     | 972     | 793           | 793         | 813           | 9,3  | 1,36 | 90   |     |
|         | AB21                             | 2 PLAZAS CAMA 105 X 190<br>2 SEATER BED 105 X 190<br>2 PLACES LIT 105 X 190 | 811                                                                                                                                                                | 846     | 873     | 898     | 741           | 741         | 761           | 8,6  | 1,09 | 80   |     |
|         | AB24 Derecha<br>Derecha / Droite | AB25 Izquierda<br>Izquierda / Gauche                                        | 3 PL. CAMA C/BR. 140 X 190<br>3 SEATER BED WITH ARM 140 X 190<br>3 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 140 X 190                                                             | 797     | 832     | 858     | 884           | 730         | 730           | 750  | 8    | 1,26 | 80  |
|         | AB26 Derecha<br>Derecha / Droite | AB27 Izquierda<br>Izquierda / Gauche                                        | 2 PL. CAMA C/BR. 105 X 190<br>2 SEATER BED WITH ARM 105 X 190<br>2 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 105 X 190                                                             | 738     | 767     | 789     | 810           | 678         | 678           | 698  | 8,2  | 0,99 | 70  |
|         | AB30                             | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS<br>3 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES           | 610                                                                                                                                                                | 652     | 683     | 713     | 540           | 546         | 566           | 9,6  | 1,36 | 50   |     |
|         | AB31                             | SOFÁ FIJO 2 PLAZAS<br>2 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES           | 554                                                                                                                                                                | 592     | 619     | 646     | 493           | 496         | 516           | 8,5  | 1,09 | 40   |     |
|         | AB32 Derecha<br>Derecha / Droite | AB33 Izquierda<br>Izquierda / Gauche                                        | SOFÁ FIJO 3 PL. C/BR.<br>3 SEATER FIXED SOFA WITH ARM<br>CANAPÉ FIXE 3 PL. AVEC ACCOUDOIR                                                                          | 537     | 573     | 599     | 625           | 477         | 483           | 503  | 9,2  | 1,26 | 40  |
|         | AB34 Derecha<br>Derecha / Droite | AB35 Izquierda<br>Izquierda / Gauche                                        | SOFÁ FIJO 2 PL. C/BR.<br>2 SEATER FIXED SOFA WITH ARM<br>CANAPÉ FIXE 2 PL. AVEC ACCOUDOIR                                                                          | 481     | 513     | 535     | 558           | 430         | 433           | 453  | 8,1  | 0,99 | 30  |
|         | AB36 Derecha<br>Derecha / Droite | AB37 Izquierda<br>Izquierda / Gauche                                        | CHAISE SIN ARCÓN<br>CHAISE NO STORAGE UNIT<br>CHAISE SANS COFFRE                                                                                                   | 507     | 536     | 558     | 580           | 459         | 459           | 479  | 6,9  | 1,2  | 45  |
|         | AB38 Derecha<br>Derecha / Droite | AB39 Izquierda<br>Izquierda / Gauche                                        | CHAISE SIN ARCÓN + 3 PL. CAMA CON BRAZO 140X190<br>CHAISE NO STORAGE UNIT + 3 SEATER BED WITH ARM 140X190<br>CHAISE SANS COFFRE + 3 PL. LIT AVEC ACCOUDOIR 140X190 | 1304    | 1368    | 1416    | 1464          | 1189        | 1189          | 1229 | 14,9 | 2,46 | 125 |

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.

**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.

**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 25 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.

**ALMOHADA RESPALDO:** Mezcla de fibra hueca siliconada con copos de poliuretano.

**DESENFUNDABLE:** Almohadas asiento, respaldo y brazos.

**COLCHÓN:** Largo 190 cm, Grosor 14 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.

**PATAS:** Polímero inyectado negro.

**OPCIONES:** Colchón Visco-HR con incremento.

MECHANISM: Italian with electro-welded grid metal base.

STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.

SEAT CUSHION: 25 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.

BACK PILLOW: Mixture of siliconed hollow fibre with polyurethane flakes.

REMOVABLE COVER: Seat, back and arm cushions.

MATTRESS: length 190 cm, thickness 14 cm, padded foam rubber HR 30 kg.

LEGS: Black injected polymer.

OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.

MÉCANISME : Italien avec base en maille métallique électrosoudée.

STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.

COUSSIN D'ASSISE: 25 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.

COUSSIN DOSSIER :Mélange de fibres creuses siliconées et de flocons de polyurethane.

DÉHOUSSABLE : Assise, dossier et accoudoirs.

MATELAS : longueur 190 cm, épaisseur 14 cm, mousse HR 30 kg. rembourré.

PIEDS: Polymère injecté noir.

OPTIONS : Matelas Visco-HR avec supplément.

OPCIONES / OPTIONS / OPTIONS

INCREMENTO COLCHÓN  
VISCO + HR

INCREASE VISCO + HR MATTRESS

AUGMENTATION POUR MATELAS

VISCOÉLASTIQUE + HR

14 cm

MEDIDAS

140 X 190

60 puntos

MEDIDAS

105 X 190

55 puntos

MEDIDAS

160 X 190

63 puntos

SISTEMA DE DESPLAZAMIENTO: +55 PUNTOS

SLIDING SYSTEM

SYSTÈME DE DÉPLACEMENT

INCREMENTO POR ARCÓN EN CHAISELONGUE +76 PUNTOS

INCREASE STORAGE UNIT IN CHAISELONGUE +76 POINTS

AUGMENTATION POUR COFFRE DANS CHAISELONGUE: +76 POINTS

CHAISELONGUE REVERSIBLE SIN INCREMENTO

REVERSIBLE CHAISELONGUE WITHOUT INCREASE

CHAISELONGUE RÉVERSIBLE SANS AUGMENTATION

nova

NEW BUILDING TECHNOLOGIES





# GRECIA

COLCHÓN 14 cm.  
MATTRESS/MATELAS

El sofá cama Grecia, con su mecanismo italiano de acero electro soldado, ofrece una experiencia de descanso superior.

Su diseño atemporal aporta armonía al hogar.

The Grecia sofa bed, with its electro-welded steel Italian mechanism, offers a superior rest experience.

Its timeless design brings harmony to the home.

Le canapé-lit Grecia, avec son mécanisme italien en acier électro-soudé, offre une expérience de repos supérieure.

Son design intemporel apporte de l'harmonie à la maison.







# GRECIA

COLCHÓN 14 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 14 cm.

nova  
NEW BUILDING TECHNOLOGIES



# GRECIA

SOFÁ CAMA  
SOFA BED / CANAPÉ LIT



Altura respaldo: **63 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **48 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **55 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: **205 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS | CÓDIGO                          | DESCRIPCIÓN                                                                                                                                                        | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM | ✂mts | 📦M³  | 📊Kg |
|---------|---------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|------|------|-----|
|         | AB42                            | 3 PLAZAS CAMA 160 X 190<br>3 SEATER BED 160 X 190<br>3 PLACES LIT 160 X 190                                                                                        | 894     | 934     | 965     | 995     | 819           | 819         | 839           | 9    | 1,49 | 95  |
|         | AB40                            | 3 PLAZAS CAMA 140 X 190<br>3 SEATER BED 140 X 190<br>3 PLACES LIT 140 X 190                                                                                        | 832     | 869     | 898     | 926     | 761           | 761         | 781           | 8,4  | 1,36 | 90  |
|         | AB41                            | 2 PLAZAS CAMA 105 X 190<br>2 SEATER BED 105 X 190<br>2 PLACES LIT 105 X 190                                                                                        | 773     | 804     | 829     | 852     | 709           | 709         | 729           | 7,7  | 1,09 | 80  |
|         | AB44 Derecha<br>Right / Droite  | 3 PL. CAMA C/BR. 140 X 190<br>3 SEATER BED WITH ARM 140 X 190<br>3 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 140 X 190                                                             | 778     | 811     | 836     | 861     | 714           | 714         | 734           | 7,5  | 1,26 | 80  |
|         | AB45 Izquierda<br>Left / Gauche |                                                                                                                                                                    |         |         |         |         |               |             |               |      |      |     |
|         | AB46 Derecha<br>Right / Droite  | 2 PL. CAMA C/BR. 105 X 190<br>2 SEATER BED WITH ARM 105 X 190<br>2 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 105 X 190                                                             | 719     | 746     | 767     | 787     | 662           | 662         | 682           | 7,7  | 0,99 | 70  |
|         | AB47 Izquierda<br>Left / Gauche |                                                                                                                                                                    |         |         |         |         |               |             |               |      |      |     |
|         | AB50                            | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS<br>3 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES                                                                                                  | 572     | 610     | 639     | 667     | 508           | 514         | 534           | 8,7  | 1,36 | 50  |
|         | AB51                            | SOFÁ FIJO 2 PLAZAS<br>2 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES                                                                                                  | 516     | 550     | 575     | 600     | 461           | 464         | 484           | 7,6  | 1,09 | 40  |
|         | AB52 Derecha<br>Right / Droite  | SOFÁ FIJO 3 PL. C/BR.<br>3 SEATER FIXED SOFA WITH ARM<br>CANAPÉ FIXE 3 PL. AVEC ACCOUDOIR                                                                          | 518     | 552     | 577     | 602     | 461           | 467         | 487           | 8,7  | 1,26 | 40  |
|         | AB53 Izquierda<br>Left / Gauche |                                                                                                                                                                    |         |         |         |         |               |             |               |      |      |     |
|         | AB54 Derecha<br>Right / Droite  | SOFÁ FIJO 2 PL. C/BR.<br>2 SEATER FIXED SOFA WITH ARM<br>CANAPÉ FIXE 2 PL. AVEC ACCOUDOIR                                                                          | 462     | 492     | 513     | 535     | 414           | 417         | 437           | 7,6  | 0,99 | 30  |
|         | AB55 Izquierda<br>Left / Gauche |                                                                                                                                                                    |         |         |         |         |               |             |               |      |      |     |
|         | AB56 Derecha<br>Right / Droite  | CHAISE SIN ARCÓN<br>CHAISE NO STORAGE UNIT<br>CHAISE SANS COFFRE                                                                                                   | 507     | 536     | 558     | 580     | 459           | 459         | 479           | 6,9  | 1,2  | 45  |
|         | AB57 Izquierda<br>Left / Gauche |                                                                                                                                                                    |         |         |         |         |               |             |               |      |      |     |
|         | AB58 Derecha<br>Right / Droite  | CHAISE SIN ARCÓN + 3 PL. CAMA CON BRAZO 140X190<br>CHAISE NO STORAGE UNIT + 3 SEATER BED WITH ARM 140X190<br>CHAISE SANS COFFRE + 3 PL. LIT AVEC ACCOUDOIR 140X190 | 1285    | 1347    | 1394    | 1441    | 1173          | 1173        | 1213          | 14,4 | 2,46 | 125 |
|         | AB59 Izquierda<br>Left / Gauche |                                                                                                                                                                    |         |         |         |         |               |             |               |      |      |     |

## CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 25 kg/m3 recubierta de fibra de poliester.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Mezcla de fibra hueca siliconada con copos de poliuretano.  
**DESENFUNDABLE:** Almohadas asiento y respaldo.  
**COLCHÓN:** Largo 190 cm, Grosor 14 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.  
**PATAS:** Polímero inyectado negro.  
**OPCIONES:** Colchón Visco-HR con incremento.

MECHANISM: Italian with electro-welded grid metal base.  
STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.  
SEAT CUSHION: 25 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK PILLOW: Mixture of hollow siliconed fibre with polyurethane flakes.  
REMOVABLE COVER: Seat and back.  
MATTRESS: length 190 cm, thickness 14 cm, padded HR foam rubber 30 kg.  
LEGS: Back injected polymer.  
OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.

MÉCANISME : Italien avec base en maille métallique électrosoudée.  
STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.  
COUSSIN D'ASSISE: 25 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER :Mélange de fibres creuses siliconées et de flocons de polyurethane.  
DÉHOUSSABLE : Assise et dossier.  
MATELAS : longueur 190 cm, épaisseur 14 cm, mousse HR 30 kg. rembourré.  
PIEDS: Polymère injecté noir.  
OPTIONS : Matelas Visco-HR avec supplément.

## OPCIONES OPTIONS / OPTIONS



### INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR

INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

BRAZO ESTRECHO  
DE 8 CM.  
SIN INCREMENTO

NARROW ARM OF 8 CM. NO INCREASE  
ACCOUDOIR ÉTROIT DE 8 CM. PAS D'AUGMENTATION



### SISTEMA DE DESPLAZAMIENTO: +55 PUNTOS

SLIDING SYSTEM  
SYSTÈME DE DÉPLACEMENT



14  
cm.

MEDIDAS  
105 X 190  
55 puntos

MEDIDAS  
140 X 190  
60 puntos

MEDIDAS  
160 X 190  
63 puntos

### INCREMENTO POR ARCÓN EN CHAISELONGUE +76 PUNTOS

INCREASE STORAGE UNIT IN  
CHAISELONGUE +76 POINTS  
AUGMENTATION POUR COFFRE DANS  
CHAISELONGUE: +76 POINTS



### CHAISELONGUE REVERSIBLE SIN INCREMENTO

REVERSIBLE CHAISELONGUE WITHOUT  
INCREASE  
CHAISELONGUE REVERSIBLE SANS  
AUGMENTATION







# THAIS

COLCHÓN 14 cm.  
MATTRESS/MATELAS

Con un diseño elegante y líneas suaves, el sofá cama Thais aporta serenidad a cualquier espacio.

Es perfecto para momentos de relajación y descanso.

With an elegant design and soft lines, the Thais sofa bed brings serenity to any space.

It's perfect for moments of relaxation and rest.

Avec un design élégant et des lignes douces, le canapé-lit Thais apporte de la sérénité à tout espace.

Il est parfait pour des moments de détente et de repos.







# THAIS

COLCHÓN 14 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 14 cm.

96

198

14 cm

COLCHÓN

MATTRESS

MATELAS

THAIS

SOFÁ CAMA

SOFA BED / CANAPÉ LIT

Altura respaldo: 57 cm. / Back height / Hauteur du dossier

Altura asiento: 46 cm. / Seat height / Hauteur du siège

Fondo asiento: 52 cm. / Seat depth / Profondeur assise

Medida abierta: 205 cm. / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS | CÓDIGO                         | DESCRIPCIÓN                                                                                                                         | SERIE A                                                                                                                                         | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |      |      |     |
|---------|--------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|------|------|-----|
|         | AC60                           | 3 PLAZAS CAMA 160 X 190<br>3 SEATER BED 160 X 190<br>3 PLACES LIT 160 X 190                                                         | 907                                                                                                                                             | 947     | 977     | 1007    | 831           | 831         | 851           | 9,5  | 1,49 | 95  |
|         | AC61                           | 3 PLAZAS CAMA 140 X 190<br>3 SEATER BED 140 X 190<br>3 PLACES LIT 140 X 190                                                         | 846                                                                                                                                             | 885     | 914     | 943     | 774           | 774         | 794           | 8,9  | 1,36 | 90  |
|         | AC62                           | 2 PLAZAS CAMA 120 X 190<br>2 SEATER BED 120 X 190<br>2 PLACES LIT 120 X 190                                                         | 818                                                                                                                                             | 853     | 880     | 906     | 749           | 749         | 769           | 8,2  | 1,22 | 85  |
|         | AC63                           | 2 PLAZAS CAMA 105 X 190<br>2 SEATER BED 105 X 190<br>2 PLACES LIT 105 X 190                                                         | 783                                                                                                                                             | 817     | 842     | 868     | 718           | 718         | 738           | 8    | 1,09 | 80  |
|         | AC64                           | 3 PL. CAMAS GEMELAS "2 Colchónes 80 X 190"<br>3 SEATER TWIN BEDS "2 MATTRESSES 80 X 190"<br>3 PL. LITS JUMEAUX "2 MATELAS 80 X 190" | 1236                                                                                                                                            | 1280    | 1314    | 1347    | 1139          | 1139        | 1159          | 10,8 | 1,61 | 120 |
|         | AC66 Derecha<br>Right / Droite | AC67 Izquierda<br>Left / Gauche                                                                                                     | 3 PLAZAS CAMA CON BRAZO 140 X 190<br>3 SEATER BED WITH ARM 140 X 190<br>3 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 140 X 190                                   | 785     | 816     | 840     | 863           | 721         | 741           | 8,3  | 1,26 | 80  |
|         | AC68 Derecha<br>Right / Droite | AC69 Izquierda<br>Left / Gauche                                                                                                     | 2 PLAZAS CAMA CON BRAZO 105 X 190<br>2 SEATER BED WITH ARM 105 X 190<br>2 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 105 X 190                                   | 722     | 748     | 768     | 788           | 665         | 685           | 7,3  | 0,99 | 70  |
|         | AC70                           | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS<br>3 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES                                                                   | 590                                                                                                                                             | 631     | 662     | 692     | 521           | 529         | 549           | 9,5  | 1,36 | 50  |
|         | AC71                           | SOFÁ FIJO 2 PLAZAS<br>2 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES                                                                   | 529                                                                                                                                             | 565     | 592     | 619     | 470           | 475         | 495           | 8,3  | 1,09 | 40  |
|         | AC72 Derecha<br>Right / Droite | AC73 Izquierda<br>Left / Gauche                                                                                                     | SOFÁ FIJO 3 PL. C/BR<br>3 SEATS FIXED SOFA W/BR<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES C/BR                                                                    | 529     | 562     | 588     | 612           | 476         | 496           | 8,8  | 1,26 | 40  |
|         | AC74 Derecha<br>Right / Droite | AC75 Izquierda<br>Left / Gauche                                                                                                     | SOFÁ FIJO 2 PL. C/BR<br>2 SEATS FIXED SOFA W/BR<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES C/BR                                                                    | 468     | 496     | 518     | 539           | 422         | 442           | 7,6  | 0,99 | 30  |
|         | AC76 Derecha<br>Right / Droite | AC77 Izquierda<br>Left / Gauche                                                                                                     | MÓDULO FIJO CON BRAZO 1 PL.<br>FIXED UNIT WITH ARM 1 SEAT<br>MODULE FIXE AVEC ACCOUDOIR 1 PL.                                                   | 361     | 384     | 401     | 418           | 325         | 345           | 4,2  | 0,68 | 30  |
|         | AC78 Derecha<br>Right / Droite | AC79 Izquierda<br>Left / Gauche                                                                                                     | CHAISE SIN ARCÓN<br>CHAISE NO STORAGE UNIT<br>CHAISE SANS COFFRE                                                                                | 513     | 543     | 565     | 588           | 465         | 485           | 6,5  | 1,2  | 45  |
|         | AC80 Derecha<br>Right / Droite | A81 Izquierda<br>Left / Gauche                                                                                                      | CHAISE SIN ARCÓN + 3 PL. CAMA CON BRAZO<br>CHAISE NO STORAGE UNIT + 3 SEATER BED WITH ARM<br>CHAISE SANS COFFRE + 3 3 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR | 1298    | 1359    | 1405    | 1451          | 1186        | 1226          | 14,8 | 2,46 | 125 |

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.

**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.

**ALM. ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 30 kg/m3 recubierta de fibra de poliester.

**ALM. RESPALDO:** Mezcla de fibra hueca siliconada con copos de poliuretano.

**DESENFUNDABLE:** Almohadas asiento, respaldo y cojín.

**COLCHÓN:** Largo 190 cm, Grosor 14 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.

**OPCIONES:** Colchón Visco-HR con incremento.

MECHANISM: Italian with electro-welded grid metal base.

STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.

SEAT CUSHION: 30 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.

BACK PILLOW: Mixture of hollow siliconed hollow fibre with polyurethane flakes.

REMOVABLE COVER: Seat, back and cushions.

MATTRESS: length 190 cm, thickness 14 cm, padded HR foam rubber 30 kg.

OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.

MÉCANISME : Italien avec base en maille métallique électrosoudée.

STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.

COUSSIN D'ASSISE: 30 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.

COUSSIN DOSSIER :Mélange de fibres creuses siliconées et de flocons de polyurethane.

DÉHOUSSABLE : Assise, dossier et coussins.

MATELAS : longueur 190 cm, épaisseur 14 cm, mousse HR 30 kg. rembourré.

OPTIONS : Matelas Visco-HR avec supplément.



INCREMENTO  
COLCHÓN VISCO  
+ HR

14  
cm.

INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

MEDIDAS  
105 X 190  
55 puntos

MEDIDAS  
140 X 190  
60 puntos

BRAZO ESTRECHO  
DE 8 CM.  
SIN INCREMENTO

NARROW ARM OF 8 CM. NO INCREASE  
ACCOUDOIR ÉTROIT DE 8 CM. PAS D'AUGMENTATION



ANCHO  
182 cm.  
WIDTH/LARGE

SISTEMA DE  
DESPLAZAMIENTO:  
+55 PUNTOS

SLIDING SYSTEM  
SYSTÈME DE DÉPLACEMENT

INCREMENTO POR  
ARCÓN EN CHAISE-  
LONGUE +76 PUNTOS  
INCREASE STORAGE UNIT IN  
CHAISELONGUE +76 POINTS  
AUGMENTATION  
POUR COFFRE DANS  
CHAISELONGUE: +76  
POINTS







# DANTE

COLCHÓN 14 cm.  
MATTRESS/MATELAS

El sofá cama Dante destaca por su robustez y diseño clásico.

Ofrece comodidad y estilo, siendo una pieza esencial en el hogar.

The Dante sofa bed stands out for its sturdiness and classic design.

It offers comfort and style, making it an essential piece for your home.

Le canapé-lit Dante se distingue par sa robustesse et son design classique.

Il offre confort et style, en faisant une pièce essentielle pour votre maison.







# DANTE

COLCHÓN 14 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 14 cm.



102



/96

205

14 cm

COLCHÓN

MATTRESS

MATELAS

DANTE

SOFÁ CAMA

SOFA BED / CANAPÉ LIT

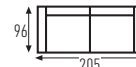
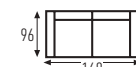


Altura respaldo: 61 cm. / Back height / Hauteur du dossier

Altura asiento: 47 cm. / Seat height / Hauteur du siège

Fondo asiento: 54 cm. / Seat depth / Profondeur assise

Medida abierto: 205 cm. / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS                                                                              |                                                                                      | CÓDIGO                            | DESCRIPCIÓN                                                                 |                                                                                                                                                                    |  |  |  | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |  |  |  |
|--------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|   |                                                                                      | 9801                              | 3 PLAZAS CAMA 140 X 190<br>3 SEATER BED 140 X 190<br>3 PLACES LIT 140 X 190 |                                                                                                                                                                    |  |  |  | 858     | 898     | 928     | 957     | 785           | 785         | 805           | 9,3                                                                                 | 1,36                                                                                | 90                                                                                  |
|   |                                                                                      | 9802                              | 2 PLAZAS CAMA 105 X 190<br>2 SEATER BED 105 X 190<br>2 PLACES LIT 105 X 190 |                                                                                                                                                                    |  |  |  | 803     | 838     | 864     | 890     | 735           | 735         | 755           | 8,2                                                                                 | 1,09                                                                                | 80                                                                                  |
|   |   | 9804<br>Derecha<br>Right / Droite | 9805<br>Izquierda<br>Left / Gauche                                          | 3 PL. CAMA C/BR. 140 X 190<br>3 SEATER BED WITH ARM 140 X 190<br>3 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 140 X 190                                                             |  |  |  | 797     | 831     | 856     | 881     | 731           | 731         | 751           | 8                                                                                   | 1,26                                                                                | 80                                                                                  |
|   |   | 9806<br>Derecha<br>Right / Droite | 9807<br>Izquierda<br>Left / Gauche                                          | 2 PL. CAMA C/BR. 105 X 190<br>2 SEATER BED WITH ARM 105 X 190<br>2 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 105 X 190                                                             |  |  |  | 742     | 771     | 792     | 814     | 681           | 681         | 701           | 7,6                                                                                 | 0,99                                                                                | 70                                                                                  |
|   |                                                                                      | 9810                              |                                                                             | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS<br>3 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES                                                                                                  |  |  |  | 591     | 632     | 662     | 693     | 522           | 530         | 550           | 9,7                                                                                 | 1,36                                                                                | 50                                                                                  |
|   |                                                                                      | 9811                              |                                                                             | SOFÁ FIJO 2 PLAZAS<br>2 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES                                                                                                  |  |  |  | 536     | 573     | 600     | 627     | 476           | 482         | 502           | 8,6                                                                                 | 1,09                                                                                | 40                                                                                  |
|   |   | 9812<br>Derecha<br>Right / Droite | 9813<br>Izquierda<br>Left / Gauche                                          | SOFÁ FIJO 3 PL. C/BR.<br>3 SEATER FIXED SOFA WITH ARM<br>CANAPÉ FIXE 3 PL. AVEC ACCOUDOIR                                                                          |  |  |  | 530     | 565     | 590     | 617     | 468           | 476         | 496           | 8,6                                                                                 | 1,26                                                                                | 40                                                                                  |
|   |   | 9814<br>Derecha<br>Right / Droite | 9815<br>Izquierda<br>Left / Gauche                                          | SOFÁ FIJO 2 PL. C/BR.<br>2 SEATER FIXED SOFA WITH ARM<br>CANAPÉ FIXE 2 PL. AVEC ACCOUDOIR                                                                          |  |  |  | 475     | 506     | 528     | 551     | 422           | 428         | 448           | 7,5                                                                                 | 0,99                                                                                | 30                                                                                  |
|   |   | 9816<br>Derecha<br>Right / Droite | 9817<br>Izquierda<br>Left / Gauche                                          | CHAISE SIN ARCÓN<br>CHAISE NO STORAGE UNIT<br>CHAISE SANS COFFRE                                                                                                   |  |  |  | 522     | 554     | 579     | 603     | 470           | 471         | 491           | 6,8                                                                                 | 1,2                                                                                 | 45                                                                                  |
|  |  | 9818<br>Derecha<br>Right / Droite | 9819<br>Izquierda<br>Left / Gauche                                          | CHAISE SIN ARCÓN + 3 PL. CAMA CON BRAZO 140X190<br>CHAISE NO STORAGE UNIT + 3 SEATER BED WITH ARM 140X190<br>CHAISE SANS COFFRE + 3 PL. LIT AVEC ACCOUDOIR 140X190 |  |  |  | 1319    | 1385    | 1435    | 1484    | 1201          | 1202        | 1242          | 15,6                                                                                | 2,46                                                                                | 125                                                                                 |

## CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>MECANISMO:</b> Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.<br><b>ESTRUCTURA:</b> Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.<br><b>ALMOHADA ASIENTO:</b> Espuma de poliuretano de 30 kg/m3 recubierta de fibra de poliester.<br><b>ALMOHADA RESPALDO:</b> Mezcla de fibra hueca siliconada con copos de poliuretano.<br><b>DESENFUNDABLE:</b> Almohadas asiento, respaldo y brazos.<br><b>COLCHÓN:</b> Largo 190 cm, Grosor 14 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.<br><b>OPCIONES:</b> Colchón Visco-HR con incremento. | <b>MECHANISM:</b> Italian with electro-welded grid metal base.<br><b>STRUCTURE:</b> Pine wood, reinforced with particle board.<br><b>SEAT CUSHION:</b> 30 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.<br><b>BACK PILLOW:</b> Mixture of siliconed hollow fibre with polyurethane flakes.<br><b>REMOVABLE COVER:</b> Seat, back and arm cushions.<br><b>MATTRESS:</b> length 190 cm, thickness 14 cm, padded HR foam rubber 30 kg.<br><b>OPTIONS:</b> Visco-HR mattress with increase. | <b>MÉCANISME :</b> Italien avec base en maille métallique électrosoudée.<br><b>STRUCTURE :</b> Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.<br><b>COUSSIN D'ASSISE:</b> 30 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.<br><b>COUSSIN DOSSIER :</b> Mélange de fibres creuses siliconées et de flocons de polyuréthane.<br><b>DÉHOUSSABLE :</b> Assise, dossier et accoudoirs.<br><b>MATELAS :</b> longueur 190 cm, épaisseur 14 cm, mousse HR 30 kg. rembourré.<br><b>OPTIONS :</b> Matelas Visco-HR avec supplément. |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## OPCIONES / OPTIONS / OPTIONS



INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR

INCREASE VISCO + HR MATTRESS

AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

14 cm.

MEDIDAS

105 X 190

55 puntos

MEDIDAS

140 X 190

60 puntos

SISTEMA DE DESPLAZAMIENTO: +55 PUNTOS

SLIDING SYSTEM

SYSTÈME DE DÉPLACEMENT

INCREMENTO POR ARCÓN EN CHAISELONGUE +76 PUNTOS

INCREASE STORAGE UNIT IN CHAISELONGUE +76 POINTS

AUGMENTATION POUR COFFRE DANS CHAISELONGUE: +76 POINTS







# GOYA

COLCHÓN 14 cm.  
MATTRESS/MATELAS

Con un diseño artístico y detalles refinados, el sofá cama Goya aporta un toque de distinción.

Es ideal para quienes buscan elegancia y funcionalidad.

With an artistic design and refined details, the Goya sofa bed adds a touch of distinction.

It's ideal for those seeking elegance and functionality.

Avec un design artistique et des détails raffinés, le canapé-lit Goya ajoute une touche de distinction.

Il est idéal pour ceux qui recherchent élégance et fonctionnalité.







# GOYA

COLCHÓN 14 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 14 cm.



## GOYA

SOFÁ CAMA  
SOFA BED / CANAPÉ LIT

Altura respaldo: 61 cm. / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: 47 cm. / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: 54 cm. / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: 205 cm. / Dimension open / Mesure ouverte



| CROQUIS | CÓDIGO                         | DESCRIPCIÓN                                                                 |                                                                                                                                                                    | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |      |      |     |
|---------|--------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|------|------|-----|
|         | 9781                           | 3 PLAZAS CAMA 140 X 190<br>3 SEATER BED 140 X 190<br>3 PLACES LIT 140 X 190 |                                                                                                                                                                    | 837     | 875     | 906     | 932     | 766           | 766         | 786           | 8,9  | 1,36 | 90  |
|         | 9782                           | 2 PLAZAS CAMA 105 X 190<br>2 SEATER BED 105 X 190<br>2 PLACES LIT 105 X 190 |                                                                                                                                                                    | 781     | 816     | 843     | 865     | 716           | 716         | 736           | 8    | 1,09 | 80  |
|         | 9784 Derecha<br>Right / Droite | 9785 Izquierda<br>Left / Gauche                                             | 3 PL. CAMA C/BR. 140 X 190<br>3 SEATER BED WITH ARM 140 X 190<br>3 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 140 X 190                                                             | 782     | 815     | 841     | 864     | 717           | 717         | 737           | 8,3  | 1,26 | 80  |
|         | 9786 Derecha<br>Right / Droite | 9787 Izquierda<br>Left / Gauche                                             | 2 PL. CAMA C/BR. 105 X 190<br>2 SEATER BED WITH ARM 105 X 190<br>2 PLACES LIT AVEC ACCOUDOIR 105 X 190                                                             | 726     | 755     | 778     | 797     | 667           | 667         | 687           | 7,3  | 0,99 | 70  |
|         | 9790                           |                                                                             | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS<br>3 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES                                                                                                  | 579     | 620     | 650     | 677     | 512           | 520         | 540           | 9,5  | 1,36 | 50  |
|         | 9791                           |                                                                             | SOFÁ FIJO 2 PLAZAS<br>2 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES                                                                                                  | 524     | 561     | 588     | 611     | 466           | 472         | 492           | 8,3  | 1,09 | 40  |
|         | 9792 Derecha<br>Right / Droite | 9793 Izquierda<br>Left / Gauche                                             | SOFÁ FIJO 3 PL. C/BR.<br>3 SEATER FIXED SOFA WITH ARM<br>CANAPÉ FIXE 3 PL. AVEC ACCOUDOIR                                                                          | 524     | 559     | 585     | 609     | 463           | 471         | 491           | 8,8  | 1,26 | 40  |
|         | 9794 Derecha<br>Right / Droite | 9795 Izquierda<br>Left / Gauche                                             | SOFÁ FIJO 2 PL. C/BR.<br>2 SEATER FIXED SOFA WITH ARM<br>CANAPÉ FIXE 2 PL. AVEC ACCOUDOIR                                                                          | 469     | 500     | 523     | 543     | 417           | 423         | 443           | 7,6  | 0,99 | 30  |
|         | 9796 Derecha<br>Right / Droite | 9797 Izquierda<br>Left / Gauche                                             | CHAISE SIN ARCÓN<br>CHAISE NO STORAGE UNIT<br>CHAISE SANS COFFRE                                                                                                   | 522     | 554     | 579     | 603     | 470           | 471         | 491           | 6,5  | 1,2  | 45  |
|         | 9798 Derecha<br>Right / Droite | 9799 Izquierda<br>Left / Gauche                                             | CHAISE SIN ARCÓN + 3 PL. CAMA CON BRAZO 140X190<br>CHAISE NO STORAGE UNIT + 3 SEATER BED WITH ARM 140X190<br>CHAISE SANS COFFRE + 3 PL. LIT AVEC ACCOUDOIR 140X190 | 1304    | 1369    | 1420    | 1467    | 1187          | 1188        | 1228          | 14,8 | 2,46 | 125 |

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 30 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Mezcla de fibra hueca siliconada con copos de poliuretano.  
**DESENFUNDABLE:** Almohadas asiento y respaldo.  
**COLCHÓN:** Largo 190 cm, Grosor 14 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.  
**OPCIONES:** Colchón Visco-HR con incremento.

MECHANISM: Italian with electro-welded grid metal base.  
STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.  
SEAT CUSHION: 30 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK PILLOW: Mixture of hollow siliconed hollow fibre with polyurethane flakes.  
REMOVABLE COVER: Seat and back.  
MATTRESS: length 190 cm, thickness 14 cm, padded HR foam rubber 30 kg.  
OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.

MÉCANISME : Italien avec base en maille métallique électrosoudée.  
STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.  
COUSSIN D'ASSISE: 30 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER :Mélange de fibres creuses siliconées et de flocons de polyurethane.  
DÉHOUSSABLE : Assise et dossier.  
MATELAS : longueur 190 cm, épaisseur 14 cm, mousse HR30 kg. rembourré.  
OPTIONS : Matelas Visco-HR avec supplément.



**INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR**  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

14 cm.

MEDIDAS  
105 X 190  
55 puntos

MEDIDAS  
140 X 190  
60 puntos

**BRAZO ESTRECHO DE 8 CM. SIN INCREMENTO**  
NARROW ARM OF 8 CM. NO INCREASE  
ACCOUDOIR ÉTROIT DE 8 CM. PAS D'AUGMENTATION



**SISTEMA DE DESPLAZAMIENTO: +55 PUNTOS**  
SLIDING SYSTEM  
SYSTÈME DE DÉPLACEMENT



**INCREMENTO POR ARCÓN EN CHAISÉLONGUE +76 PUNTOS**  
INCREASE STORAGE UNIT IN CHAISÉLONGUE +76 POINTS  
AUGMENTATION POUR COFFRE DANS CHAISÉLONGUE: +76 POINTS







# MINI

COLCHÓN 14 cm.  
MATTRESS/MATELAS

El sofá cama Mini es perfecto para espacios reducidos, ofreciendo funcionalidad sin sacrificar el estilo.

Su diseño compacto y moderno lo hacen versátil.

The Mini sofa bed is perfect for small spaces, offering functionality without sacrificing style.

Its compact and modern design makes it versatile.

Le canapé-lit Mini est parfait pour les petits espaces, offrant fonctionnalité sans sacrifier le style.

Son design compact et moderne le rend polyvalent.





## CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

MECHANISM: Italian with electro-welded grid metal base.  
STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.  
SEAT CUSHION: 30 kg/m<sup>3</sup> polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK PILLOW: Hollow siliconized fiber with foam rubber flakes.  
REMOVABLE COVER: Seat, back and cushions.  
MATTRESS: length 190 cm, thickness 14 cm, padded HR foam rubber 30 kg  
OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.

MÉCANISME : Italien avec base en maille métallique électrosoudée.  
STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.  
COUSSIN D'ASSISE: 30 kg/m<sup>3</sup> de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER: Fibre creuse siliconée avec flocons de caoutchouc moussé.  
DÉHOUSSABLE : Assise, dossier et coussins.  
MATELAS : longueur 190 cm, épaisseur 14 cm, mousse HR 30 kg. rembourré.  
OPTIONS : Matelas Visco-HR avec supplément.



**INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR**  
*INCREASE VISCO + HR MATTRESS*  
 AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

14  
cm.

|                 |                  |
|-----------------|------------------|
| <b>MEDIDAS</b>  | <b>MEDIDAS</b>   |
| <b>80 X 190</b> | <b>140 X 190</b> |
| 50 puntos       | 60 puntos        |



# MINI





# FEDRA

COLCHÓN 12 cm.  
MATTRESS/MATELAS

El sofá cama Fedra combina elegancia y funcionalidad en una pieza única.

Su diseño invita a momentos de relajación y contemplación.

The Fedra sofa bed combines elegance and functionality in a unique piece.

Its design invites moments of relaxation and contemplation.

Le canapé-lit Fedra combine élégance et fonctionnalité dans une pièce unique.

Son design invite à des moments de détente et de contemplation.







FEDRA

COLCHÓN 12 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 12 cm.



FEDRA

SOFÁ CAMA  
SOFA BED / CANAPÉ LIT



Altura respaldo: **51 cm.** / *Back height / Hauteur du dossier*  
Altura asiento: **48 cm.** / *Seat height / Hauteur du siège*  
Fondo asiento: **51 cm.** / *Seat depth / Profondeur assise*  
Medida abierto: **220 cm.** / *Dimension open / Mesure ouverte*

| CROQUIS | CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                 | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |     |      |    |
|---------|--------|-----------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-----|------|----|
|         | 9960   | 3 PLAZAS CAMA 140 X 200<br>3 SEATER BED 140 X 200<br>3 PLACES LIT 140 X 200 | 984     | 1024    | 1055    | 1084    | 904           | 904         | 924           | 8,9 | 1,25 | 90 |

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>MECANISMO:</b> Italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.<br><b>ESTRUCTURA:</b> Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.<br><b>ALMOHADA ASIENTO:</b> Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.<br><b>ALMOHADA RESPALDO:</b> Fibra hueca siliconada.<br><b>DESENFUNDABLE:</b> Almohadas asiento, respaldo y cojín.<br><b>COLCHÓN:</b> Largo 200 cm, Grosor 12 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.<br><b>PATAS:</b> Metálicas.<br><b>OPCIONES:</b> Colchón Visco-HR con incremento. | <b>MECHANISM:</b> Italian with electro-welded grid metal base.<br><b>STRUCTURE:</b> Pine wood, reinforced with particle board.<br><b>SEAT CUSHION:</b> 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.<br><b>BACK PILLOW:</b> Silicone hollow fibre.<br><b>REMOVABLE COVER:</b> Seat, back and cushions.<br><b>MATTRESS:</b> length 200 cm, thickness 12 cm, padded HR foam rubber 30 kg.<br><b>LEGS:</b> Metal.<br><b>OPTIONS:</b> Visco-HR mattress with increase. | <b>MÉCANISME :</b> Italien avec base en maille métallique électrosoudée.<br><b>STRUCTURE :</b> Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.<br><b>COUSSIN D'ASSISE:</b> 35 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.<br><b>COUSSIN DOSSIER :</b> Fibre creuse en silicone.<br><b>DÉHOUSSABLE :</b> Assise, dossier et accoudoirs.<br><b>MATELAS :</b> longueur 200 cm, épaisseur 12 cm, mousse HR 30 kg. rembourré.<br><b>PIEDS:</b> Métallique.<br><b>OPTIONS :</b> Matelas Visco-HR avec supplément. |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

OPCIONES  
OPTIONS / OPTIONS



INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

12  
cm.

MEDIDAS  
140 X 200  
60 puntos



FEDRA





# SUSAN

COLCHÓN 12 cm.  
MATTRESS/MATELAS

Con un diseño clásico y detalles cuidados, el sofá cama Susan aporta calidez y confort.

Es una opción ideal para crear un ambiente acogedor.

With a classic design and thoughtful details, the Susan sofa bed brings warmth and comfort.

It's an ideal option for creating a cozy atmosphere.

Avec un design classique et des détails soignés, le canapé-lit Susan apporte chaleur et confort.

C'est une option idéale pour créer une ambiance chaleureuse.





# SUSAN

COLCHÓN 12 cm.  
MATTRESS/MATELAS



nova



12 cm

COLCHÓN

MATTRESS

MATELAS

# SUSAN

SOFA CAMA SISTEMA SEMI-ITALIANO  
SOFA BED SEMI ITALIAN SYSTEM / CANAPÉ LIT SYSTÈME SEMI ITALIEN

ANCHO REDUCIDO

REDUCED WIDTH

LARGEUR RÉDUITE

Altura respaldo: 62 cm. / Back height / Hauteur du dossier

Altura asiento: 46 cm. / Seat height / Hauteur du siège

Fondo asiento: 56 cm. / Seat depth / Profondeur assise

Medida abierto: 200 cm. / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS | CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                 | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |      |      |    |
|---------|--------|-----------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|------|------|----|
|         | 6601   | 3 PLAZAS CAMA 140 X 190<br>3 SEATER BED 140 X 190<br>3 PLACES LIT 140 X 190 | 860     | 905     | 938     | 972     | 783           | 783         | 803           | 10,3 | 1,2  | 90 |
|         | 6602   | 1 PLAZA CAMA 80 X 190<br>1 SEAT BED 80 X 190<br>1 PLACE LIT 80 X 190        | 671     | 702     | 726     | 750     | 613           | 613         | 633           | 7,4  | 0,71 | 65 |

## CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>MECANISMO:</b> Semi - italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.</p> <p><b>ESTRUCTURA:</b> Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.</p> <p><b>ALMOHADA ASIENTO:</b> Espuma de poliuretano de 30 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.</p> <p><b>ALMOHADA RESPALDO:</b> Fibra hueca siliconada con copos de goma espuma.</p> <p><b>DESENFUNDABLE:</b> Almohadas asiento, respaldo y cojín.</p> <p><b>COLCHÓN:</b> Largo 190 cm, Grosor 12 cm. Goma espuma HR 30 kg. acolchado.</p> <p><b>OPCIONES:</b> Colchón Visco-HR con incremento.</p> <p>Vivos color blanco, negro, chocolate, sin vivo o al tono.</p> | <p><b>MECHANISM:</b> Semi Italian with electro-welded grid metal base.</p> <p><b>STRUCTURE:</b> Pine wood, reinforced with particle board.</p> <p><b>SEAT CUSHION:</b> 30 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.</p> <p><b>BACK PILLOW:</b> Silicone hollow fibre with foam rubber flakes.</p> <p><b>REMOVABLE COVER:</b> Seat, back and cushions.</p> <p><b>MATTRESS:</b> length 190 cm, thickness 12 cm, padded HR foam rubber 30 kg.</p> <p><b>OPTIONS:</b> Visco-HR mattress with increase.</p> <p>Trim option: White, black, chocolat, no trims or to tone.</p> | <p><b>MÉCANISME :</b> Semi italien avec base en maille métallique électrosoudée.</p> <p><b>STRUCTURE :</b> Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.</p> <p><b>COUSSIN D'ASSISE:</b> 30 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.</p> <p><b>COUSSIN DOSSIER :</b> Fibre creuse en silicone avec flocons de caoutchouc mousse.</p> <p><b>DÉHOUSSABLE :</b> Assise, dossier et coussins.</p> <p><b>MATELAS :</b> longueur 190 cm, épaisseur 12 cm, mousse HR 30 kg. rembourré.</p> <p><b>OPTIONS :</b> Matelas Visco-HR avec supplément.</p> <p>Ruban blanc, noir, chocolat, sans ruban ou au ton.</p> |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

OPCIONES  
OPTIONS  
OPTIONS



INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

12 cm.

| MEDIDAS   | MEDIDAS   |
|-----------|-----------|
| 80 X 190  | 140 X 190 |
| 50 puntos | 60 puntos |



VIVOS COLOR CHOCOLATE, BLANCO, NEGRO, AL TONO O SIN VIVO  
TRIM OPTIONS: CHOCOLAT, WHITE, BLACK, SAME FABRIC OR NO TRIMS  
RUBAN CHOCOLAT, BLANC, NOIR, MÊME COULEUR OU SANS RUBAN



# SUSAN





# DANA

COLCHÓN 12 cm.  
MATTRESS/MATELAS

El sofá cama Dana combina líneas modernas con una comodidad excepcional.

Es perfecto para aquellos que buscan funcionalidad y estilo en una sola pieza.

The Dana sofa bed combines modern lines with exceptional comfort.

It's perfect for those looking for functionality and style in one piece.

Le canapé-lit Dana combine des lignes modernes avec un confort exceptionnel.

Il est parfait pour ceux qui recherchent fonctionnalité et style dans une seule pièce.





# DANA

COLCHÓN 12 cm.  
MATTRESS/MATELAS

COLCHÓN 12 cm.

100

100

160

12 cm

COLCHÓN

MATTRESS

MATELAS

# DANA

**SOFÁ CAMA SISTEMA SEMI-ITALIANO**  
SOFA BED SEMI ITALIAN SYSTEM / CANAPÉ LIT SYSTÈME SEMI ITALIEN

Altura respaldo: **62 cm.** / Back height / Hauteur du dossier

Altura asiento: **46 cm.** / Seat height / Hauteur du siège

Fondo asiento: **56 cm.** / Seat depth / Profondeur assise

Medida abierto: **200 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte

Altura respaldo: **62 cm.** / Back height / Hauteur du dossier

Altura asiento: **46 cm.** / Seat height / Hauteur du siège

Fondo asiento: **56 cm.** / Seat depth / Profondeur assise

Medida abierto: **200 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte

Altura respaldo: **62 cm.** / Back height / Hauteur du dossier

Altura asiento: **46 cm.** / Seat height / Hauteur du siège

Fondo asiento: **56 cm.** / Seat depth / Profondeur assise

Medida abierto: **200 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte

Altura respaldo: **62 cm.** / Back height / Hauteur du dossier

Altura asiento: **46 cm.** / Seat height / Hauteur du siège

Fondo asiento: **56 cm.** / Seat depth / Profondeur assise

Medida abierto: **200 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Semi - italiano. De acero electro soldado y rejilla metálica.  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 30 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada con copos de goma espuma.  
**DESENFUNDABLE:** Almohadas asiento, respaldo y cojín.  
**COLCHÓN:** Largo 190 cm, Grosor 12 cm. Goma espuma HR 30 kg, acolchado.  
**OPCIONES:** Colchón Visco-HR con incremento.

MECHANISM: Semi italian with electro-welded grid metal base.  
STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.  
SEAT CUSHION: 30 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK PILLOW: Silicone hollow fibre with foam rubber flakes.  
REMOVABLE COVER: Seat, back and cushions.  
MATTRESS: length 190 cm, thickness 12 cm, padded HR foam rubber 30 kg.  
OPTIONS: Visco-HR mattress with increase.

MÉCANISME : Semi italien avec base en maille métallique électrosoudée.  
STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.  
COUSSIN D'ASSISE: 30 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER : Fibre creuse en silicone avec flocons de caoutchouc mousse.  
DÉHOUSSABLE : Assise, dossier et coussins.  
MATELAS : longueur 190 cm, épaisseur 12 cm, mousse HR 30 kg, rembourré.  
OPTIONS : Matelas Visco-HR avec supplément.

## OPCIONES OPTIONS / OPTIONS



**INCREMENTO COLCHÓN VISCO + HR**  
INCREASE VISCO + HR MATTRESS  
AUGMENTATION POUR MATELAS VISCOÉLASTIQUE + HR

12 cm.

| MEDIDAS   |
|-----------|
| 80 X 190  |
| 50 puntos |

| MEDIDAS   |
|-----------|
| 140 X 190 |
| 60 puntos |







# BETY

Con un diseño encantador y detalles sutiles, el sofá cama Bety aporta un toque de delicadeza al espacio.

Su comodidad lo convierte en una elección acertada.

With a charming design and subtle details, the Bety sofa bed adds a delicate touch to your space.

Its comfort makes it a wise choice.

Avec un design charmant et des détails subtils, le canapé-lit Bety ajoute une touche délicate à votre espace.

Son confort en fait un choix judicieux.







80

140

75

BETY

SOFÁ CAMA

SOFA BED / CANAPÉ LIT

Altura respaldo: 39 cm. / Back height / Hauteur du dossier

Altura asiento: 43 cm. / Seat height / Hauteur du siège

Fondo asiento: 50 cm. / Seat depth / Profondeur assise

Medida abierto: 190 cm. / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS | CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                 | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |     |      |    |
|---------|--------|-----------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-----|------|----|
|         | 4902   | 3 PLAZAS CAMA 140 X 190<br>3 SEATER BED 140 X 190<br>3 PLACES LIT 140 X 190 | 557     | 586     | 608     | 630     | 507           | 507         | 527           | 6,7 | 0,85 | 35 |
|         | 4901   | 1 PLAZA CAMA 80 X 190<br>1 SEAT BED 80 X 190<br>1 PLACE LIT 80 X 190        | 460     | 479     | 493     | 506     | 423           | 423         | 443           | 4,3 | 0,43 | 30 |

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

MECANISMO: De acero electro soldado y rejilla metálica.

ESTRUCTURA: Metal.

ASIENTO Y RESPALDO: Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliester.

DESENFUNDABLE: Todo, desmontando la base.

PATAS: Metálicas.

MECHANISM: Electro-welded grid metal base.

STRUCTURE: Metal.

SEAT AND BACK: 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.

REMOVABLE COVER: All, by dismantling the base.

LEGS: Metal.

MÉCANISME: Grille électro-soudée en acier et métal.

STRUCTURE : Métallique.

ASSISE ET DOSSIER: 35 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.

DÉHOUSSABLE: Tout, si la base est démontée.

PIEDS : Métallique.







# MEGA

SOFÁ RELAX  
RELAX SOFA / CANAPÉ RELAX

El sofá relax Mega proporciona un confort excepcional.

Su mecanismo de relax motorizado asegura una experiencia de descanso personalizada.

Mega relax sofa provides exceptional comfort.

Its motorized recliner mechanism ensures a personalized relaxation experience.

Le canapé relax Mega offre un confort exceptionnel.

Son mécanisme motorisé garantit une expérience de détente personnalisée.





# MEGA

SOFÁ RELAX  
RELAX SOFA / CANAPÉ RELAX

RELAX  
EXTRAIBLES



## MEGA

SOFÁ RELAX “Pared 0” Y FIJO  
RELAX SOFA “Wall 0” AND FIXED/  
CANAPÉ RELAX « Mur 0 » ET FIXE

**IMPORTANTE: LOS MECANISMOS PARED “0” NECESITAN 8 CM. DE SEPARACIÓN DE LA PARED**  
**IMPORTANT: THE “0” WALL MECHANISMS NEED 8 CM. OF WALL CLEARANCE / IMPORTANT: LES MÉCANISMES MURAUX « 0 » NÉCESSITENT 8 CM. DÉGAGEMENT DU MUR**

Altura respaldo: **62 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **45 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **55 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: **160 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS | CÓDIGO                           | DESCRIPCIÓN                                                                                                                 | SERIE A                                                                                                                  | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM | ✂<br>mts | 📦<br>m³ | 🛒<br>Kg |
|---------|----------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|----------|---------|---------|
|         | AA48                             | SOFÁ RELAX 3 PL. (Almohadas 100 cm.)<br>RELAX SOFA 3 SEATERS (Pillows 100 cm.)<br>CANAPÉ RELAX 3 PLACES (Oreillers 100 cm.) | 1176                                                                                                                     | 1224    | 1260    | 1296    | 1080          | 1080        | 1100          | 11       | 1,70    | 90      |
|         | AA40                             | SOFÁ RELAX 3 PL. (Almohadas 80 cm.)<br>RELAX SOFA 3 SEATERS (Pillows 80 cm.)<br>CANAPÉ RELAX 3 PLACES (Oreillers 80 cm.)    | 1106                                                                                                                     | 1148    | 1180    | 1212    | 1018          | 1018        | 1038          | 9,6      | 1,40    | 80      |
|         | AA41                             | SOFÁ RELAX 2 PL. (Almohadas 60 cm.)<br>RELAX SOFA 2 SEATERS (Pillows 60 cm.)<br>CANAPÉ RELAX 2 PLACES (Oreillers 60 cm.)    | 1036                                                                                                                     | 1074    | 1102    | 1130    | 956           | 956         | 976           | 8,4      | 1,1     | 70      |
|         | AA42 Derecha<br>Derecha / Droite | AA43 Izquierda<br>Izquierda / Gauche                                                                                        | MÓDULO RELAX C/B 100<br>RELAX UNIT WITH ARM 100<br>MODULE RELAX AVEC ACCOUDOIR 100                                       |         |         |         |               |             |               |          |         |         |
|         | AA44 Derecha<br>Derecha / Droite | AA45 Izquierda<br>Izquierda / Gauche                                                                                        | MÓDULO RELAX C/B 80<br>RELAX UNIT WITH ARM 80<br>MODULE RELAX AVEC ACCOUDOIR 80                                          |         |         |         |               |             |               |          |         |         |
|         | AA46 Derecha<br>Derecha / Droite | AA47 Izquierda<br>Izquierda / Gauche                                                                                        | MÓDULO RELAX C/B 60<br>RELAX UNIT WITH ARM 60<br>MODULE RELAX AVEC ACCOUDOIR 60                                          |         |         |         |               |             |               |          |         |         |
|         | AA49                             |                                                                                                                             | MÓDULO RELAX S/B 100<br>RELAX UNIT WITHOUT ARM 100<br>MODULE RELAX SANS ACCOUDOIR 100                                    |         |         |         |               |             |               |          |         |         |
|         | AA50                             |                                                                                                                             | MÓDULO RELAX S/B 80<br>RELAX UNIT WITHOUT ARM 80<br>MODULE RELAX SANS ACCOUDOIR 80                                       |         |         |         |               |             |               |          |         |         |
|         | AA51                             |                                                                                                                             | MÓDULO RELAX S/B 60<br>RELAX UNIT WITHOUT ARM 60<br>MODULE RELAX SANS ACCOUDOIR 60                                       |         |         |         |               |             |               |          |         |         |
|         | AA70                             |                                                                                                                             | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS (Almohadas 80 cm.)<br>3 SEATER FIXED SOFA (Pillows 80 cm.)<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES (Oreillers 80 cm.) |         |         |         |               |             |               |          |         |         |
|         | AA71                             |                                                                                                                             | SOFÁ FIJO 2 PLAZAS (Almohadas 60 cm.)<br>2 SEATER FIXED SOFA (Pillows 60 cm.)<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES (Oreillers 60 cm.) |         |         |         |               |             |               |          |         |         |
|         | AA64 Derecha<br>Derecha / Droite | AA65 Izquierda<br>Izquierda / Gauche                                                                                        | MÓDULO FIJO C/B 100<br>FIXED UNIT WITH ARM 100<br>MODULE FIXE AVEC ACCOUDOIR 100                                         |         |         |         |               |             |               |          |         |         |
|         | AA76 Derecha<br>Derecha / Droite | AA77 Izquierda<br>Izquierda / Gauche                                                                                        | MÓDULO FIJO C/B 80<br>FIXED UNIT WITH ARM 80<br>MODULE FIXE AVEC ACCOUDOIR 80                                            |         |         |         |               |             |               |          |         |         |
|         | AA78 Derecha<br>Derecha / Droite | AA79 Izquierda<br>Izquierda / Gauche                                                                                        | MÓDULO FIJO C/B 60<br>FIXED UNIT WITH ARM 60<br>MODULE FIXE AVEC ACCOUDOIR 60                                            |         |         |         |               |             |               |          |         |         |
|         | AA72                             |                                                                                                                             | MÓDULO FIJO S/B 100<br>FIXED UNIT WITHOUT ARM 100<br>MODULE FIXE SANS ACCOUDOIR 100                                      |         |         |         |               |             |               |          |         |         |
|         | AA73                             |                                                                                                                             | MÓDULO FIJO S/B 80<br>FIXED UNIT WITHOUT ARM 80<br>MODULE FIXE SANS ACCOUDOIR 80                                         |         |         |         |               |             |               |          |         |         |
|         | AA74                             |                                                                                                                             | MÓDULO FIJO S/B 60<br>FIXED UNIT WITHOUT ARM 60<br>MODULE FIXE SANS ACCOUDOIR 60                                         |         |         |         |               |             |               |          |         |         |
|         | AA75                             |                                                                                                                             | RINCÓN<br>CORNER<br>COIN                                                                                                 |         |         |         |               |             |               |          |         |         |
|         | AA54 Derecha<br>Derecha / Droite | AA55 Izquierda<br>Izquierda / Gauche                                                                                        | CHAISELONGUE<br>CHAISELONGUE<br>CHAISELONGUE                                                                             |         |         |         |               |             |               |          |         |         |
|         | AA60 Derecha<br>Derecha / Droite | AA61 Izquierda<br>Izquierda / Gauche                                                                                        | CHAISE + 3PL. RELAX 80<br>CHAISE + 3 SEATER RELAX 80<br>CHAISE + 3 PLACES RELAX 80                                       |         |         |         |               |             |               |          |         |         |

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Relax motorizado (1 motor) apertura y cierre. “Pared 0”  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de DM.  
**ALM. ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 34 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALM. RESPALDO:** Espuma de poliuretano de 20 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALM. RIÑONERA:** Espuma de poliuretano de 20 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**CABEZAL:** Reclinable con bisagra italiana.  
**DESENFUNDABLE:** Almohadas asiento y cabezal.  
**PATAS:** Metálica color negro.

MECHANISM: Motorized relaxation (1 motor) opening and closing. “Wall 0”  
STRUCTURE: Pine wood, reinforced with DM board  
SEAT CUSHION: 34 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK PILLOW: 20 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
KIDNEY PILLOW: 20 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
HEADBOARD: Reclining with Italian hinge.  
REMOVABLE COVER: Seat and head cushions.  
LEGS: Metal black colour.

MÉCANISME: Ouverture et fermeture détente motorisée (1 moteur). « Mur 0 »  
STRUCTURE: Bois de pin , renforcé par des panneaux de particules.  
COUSSIN D’ASSISE: 34 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER: 20 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOS BAS: 20 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
TÊTE DE LIT : Reclinable avec charnière italienne.  
DEHOUSSABLE : Assise et têteière.  
PIEDS : Métallique noir.





# BETA

SOFÁ RELAX  
RELAX SOFA / CANAPÉ RELAX

El sofá relax Beta combina líneas modernas con una comodidad excepcional. Es el lugar perfecto para relajarse después de un largo día, aportando serenidad al hogar.

The Beta relax sofa combines modern lines with exceptional comfort. It's the perfect place to unwind after a long day, bringing serenity to your home.

Le canapé relax Beta associe des lignes modernes à un confort exceptionnel. C'est l'endroit idéal pour se détendre après une longue journée, apportant sérénité à votre intérieur.



BETA

SOFÁ RELAX

RELAX SOFA / CANAPÉ RELAX



RELAX  
EXTRAIBLES



nova

NEW BUILDING TECHNOLOGIES



BETA

SOFÁ RELAX "Pared 0"Y FIJO

RELAX SOFA "Wall 0" AND FIXED/  
CANAPÉ RELAX « Mur 0 » ET FIXE

**IMPORTANTE: LOS MECANISMOS PARED "0" NECESITAN 8 CM. DE SEPARACIÓN DE LA PARED**

**IMPORTANT: THE "0" WALL MECHANISMS NEED 8 CM. WALL CLEARANCE / IMPORTANT: LES MÉCANISMES MURAUX « 0 » NÉCESSITENT 8 CM. DÉGAGEMENT DU MUR**

Altura respaldo: **62 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **45 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **55 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: **160 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte



| CROQUIS | CÓDIGO                             | DESCRIPCIÓN                                                                                                                 | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM | ✂<br>mts | 📦<br>m³ | 📦<br>Kg |
|---------|------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|----------|---------|---------|
|         | AA08                               | SOFÁ RELAX 3 PL. (Almohadas 100 cm.)<br>RELAX SOFA 3 SEATERS (Pillows 100 cm.)<br>CANAPÉ RELAX 3 PLACES (Oreillers 100 cm.) | 1206    | 1256    | 1294    | 1332    | 1106          | 1106        | 1126          | 11,4     | 1,72    | 90      |
|         | AA00                               | SOFÁ RELAX 3 PL. (Almohadas 80 cm.)<br>RELAX SOFA 3 SEATERS (Pillows 80 cm.)<br>CANAPÉ RELAX 3 PLACES (Oreillers 80 cm.)    | 1136    | 1180    | 1214    | 1248    | 1044          | 1044        | 1064          | 10       | 1,44    | 80      |
|         | AA01                               | SOFÁ RELAX 2 PL. (Almohadas 60 cm.)<br>RELAX SOFA 2 SEATERS (Pillows 60 cm.)<br>CANAPÉ RELAX 2 PLACES (Oreillers 60 cm.)    | 1066    | 1106    | 1136    | 1166    | 982           | 982         | 1002          | 8,8      | 1,16    | 70      |
|         | AA02<br>Derecha<br>Right / Droite  | MÓDULO RELAX C/B 100<br>RELAX UNIT WITH ARM 100<br>MODULE RELAX AVEC ACCOUDOIR 100                                          | 603     | 628     | 647     | 666     | 553           | 553         | 563           | 5,7      | 0,86    | 45      |
|         | AA03<br>Izquierda<br>Left / Gauche | MÓDULO RELAX C/B 80<br>RELAX UNIT WITH ARM 80<br>MODULE RELAX AVEC ACCOUDOIR 80                                             | 568     | 590     | 607     | 624     | 522           | 522         | 532           | 5        | 0,72    | 40      |
|         | AA04<br>Derecha<br>Right / Droite  | MÓDULO RELAX C/B 60<br>RELAX UNIT WITH ARM 60<br>MODULE RELAX AVEC ACCOUDOIR 60                                             | 533     | 553     | 568     | 583     | 491           | 491         | 501           | 4,4      | 0,58    | 35      |
|         | AA05<br>Izquierda<br>Left / Gauche | MÓDULO RELAX S/B 100<br>RELAX UNIT WITHOUT ARM 100<br>MODULE RELAX SANS ACCOUDOIR 100                                       | 512     | 532     | 546     | 561     | 471           | 471         | 481           | 4,5      | 0,67    | 40      |
|         | AA06<br>Derecha<br>Right / Droite  | MÓDULO RELAX S/B 80<br>RELAX UNIT WITHOUT ARM 80<br>MODULE RELAX SANS ACCOUDOIR 80                                          | 477     | 494     | 506     | 519     | 440           | 440         | 450           | 3,9      | 0,53    | 35      |
|         | AA07<br>Izquierda<br>Left / Gauche | MÓDULO RELAX S/B 60<br>RELAX UNIT WITHOUT ARM 60<br>MODULE RELAX SANS ACCOUDOIR 60                                          | 442     | 457     | 467     | 478     | 409           | 409         | 419           | 3,4      | 0,39    | 30      |
|         | AA30                               | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS (Almohadas 80 cm.)<br>3 SEATER FIXED SOFA (Pillows 80 cm.)<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES (Oreillers 80 cm.)    | 734     | 774     | 805     | 836     | 665           | 665         | 685           | 9,8      | 1,44    | 50      |
|         | AA31                               | SOFÁ FIJO 2 PLAZAS (Almohadas 60 cm.)<br>2 SEATER FIXED SOFA (Pillows 60 cm.)<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES (Oreillers 60 cm.)    | 666     | 701     | 728     | 755     | 605           | 605         | 625           | 8,6      | 1,16    | 40      |
|         | AA24<br>Derecha<br>Right / Droite  | MÓDULO FIJO C/B 100<br>FIXED UNIT WITH ARM 100<br>MODULE FIXE AVEC ACCOUDOIR 100                                            | 442     | 468     | 489     | 508     | 400           | 400         | 410           | 5,6      | 0,86    | 40      |
|         | AA25<br>Izquierda<br>Left / Gauche | MÓDULO FIJO C/B 80<br>FIXED UNIT WITH ARM 80<br>MODULE FIXE AVEC ACCOUDOIR 80                                               | 408     | 431     | 448     | 465     | 370           | 370         | 380           | 4,9      | 0,72    | 35      |
|         | AA36<br>Derecha<br>Right / Droite  | MÓDULO FIJO C/B 60<br>FIXED UNIT WITH ARM 60<br>MODULE FIXE AVEC ACCOUDOIR 60                                               | 379     | 399     | 416     | 431     | 345           | 345         | 355           | 4,2      | 0,58    | 30      |
|         | AA37<br>Izquierda<br>Left / Gauche | MÓDULO FIJO S/B 100<br>FIXED UNIT WITHOUT ARM 100<br>MODULE FIXE SANS ACCOUDOIR 100                                         | 351     | 372     | 388     | 403     | 318           | 318         | 328           | 4,4      | 0,67    | 35      |
|         | AA38<br>Derecha<br>Right / Droite  | MÓDULO FIJO S/B 80<br>FIXED UNIT WITHOUT ARM 80<br>MODULE FIXE SANS ACCOUDOIR 80                                            | 318     | 336     | 349     | 362     | 289           | 289         | 299           | 3,7      | 0,53    | 30      |
|         | AA39<br>Izquierda<br>Left / Gauche | MÓDULO FIJO S/B 60<br>FIXED UNIT WITHOUT ARM 60<br>MODULE FIXE SANS ACCOUDOIR 60                                            | 288     | 303     | 315     | 326     | 263           | 263         | 273           | 3,3      | 0,39    | 25      |
|         | AA32                               | RINCÓN<br>CORNER<br>COIN                                                                                                    | 460     | 482     | 502     | 520     | 419           | 419         | 439           | 5,5      | 0,72    | 35      |
|         | AA14<br>Derecha<br>Right / Droite  | CHAISELONGUE<br>CHAISELONGUE<br>CHAISELONGUE                                                                                | 550     | 576     | 596     | 615     | 502           | 502         | 522           | 5,9      | 0,98    | 45      |
|         | AA15<br>Izquierda<br>Left / Gauche | CHAISE + 3PL. RELAX 80<br>CHAISE + 3 SEATER RELAX 80<br>CHAISE + 3 PLACES RELAX 80                                          | 1595    | 1660    | 1709    | 1758    | 1464          | 1464        | 1504          | 14,8     | 2,09    | 115     |

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Relax motorizado (1 motor) apertura y cierre. "Pared 0"  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de DM.  
**ALM. ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 34 kg/m3 recubierta de fibra de poliester.  
**ALM. RESPALDO:** Espuma de poliuretano de 20 kg/m3 recubierta de fibra de poliester.  
**ALM. RIÑONERA:** Espuma de poliuretano de 20 kg/m3 recubierta de fibra de poliester.  
**CABEZAL:** Reclinable con bisagra italiana.  
**DESENFUNDABLE:** Almohadas asiento, cabezal y brazo.  
**PATAS:** Metálica color negro.

**MECHANISM:** Motorized relaxation (1 motor) opening and closing. "Wall 0"  
**STRUCTURE:** Pine wood, reinforced with DM board  
**SEAT CUSHION:** 34 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
**BACK PILLOW:** 20 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
**KIDNEY PILLOW:** 20 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
**HEADBOARD:** Reclining with Italian hinge.  
**REMOVABLE COVER:** Seat, head cushions and arms.  
**LEGS:** Metal black colour.

**MÉCANISME:** Ouverture et fermeture détente motorisée (1 moteur). « Mur 0 »  
**STRUCTURE:** Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.  
**COUSSIN D'ASSISE:** 34 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
**COUSSIN DOSSIER:** 20 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
**COUSSIN DOS BAS:** 20 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
**TÊTE DE LIT:** Reclinable avec charnière italienne.  
**DÉHOUSABLE:** Assise, tête et bras.  
**PIEDS:** Métallique noir.



# BOREAL

SOFÁ DESLIZANTE  
SLIDING SOFA / CANAPÉ COULISSANT

El sofá relax deslizante Boreal destaca por su diseño contemporáneo y líneas limpias.

Ofrece un espacio acogedor para el descanso diario, aportando equilibrio y confort al ambiente.

The Boreal sliding relax sofa stands out for its contemporary design and clean lines.

It offers a cozy space for daily rest, bringing balance and comfort to your space.

Le canapé relax coulissant Boréal se distingue par son design contemporain et ses lignes épurées.

Il offre un espace accueillant pour le repos quotidien, apportant équilibre et confort à votre intérieur.







RELAXY  
EXTRAIBLES



# BOREAL

SOFÁ DESLIZANTE  
SLIDING SOFA / CANAPÉ COULISSANT



# BOREAL

SOFÁ DESLIZANTE  
SLIDING SOFA / CANAPÉ COULISSANT



Altura respaldo: **50/65 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **46 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **53/101 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: **151 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS | CÓDIGO                         | DESCRIPCIÓN                                                                                                                                                     | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM | ✂️   | 📦    | 📊   |
|---------|--------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|------|------|-----|
|         | AC12                           | <b>3 PL. DESLIZANTE (Almohadas 100 cm)</b><br>3 SEATERS SLIDING (Pillows 100 cm)<br>3 PLACES COULISSANT (Oreillers 100 cm)                                      | 993     | 1042    | 1079    | 1115    | 905           | 905         | 925           | 11,3 | 1,74 | 70  |
|         | AC10                           | <b>3 PL. DESLIZANTE (Almohadas 80 cm)</b><br>3 SEATERS SLIDING (Pillows 80 cm)<br>3 PLACES COULISSANT (Oreillers 80 cm)                                         | 888     | 931     | 964     | 997     | 810           | 810         | 830           | 10,1 | 1,46 | 60  |
|         | AC11                           | <b>3 PL. DESLIZANTE (Almohadas 60 cm)</b><br>3 SEATERS SLIDING (Pillows 60 cm)<br>3 PLACES COULISSANT (Oreillers 60 cm)                                         | 800     | 838     | 867     | 895     | 731           | 731         | 751           | 8,9  | 1,18 | 50  |
|         | AC14 Derecha<br>Right / Droite | <b>3 PL. C/B DESLIZANTE (Almohadas 80 cm)</b><br>3 SEATERS WITH ARM SLIDING (Pillows 80 cm)<br>3 PLACES AVEC ACCOUDOIR COULISSANT (Oreillers 80 cm)             | 816     | 854     | 883     | 912     | 746           | 746         | 766           | 10   | 1,32 | 55  |
|         | AC16 Derecha<br>Right / Droite | <b>2 PL. C/B DESLIZANTE (Almohadas 60 cm)</b><br>2 SEATERS WITH ARM SLIDING (Pillows 60 cm)<br>2 PLACES AVEC ACCOUDOIR COULISSANT (Oreillers 60 cm)             | 728     | 761     | 786     | 810     | 667           | 667         | 687           | 8,8  | 1,03 | 45  |
|         | AE80 Derecha<br>Right / Droite | <b>1 PL. C/B 100 DESLIZANTE</b><br>1 SEATER WITH ARM 100 SLIDING<br>1 PLACE AVEC ACCOUDOIR 100 COULISSANT                                                       | 521     | 548     | 568     | 588     | 475           | 475         | 485           | 6,1  | 0,87 | 40  |
|         | AC18 Derecha<br>Right / Droite | <b>1 PL. C/B 80 DESLIZANTE</b><br>1 SEATER WITH ARM 80 SLIDING<br>1 PLACE AVEC ACCOUDOIR 80 COULISSANT                                                          | 476     | 500     | 517     | 535     | 434           | 434         | 444           | 5,4  | 0,73 | 35  |
|         | AC20 Derecha<br>Right / Droite | <b>1 PL. C/B 60 DESLIZANTE</b><br>1 SEATER WITH ARM 60 SLIDING<br>1 PLACE AVEC ACCOUDOIR 60 COULISSANT                                                          | 445     | 465     | 481     | 496     | 407           | 407         | 417           | 4,7  | 0,59 | 25  |
|         | AE 82                          | <b>1 PLAZA S/B 100 DESLIZANTE</b><br>1 SEATER WITH ARM 100 SLIDING<br>1 PLACE AVEC ACCOUDOIR 100 COULISSANT                                                     | 449     | 471     | 487     | 503     | 411           | 411         | 421           | 4,8  | 0,74 | 35  |
|         | AC26                           | <b>1 PLAZA S/B 80 DESLIZANTE</b><br>1 SEATER WITH ARM 80 SLIDING<br>1 PLACE AVEC ACCOUDOIR 80 COULISSANT                                                        | 404     | 423     | 436     | 450     | 370           | 370         | 380           | 4,3  | 0,59 | 30  |
|         | AC27                           | <b>1 PLAZA S/B 60 DESLIZANTE</b><br>1 SEATER WITH ARM 60 SLIDING<br>1 PLACE AVEC ACCOUDOIR 60 COULISSANT                                                        | 373     | 388     | 400     | 411     | 343           | 343         | 353           | 3,8  | 0,44 | 20  |
|         | AC24 Derecha<br>Right / Droite | <b>CHAISE SIN ARCÓN</b><br>CHAISE NO STORAGE UNIT<br>CHAISE SANS COFFRE                                                                                         | 553     | 579     | 599     | 619     | 505           | 505         | 525           | 7    | 0,98 | 45  |
|         | AC28 Derecha<br>Right / Droite | <b>CHAISE + 3 PL. C/B DESLIZ. (Almohadas 80 cm)</b><br>CHAISE + 3 SEATER W/ARM SLIDING (Pillows 80 cm)<br>CHAISE + 3 PLACES A/ACC. COULISSANT (Oreillers 80 cm) | 1369    | 1433    | 1482    | 1531    | 1251          | 1251        | 1291          | 17   | 2,3  | 100 |

LOS SOFÁS DE 3 PL. CON ALMOHADAS DE 100 cm. VAN EN UNA PIEZA CON CREMALLERAS PARA PODER QUITAR LOS BRAZOS  
THE 3-SEATER SOFAS WITH 100 cm PILLOWS COME IN ONE PIECE WITH ZIPPERS SO THE ARMS CAN BE REMOVED  
LES CANAPÉS 3 PLACES AVEC OREILLERS DE 100 cm. SONT EN UNE SEULE PIÈCE AVEC DES FERMETURES ÉCLAIR PERMETTANT DE RETIRER LES BRAS

## CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Deslizable 48 cm.

**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.

**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 30 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.

**ALMOHADA RESPALDO:** Espuma de poliuretano de 20 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.

**RESPALDO:** Cabezales abatibles con bisagra italiana.

**DESENFUNDABLE:** Almohadas asiento y respaldo.

**PATAS:** Metálicas color negro.

MECHANISM: Sliding 48 cm.

STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.

SEAT CUSHION: 30 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.

BACK PILLOW: 20 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.

BACKREST: Folding heads with Italian hinge.

REMOVABLE COVER: Seat cushions and back.

LEGS: Black metal.

MÉCANISME: Couissant 48 cm.

STRUCTURE: Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.

COUSSIN D'ASSISE: 30 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.

COUSSIN DOSSIER: 20 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.

DOSSIER: Têtes abatibles avec charnière italienne.

DÉHOUSSABLE: Assise et dossier.

PIEDS: Métal noir.





# IBIZA

**SOFÁ DESLIZANTE**  
SLIDING SOFA / CANAPÉ COULISSANT

El sofá relax deslizante Ibiza destaca por su diseño cuidado y minimalista.

Líneas cuidadas al detalle para ofrecerte un confort extraordinario sin renunciar al estilo.

The Ibiza sliding relax sofa stands out for its careful and minimalist design.

Lines carefully designed to offer you extraordinary comfort without sacrificing style.

Le canapé relax coulissant Ibiza se distingue par son design soigné et minimaliste.

Des lignes soigneusement conçues pour vous offrir un confort extraordinaire sans sacrifier le style.







IBIZA  
SOFÁ DESLIZANTE  
SLIDING SOFA / CANAPÉ COULISSANT

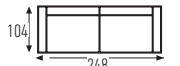
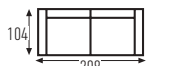
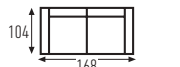
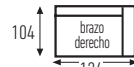
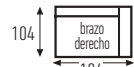
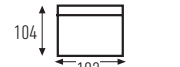
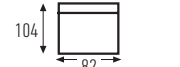
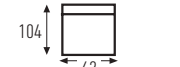
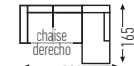
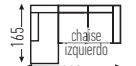
RELAXY  
EXTRAIBLES



IBIZA  
SOFÁ DESLIZANTE  
SLIDING SOFA / CANAPÉ COULISSANT



Altura respaldo: **50/65 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **46 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **53/101 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: **151 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS                                                                                                                                                                     | CÓDIGO                            |                                    | DESCRIPCIÓN                                                                                                                                              | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |  |  |  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                          | AF50                              |                                    | 3 PL. DESLIZANTE (Almohadas 100 cm)<br>3 SEATERS SLIDING (Pillows 100 cm)<br>3 PLACES COULISSANT (Oreillers 100 cm)                                      | 1025    | 1076    | 1115    | 1151    | 935           | 935         | 955           | 11,6                                                                                | 1,74                                                                                | 70                                                                                  |
|                                                                                          | AF51                              |                                    | 3 PL. DESLIZANTE (Almohadas 80 cm)<br>3 SEATERS SLIDING (Pillows 80 cm)<br>3 PLACES COULISSANT (Oreillers 80 cm)                                         | 921     | 966     | 1000    | 1033    | 841           | 841         | 861           | 10,4                                                                                | 1,46                                                                                | 60                                                                                  |
|                                                                                          | AF52                              |                                    | 3 PL. DESLIZANTE (Almohadas 60 cm)<br>3 SEATERS SLIDING (Pillows 60 cm)<br>3 PLACES COULISSANT (Oreillers 60 cm)                                         | 832     | 872     | 903     | 931     | 761           | 761         | 781           | 9,2                                                                                 | 1,18                                                                                | 50                                                                                  |
|       | AF54<br>Derecha<br>Right / Droite | AF55<br>Izquierda<br>Left / Gauche | 3 PL. C/B DESLIZANTE (Almohadas 80 cm)<br>3 SEATERS WITH ARM SLIDING (Pillows 80 cm)<br>3 PLACES AVEC ACCOUDOIR COULISSANT (Oreillers 80 cm)             | 848     | 888     | 919     | 948     | 776           | 776         | 796           | 10,2                                                                                | 1,32                                                                                | 55                                                                                  |
|       | AF56<br>Derecha<br>Right / Droite | AF57<br>Izquierda<br>Left / Gauche | 2 PL. C/B DESLIZANTE (Almohadas 60 cm)<br>2 SEATERS WITH ARM SLIDING (Pillows 60 cm)<br>2 PLACES AVEC ACCOUDOIR COULISSANT (Oreillers 60 cm)             | 760     | 795     | 822     | 846     | 697           | 697         | 717           | 9                                                                                   | 1,03                                                                                | 45                                                                                  |
|       | AF58<br>Derecha<br>Right / Droite | AF59<br>Izquierda<br>Left / Gauche | 1 PL. C/B 100 DESLIZANTE<br>1 SEATER WITH ARM 100 SLIDING<br>1 PLACE AVEC ACCOUDOIR 100 COULISSANT                                                       | 553     | 582     | 604     | 624     | 505           | 505         | 515           | 6,2                                                                                 | 0,87                                                                                | 40                                                                                  |
|       | AF60<br>Derecha<br>Right / Droite | AF61<br>Izquierda<br>Left / Gauche | 1 PL. C/B 80 DESLIZANTE<br>1 SEATER WITH ARM 80 SLIDING<br>1 PLACE AVEC ACCOUDOIR 80 COULISSANT                                                          | 508     | 534     | 553     | 571     | 464           | 464         | 474           | 5,6                                                                                 | 0,73                                                                                | 35                                                                                  |
|       | AF62<br>Derecha<br>Right / Droite | AF63<br>Izquierda<br>Left / Gauche | 1 PL. C/B 60 DESLIZANTE<br>1 SEATER WITH ARM 60 SLIDING<br>1 PLACE AVEC ACCOUDOIR 60 COULISSANT                                                          | 477     | 499     | 517     | 532     | 437           | 437         | 447           | 4,9                                                                                 | 0,59                                                                                | 25                                                                                  |
|                                                                                          | AF64                              |                                    | 1 PLAZA S/B 100 DESLIZANTE<br>1 SEATER WITH ARM 100 SLIDING<br>1 PLACE AVEC ACCOUDOIR 100 COULISSANT                                                     | 481     | 505     | 523     | 539     | 441           | 441         | 451           | 4,8                                                                                 | 0,74                                                                                | 35                                                                                  |
|                                                                                         | AF65                              |                                    | 1 PLAZA S/B 80 DESLIZANTE<br>1 SEATER WITH ARM 80 SLIDING<br>1 PLACE AVEC ACCOUDOIR 80 COULISSANT                                                        | 436     | 457     | 472     | 486     | 400           | 400         | 410           | 4,3                                                                                 | 0,59                                                                                | 30                                                                                  |
|                                                                                        | AF66                              |                                    | 1 PLAZA S/B 60 DESLIZANTE<br>1 SEATER WITH ARM 60 SLIDING<br>1 PLACE AVEC ACCOUDOIR 60 COULISSANT                                                        | 405     | 422     | 436     | 447     | 373           | 373         | 383           | 3,8                                                                                 | 0,44                                                                                | 20                                                                                  |
|   | AF68<br>Derecha<br>Right / Droite | AF69<br>Izquierda<br>Left / Gauche | CHAISE SIN ARCÓN<br>CHAISE NO STORAGE UNIT<br>CHAISE SANS COFFRE                                                                                         | 585     | 613     | 635     | 655     | 535           | 535         | 555           | 7,2                                                                                 | 0,98                                                                                | 45                                                                                  |
|   | AF70<br>Derecha<br>Right / Droite | AF71<br>Izquierda<br>Left / Gauche | CHAISE + 3 PL. C/B DESLIZ. (Almohadas 80 cm)<br>CHAISE + 3 SEATER W/ARM SLIDING (Pillows 80 cm)<br>CHAISE + 3 PLACES A/ACC. COULISSANT (Oreillers 80 cm) | 1433    | 1501    | 1554    | 1603    | 1311          | 1311        | 1351          | 17,3                                                                                | 2,3                                                                                 | 100                                                                                 |

LOS SOFÁS DE 3 PL. CON ALMOHADAS DE 100 cm. VAN EN UNA PIEZA CON CREMALLERAS PARA PODER QUITAR LOS BRAZOS  
THE 3-SEATER SOFAS WITH 100 cm PILLOWS COME IN ONE PIECE WITH ZIPPERS SO THE ARMS CAN BE REMOVED  
CANAPÉS 3 PLACES AVEC OREILLERS DE 100 cm. ILS SONT EN UNE SEULE PIÈCE AVEC DES FERMETURES À GLISSIÈRE PERMETTANT DE RETIRER LES BRAS

#### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Deslizante 48 cm.

**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.

**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 30 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.

**ALMOHADA RESPALDO:** Espuma de poliuretano de 20 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.

**RESPALDO:** Cabezales abatibles con bisagra italiana.

**DESENFUNDABLE:** Almohadas asiento y respaldo.

**PATAS:** Metálicas color negro.

MECHANISM: Sliding 48 cm.

STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.

SEAT CUSHION: 30 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.

BACK PILLOW: 20 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.

BACKREST: Folding heads with Italian hinge.

REMOVABLE COVER: Seat cushions and back.

LEGS: Black metal.

MÉCANISME: Couissant 48 cm.

STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.

COUSSIN D'ASSISE: 30 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.

COUSSIN DOSSIER: 20 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.

DOSSIER : Têtes abattables avec charnière italienne.

DÉHOUSSABLE : Assise et dossier.

PIEDS : Métal noir.





# MILÁN

## SOFÁ RELAX O FIJO

RELAX SOFA OR FIXE  
CANAPÉ RELAX OU FIXE

Con un diseño sofisticado, el sofá relax Milán aporta un toque de elegancia a cualquier sala de estar.

Su confort invita a momentos de descanso y contemplación.

With a sophisticated design, the Milan relax sofa adds a touch of elegance to any living room.

Its comfort invites moments of rest and contemplation.

Avec un design sophistiqué, le canapé relax Milan ajoute une touche d'élégance à n'importe quel salon.

Son confort invite à des moments de repos et de contemplation.





MILÁN

SOFÁ RELAX O FIJO

RELAX SOFA OR FIXE

CANAPÉ RELAX OU FIXE

RELAXY  
EXTRAIBLES



MILÁN

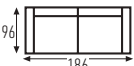
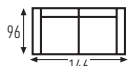
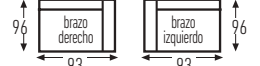
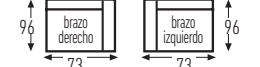
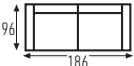
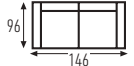
SOFÁ RELAX MOTORIZADO “Pared 0”o FIJO

RELAX SOFA MOTORIZED“Wall 0” OR FIXED

CANAPÉ RELAX MOTORISÉ« Mur 0 » OU FIXE



Altura respaldo: **70 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **48 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **49 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Medida abierto: **163 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte

| CROQUIS                                                                               | CÓDIGO                            |                                    | DESCRIPCIÓN                                                                            | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |  |  |  |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|    | AD06                              |                                    | SOFÁ RELAX 3 PL.<br>RELAX SOFA 3 SEATERS<br>CANAPÉ RELAX 3 PLACES                      | 1052    | 1100    | 1136    | 1172    | 962           | 962         | 982           | 9,6                                                                                 | 1,18                                                                                | 114                                                                                 |
|    | AD07                              |                                    | SOFÁ RELAX 2 PL.<br>RELAX SOFA 2 SEATERS<br>CANAPÉ RELAX 2 PLACES                      | 1010    | 1050    | 1080    | 1110    | 926           | 926         | 946           | 8,2                                                                                 | 0,93                                                                                | 110                                                                                 |
|    | AD10<br>Derecha<br>Right / Droite | AD11<br>Izquierda<br>Left / Gauche | RELAX C/B 1 PL. 80<br>RELAX WITH ARM 1 SEATER 80<br>RELAX AVEC ACCOUDOIR 1 PLACE 80    | 526     | 550     | 568     | 586     | 481           | 481         | 491           | 4,8                                                                                 | 0,59                                                                                | 57                                                                                  |
|    | AD12<br>Derecha<br>Right / Droite | AD13<br>Izquierda<br>Left / Gauche | RELAX C/B 1 PL. 60<br>RELAX WITH ARM 1 SEATER 60<br>RELAX AVEC ACCOUDOIR 1 PLACE 60    | 505     | 525     | 540     | 555     | 463           | 463         | 473           | 4,1                                                                                 | 0,47                                                                                | 55                                                                                  |
|    | AD14                              |                                    | RELAX S/B 1 PL. 80<br>RELAX WITHOUT ARM 1 SEATER 80<br>RELAX SANS ACCOUDOIR 1 PLACE 80 | 451     | 468     | 481     | 494     | 415           | 415         | 425           | 4                                                                                   | 0,49                                                                                | 52                                                                                  |
|    | AD15                              |                                    | RELAX S/B 1 PL. 60<br>RELAX WITHOUT ARM 1 SEATER 60<br>RELAX SANS ACCOUDOIR 1 PLACE 60 | 420     | 434     | 445     | 456     | 388           | 388         | 398           | 3,3                                                                                 | 0,36                                                                                | 50                                                                                  |
|    | AD16                              |                                    | SOFÁ FIJO 3 PLAZAS<br>3 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 3 PLACES                      | 724     | 765     | 796     | 827     | 655           | 657         | 677           | 9,6                                                                                 | 1,18                                                                                | 50                                                                                  |
|   | AD17                              |                                    | SOFÁ FIJO 2 PLAZAS<br>2 SEATER FIXED SOFA<br>CANAPÉ FIXE 2 PLACES                      | 658     | 694     | 721     | 748     | 597           | 597         | 617           | 8,2                                                                                 | 0,93                                                                                | 40                                                                                  |
|  | AD18                              |                                    | FIJO 1 PL. S/B 80<br>FIXED 1 SEATER WITHOUT ARM 80<br>FIXE 1 PLACE SANS ACCOUDOIR 80   | 365     | 383     | 397     | 411     | 332           | 332         | 342           | 4                                                                                   | 0,49                                                                                | 20                                                                                  |
|  | AD19                              |                                    | FIJO 1 PL. S/B 60<br>FIXED 1 SEATER WITHOUT ARM 60<br>FIXE 1 PLACE SANS ACCOUDOIR 60   | 335     | 351     | 363     | 375     | 306           | 306         | 316           | 3,4                                                                                 | 0,36                                                                                | 18                                                                                  |

INCREMENTO BATERÍA: + 110 PUNTOS (LA BOTONERA CON BATERÍA NO LLEVA USB) THE POUH BUTTON WITH BATTERY DOES NOT INCLUDE A USB PORT/ LE BOUTON-PASSAIR AVEC BATTERIE NE COMPUTE PAS DE PORT USB

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>MECANISMO:</b> Relax motorizado y pared "0".<br><b>ESTRUCTURA:</b> Madera de pino, reforzado de tablero de partículas.<br><b>SUSPENSIÓN ASIENTO:</b> Cinchas recubiertas de máxima calidad.<br><b>ALMOHADA ASIENTO:</b> Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.<br><b>ALMOHADA RESPALDO:</b> Fibra hueca siliconada.<br><b>DESENFUNDABLE:</b> Almohadas asiento, respaldo y brazo.<br><b>BOTONERA USB:</b> Tipo C | MECHANISM: Motorized relaxa and "0" wall.<br>STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.<br>SEAT SUSPENSION: Top quality covered belts.<br>SEAT CUSHION: 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.<br>BACK PILLOW: Silicone hollow fibre.<br>REMOVABLE COVER: Seat, back and arm cushions.<br>USB KEYPAD: Type C | MÉCANISME : Relax motorisée et mur « 0 ».<br>STRUCTURE : Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.<br>SUSPENSION D'ASSISE: sangles recouvertes de qualité supérieure.<br>COUSSIN D'ASSISE: 35 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.<br>COUSSIN DOSSIER : Fibre creuse en silicone.<br>DéHOUSSABLE : Assise, dossier et accoudoirs.<br>CLAVIER USB : Type C |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

IMPORTANTE:  
LOS MECANISMOS PARED “0” NECESITAN 8 CM. DE  
SEPARACIÓN DE LA PARED

IMPORTANT: THE “0” WALL MECHANISMS NEED 8 CM. WALL CLEARANCE

IMPORTANT: LES MÉCANISMES MURAUX « 0 » NÉCESSITENT 8 CM. DÉGAGE-  
MENT DU MUR



LOS SOFÁS RELAX LLEVAN  
CARGADOR **USB TIPO C**  
THE RELAX SOFAS HAVE A USB CHARGER TYPE C  
LES CANAPÉS RELAX ONT UN CHARGEUR USB TYPE C



BLACK

SILLÓN GIRATORIO  
CABEZAL RECLINABLE MANUAL

SWIVEL ARMCHAIR MANUAL RECLINING HEADBED  
FAUTEUIL PIVOTANT AVEC APPUIE-TÊTE RÉCLINABLE MANUEL



BLACK

SILLÓN GIRATORIO CABEZAL RECLINABLE MANUAL

SWIVEL ARMCHAIR MANUAL RECLINING HEADBED / FAUTEUIL PIVOTANT AVEC APPUIE-TÊTE RÉCLINABLE MANUEL

Altura respaldo: 72 cm. / Back height / Hauteur du dossier

Altura asiento: 49 cm. / Seat height / Hauteur du siège

Fondo asiento: 49 cm. / Seat depth / Profondeur assise

Ancho asiento: 50 cm. / Seat width / Largeur du siège

Medida abierto: 160 cm. / Dimension open / Mesure ouverte

| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                                                         | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |     |      |    |
|--------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-----|------|----|
| AC96   | SILLÓN GIRATORIO MANUAL<br>MANUAL SWIVEL ARMCHAIR<br>FAUTEUIL PIVOTANT MANUEL                                       | 766     | 782     | 794     | 806     | 714           | 714         | 734           | 3,9 | 0,43 | 30 |
| AC97   | SILLÓN GIRATORIO MOTORIZADO 2 MOTORES<br>MOTORIZED SWIVEL ARMCHAIR 2 MOTORS<br>FAUTEUIL PIVOTANT MOTORISÉ 2 MOTEURS | 991     | 1008    | 1020    | 1032    | 928           | 928         | 948           | 3,9 | 0,43 | 45 |

INCREMENTO BATERÍA: + 139 PUNTOS BATTERY INCREASE / AUGMENTATION BATTERIE

OPCIONES

OPTIONS / OPTIONS

PIE GIRATORIO  
ALUMINIO NEGRO

SWIVEL BASE: MATTE BLACK  
PIED PIVOTANT: ALUMINIUM NOIR



PIE GIRATORIO  
ALUMINIO MATE

SWIVEL BASE: MATTE ALUMINIUM  
PIED PIVOTANT EN ALUMINIUM MAT



CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Relax manual, respaldo con pistón de bloqueo.  
**ESTRUCTURA:** Respaldo y asiento metálico. Brazos y reposapiés de madera de pino, reforzado de tablero de partículas.  
**SUSPENSIÓN ASIENTO:** Muelles zig-zag  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Espuma de poliuretano de 20 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.

**MECHANISM:** Manual relax, backrest with blocking piston.  
**STRUCTURE:** Metal back and seat. Arms and footrest made of pine wood reinforced with particle board.  
**SEAT SUSPENSION:** Zig-zag springs.  
**SEAT CUSHION:** 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
**BACK PILLOW:** 20 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre. Reclining headrest.

**MÉCANISME :** Relaxation manuelle, dossier avec piston de blocage.  
**STRUCTURE :** Dossier et assise en métal. Accoudoirs et repose-pieds en bois de pin renforcé par des panneaux de particules.  
**SUSPENSION D'ASSISE:** Ressorts en zig-zag.  
**COUSSINS D'ASSISE:** Mousse polyuréthane de 35 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.  
**COUSSIN DOSSIER :** 20 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester. Appui-tête inclinable







# IKER

SILLÓN RELAX MANUAL  
RELAX MANUAL ARMCHAIR  
FAUTEUIL RELAX MANUEL



# IKER

RELAX MANUAL ARMCHAIR  
FAUTEUIL RELAX MANUEL

Altura respaldo: 66 cm. / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: 50 cm. / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: 48 cm. / Seat depth / Profondeur assise  
Ancho asiento: 51 cm. / Seat width / Largeur du siège  
Medida abierto: 156 cm. / Dimension open / Mesure ouverte

| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                           | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM | ✂️ mts | 📦 m³ | 🛒 Kg |
|--------|-----------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|--------|------|------|
| AH60   | SILLÓN RELAX MANUAL<br>RELAX MANUAL ARMCHAIR<br>FAUTEUIL RELAX MANUEL | 459     | 479     | 494     | 509     | 421           | 421         | 441           | 4,5    | 0,46 | 30   |

## CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>MECANISMO:</b> Relax manual.<br><b>ESTRUCTURA:</b> Madera de pino, reforzado de tablero de partículas.<br><b>SUSPENSIÓN ASIENTO:</b> Cinchas recubiertas de máxima calidad.<br><b>ALMOHADA ASIENTO:</b> Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliester.<br><b>ALMOHADA RESPALDO:</b> Espuma de poliuretano de 20 kg/m3 recubierta de fibra de poliester.<br><b>DESENFUNDABLE:</b> Almohada asiento y respaldo.<br><b>PATAS:</b> Varilla metálica pintura epoxi negro. | <b>MECHANISM:</b> Manual relax.<br><b>STRUCTURE:</b> Pine wood reinforced with particle board.<br><b>SEAT SUSPENSION:</b> Top quality covered belts.<br><b>SEAT CUSHION:</b> 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.<br><b>BACK PILLOW:</b> 20 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre. Reclining headrest.<br><b>REMOVABLE:</b> Seat and back cushions.<br><b>LEGS:</b> Metal rod, black epoxy paint. | <b>MECANISME :</b> Relaxation manuelle.<br><b>STRUCTURE :</b> Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.<br><b>SUSPENSION D'ASSISE :</b> Sangles recouvertes de qualité supérieure.<br><b>COUSSINS D'ASSISE:</b> Mousse polyuréthane de 35 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.<br><b>COUSSIN DOSSIER :</b> 20 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte DÉHOUSABLE: Coussin assise et dossier.<br><b>PIEDS :</b> Tige en métal, peinture époxy noire. |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

SILLONES  
REDUCIDOS





# OLGA

## SILLÓN RELAX MANUAL O ELEVADOR

MANUAL OR LIFT RELAX ARMCHAIR  
FAUTEUIL RELAX MANUEL OU ÉLÉVATEUR



# OLGA

## SILLÓN RELAX MANUAL O ELEVADOR

MANUAL OR LIFT RELAX ARMCHAIR / FAUTEUIL RELAX MANUEL OU ÉLÉVATEUR

Altura respaldo: **69 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **50 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **49 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Ancho asiento: **46 cm.** / Seat width / Largeur du siège  
Medida abierto: **171 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte



| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                         | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |  |  |  |
|--------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| 9511   | SILLÓN MANUAL<br>MANUAL ARMCHAIR<br>FAUTEUIL MANUEL                                 | 443     | 467     | 485     | 503     | 403           | 403         | 423           | 5,6                                                                                 | 0,51                                                                                | 30                                                                                  |
| 9510   | SILLÓN ELEVADOR 2 MOTORES<br>LIFT ARMCHAIR 2 MOTORS<br>FAUTEUIL ÉLÉVATEUR 2 MOTEURS | 683     | 707     | 725     | 743     | 630           | 630         | 650           | 5,6                                                                                 | 0,51                                                                                | 60                                                                                  |

INCREMENTO BATERÍA: + 130 PUNTOS BATTERY INCREASE / AUGMENTATION BATTERIE

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Relax manual y motorizado elevador.

**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado de tablero de partículas.

**SUSPENSIÓN ASIENTO:** Cinchas recubiertas de máxima calidad.

**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.

**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.

**DESENFUNDABLE:** Almohada asiento, respaldo y brazo.

**PATAS:** PVC.

**MANDO DE CABLE.**

**ELEVACIÓN VERTICAL:** Los primeros 10 cm.

**SIN OPCIÓN DE BOTONERA.**

**MECHANISM:** Manual relax and motorized lift.

**STRUCTURE:** Pine wood reinforced with particle board.

**SEAT SUSPENSION:** Top quality covered belts.

**SEAT CUSHION:** 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.

**BACK PILLOW:** Silicone hollow fibre.

**REMOVABLE:** Seat, back cushions and arm cover.

**LEGS:** PVC.

**CABLE CONTROL.**

**VERTICAL LIFT:** The first 10 cm.

**NO BUTTON OPTION.**

**MÉCANISME :** Relaxation manuelle et élévateur motorisé.

**STRUCTURE :** Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.

**SUSPENSION D'ASSISE :** Sangles recouvertes de qualité supérieure.

**COUSSINS D'ASSISE:** Mousse polyuréthane de 35 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.

**COUSSIN DOSSIER :** Fibre creuse en silicone.

**DÉHOUSSABLE:** Coussin assise, dossier et housse de bras.

**PIEDS:** PVC.

**TÉLÉCOMMANDE À CÂBLE.**

**ÉLÉVATION VERTICALE:** Les 10 premiers cm.

**PAS D'OPTION BOUTON**

SILLONES  
REDUCIDOS

nova  
NEW BUILDING TECHNOLOGIES



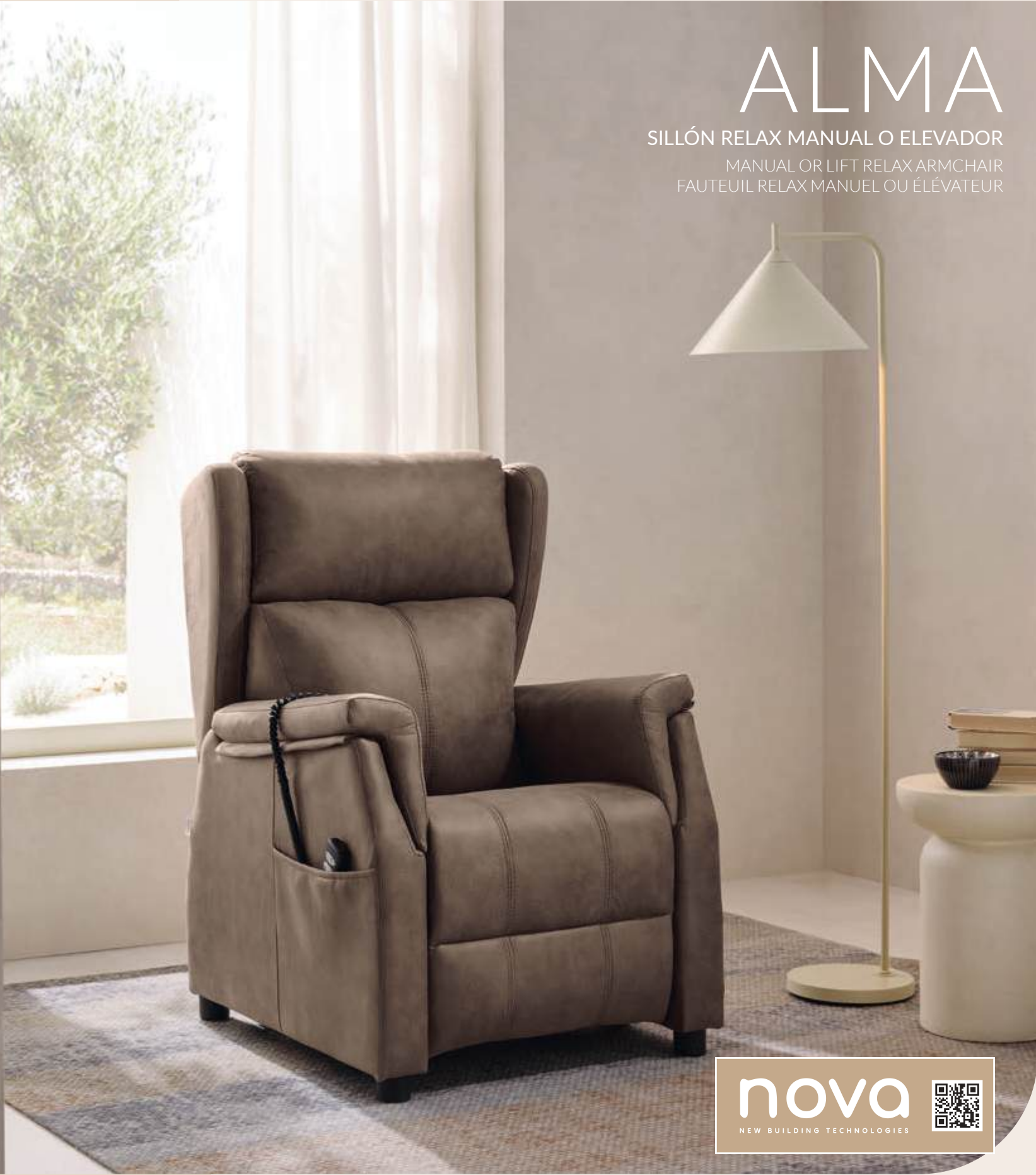


ALMA

SILLÓN RELAX MANUAL O ELEVADOR

MANUAL OR LIFT RELAX ARMCHAIR

FAUTEUIL RELAX MANUEL OU ÉLÉVATEUR



106

92

77

10 cm

ELEVACIÓN VERTICAL

VERTICAL LIFT

ÉLEVATION VERTICALE



no

va

NEW BUILDING TECHNOLOGIES



SILLONES REDUCIDOS







10 cm  
ELEVACIÓN VERTICAL  
VERTICAL LIFT  
ÉLEVATION VERTICALE



# ALMA

## SILLÓN RELAX MANUAL O ELEVADOR

MANUAL OR LIFT RELAX ARMCHAIR / FAUTEUIL RELAX MANUEL OU ÉLÉVATEUR

Altura respaldo: **67 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **50 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **48 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Ancho asiento: **50 cm.** / Seat width / Largeur du siège  
Medida abierto: **172 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte



| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                         | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |  |  |  |
|--------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| 7002   | SILLÓN MANUAL<br>MANUAL ARMCHAIR<br>FAUTEUIL MANUEL                                 | 443     | 467     | 485     | 503     | 403           | 403         | 423           | 5,7                                                                                 | 0,51                                                                                | 30                                                                                  |
| 7001   | SILLÓN ELEVADOR 2 MOTORES<br>LIFT ARMCHAIR 2 MOTORS<br>FAUTEUIL ÉLÉVATEUR 2 MOTEURS | 684     | 707     | 725     | 743     | 630           | 630         | 650           | 5,7                                                                                 | 0,51                                                                                | 60                                                                                  |

INCREMENTO BATERÍA: + 130 PUNTOS BATTERY INCREASE / AUGMENTATION BATTERIE

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Relax manual y motorizado elevador.  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado de tablero de partículas.  
**SUSPENSIÓN ASIENTO:** Cinchas recubiertas de máxima calidad.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.  
**DESENFUNDABLE:** Almohada asiento, respaldo y brazo.  
**PATAS:** PVC.  
**MANDO DE CABLE.**  
**ELEVACIÓN VERTICAL:** Los primeros 10 cm.  
**SIN OPCIÓN DE BOTONERA.**

**MECHANISM:** Manual relax and motorized lift.  
**STRUCTURE:** Pine wood reinforced with particle board.  
**SEAT SUSPENSION:** Top quality covered belts.  
**SEAT CUSHION:** 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
**BACK PILLOW:** Silicone hollow fibre.  
**REMOVABLE:** Seat, back cushions and arm cover.  
**LEGS:** PVC.  
**CABLE CONTROL.**  
**VERTICAL LIFT:** The first 10 cm.  
**NO BUTTON OPTION.**

**MÉCANISME :** Relaxation manuelle et élévateur motorisé.  
**STRUCTURE :** Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.  
**SUSPENSION D'ASSISE :** Sangles recouvertes de qualité supérieure.  
**COUSSINS D'ASSISE:** Mousse polyuréthane de 35 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.  
**COUSSIN DOSSIER :** Fibre creuse en silicone.  
**DÉHOUSSABLE:** Coussin assise, dossier et housse de bras.  
**PIEDS:** PVC.  
**TÉLÉCOMMANDE À CÂBLE.**  
**ÉLEVATION VERTICALE:** Les 10 premiers cm.  
**PAS D'OPTION BOUTON**



# RIVER

SILLÓN RELAX ELEVADOR  
RELAX AND ELEVATOR ARMCHAIR  
FAUTEUIL RELAX ET ÉLÉVATEUR



nova  
NEW BUILDING TECHNOLOGIES



SILLONES  
REDUCIDOS

# RIVER

## SILLÓN RELAX ELEVADOR

RELAX AND ELEVATOR ARMCHAIR / FAUTEUIL RELAX ET ÉLÉVATEUR



Altura respaldo: **70 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **50 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **49 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Ancho asiento: **50 cm.** / Seat width / Largeur du siège  
Medida abierto: **160 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte



| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                                                                | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM | ✂<br>mts | 📦<br>m³ | 📊<br>kg |
|--------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|----------|---------|---------|
| 7404   | SILLÓN ELEVADOR 1 MOTOR SIN RUEDAS<br>LIFT ARMCHAIR 1 MOTOR NO CASTORS<br>FAUTEUIL ÉLÉVATEUR 1 MOTEUR SANS ROULETTES       | 587     | 608     | 623     | 639     | 542           | 542         | 562           | 4,9      | 0,5     | 60      |
| 7403   | SILLÓN ELEVADOR 1 MOTOR CON RUEDAS<br>LIFT ARMCHAIR 1 MOTOR WITH CASTORS<br>FAUTEUIL ÉLÉVATEUR 1 MOTEUR AVEC ROULETTES     | 641     | 662     | 677     | 693     | 593           | 593         | 613           | 4,9      | 0,5     | 65      |
| 7402   | SILLÓN ELEVADOR 2 MOTORES SIN RUEDAS<br>LIFT ARMCHAIR 2 MOTORS NO CASTORS<br>FAUTEUIL ÉLÉVATEUR 2 MOTEURS SANS ROULETTES   | 626     | 647     | 662     | 677     | 578           | 578         | 598           | 4,9      | 0,5     | 60      |
| 7401   | SILLÓN ELEVADOR 2 MOTORES CON RUEDAS<br>LIFT ARMCHAIR 2 MOTORS WITH CASTORS<br>FAUTEUIL ÉLÉVATEUR 2 MOTEURS AVEC ROULETTES | 679     | 700     | 715     | 731     | 629           | 629         | 649           | 4,9      | 0,5     | 65      |

INCREMENTO BATERÍA: + 110 PUNTOS / BATTERY INCREASE / AUGMENTATION BATTERIE  
BOTONERA SIN USB CON BATERÍA / CONTROL PANEL WITHOUT USB WITH BATTERY / BOÎTIER DE COMMANDE SANS USB AVEC BATTERIE

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Motorizado elevador.

**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado de tablero de partículas.

**SUSPENSIÓN ASIENTO:** Cinchas recubiertas de máxima calidad.

**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 30 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.

**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.

**DESENFUNDABLE:** Almohada asiento y respaldo.

**CARGADOR USB EN BOTONERA TIPO C.**

**OPCIÓN MANDO CON CABLE.**

**MECHANISM:** Motorized lift.

**STRUCTURE:** Pine wood reinforced with particle board.

**SEAT SUSPENSION:** Top quality covered belts.

**SEAT CUSHION:** 30 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.

**BACK PILLOW:** Silicone hollow fibre.

**REMOVABLE:** Seat and back cushions.

**USB charger in button panel C type.**

**WIRED CONTROL OPTION.**

**MÉCANISME:** Élévateur motorisé.

**STRUCTURE:** Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.

**SUSPENSION D'ASSISE:** Sangles recouvertes de qualité supérieure.

**COUSSINS D'ASSISE:** Mousse polyuréthane de 30 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.

**COUSSIN DOSSIER :** Fibre creuse en silicone.

**DÉHOUSSABLE:** Coussin assise et dossier.

**Prise chargeur USB dans le panneau de boutons gars C.**

**OPTION DE COMMANDE FILAIRE.**











novalogotomono

NEW BUILDING TECHNOLOGIES



ALEXA

SILLÓN RELAX MANUAL O ELEVADOR

MANUAL OR LIFT RELAX ARMCHAIR

FAUTEUIL RELAX MANUEL OU ÉLEVATEUR

ALEXA

SILLÓN RELAX MANUAL O ELEVADOR

MANUAL OR LIFT RELAX ARMCHAIR

FAUTEUIL RELAX MANUEL OU ÉLEVATEUR

106

88

70



Altura respaldo: 68 cm. / Back height / Hauteur du dossier

Altura asiento: 48 cm. / Seat height / Hauteur du siège

Fondo asiento: 50 cm. / Seat depth / Profondeur assise

Ancho asiento: 50 cm. / Seat width / Largeur du siège

Medida abierto: 155 cm. / Dimension open / Mesure ouverte



| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                                                                | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |     |      |    |
|--------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-----|------|----|
| 9970   | SILLÓN RELAX MANUAL<br>RELAX MANUAL ARMCHAIR<br>FAUTEUIL RELAX MANUEL                                                      | 401     | 425     | 442     | 460     | 363           | 363         | 383           | 5,2 | 0,46 | 30 |
| 9971   | SILLÓN ELEVADOR 1 MOTOR SIN RUEDAS<br>LIFT ARMCHAIR 1 MOTOR NO CASTORS<br>FAUTEUIL ÉLEVATEUR 1 MOTEUR SANS ROULETTES       | 567     | 591     | 609     | 628     | 520           | 520         | 540           | 5,2 | 0,46 | 60 |
| 9972   | SILLÓN ELEVADOR 1 MOTOR CON RUEDAS<br>LIFT ARMCHAIR 1 MOTOR WITH CASTORS<br>FAUTEUIL ÉLEVATEUR 1 MOTEUR AVEC ROULETTES     | 621     | 645     | 663     | 682     | 571           | 571         | 591           | 5,2 | 0,46 | 65 |
| 9973   | SILLÓN ELEVADOR 2 MOTORES SIN RUEDAS<br>LIFT ARMCHAIR 2 MOTORS NO CASTORS<br>FAUTEUIL ÉLEVATEUR 2 MOTEURS SANS ROULETTES   | 606     | 630     | 648     | 666     | 556           | 556         | 576           | 5,2 | 0,46 | 60 |
| 9974   | SILLÓN ELEVADOR 2 MOTORES CON RUEDAS<br>LIFT ARMCHAIR 2 MOTORS WITH CASTORS<br>FAUTEUIL ÉLEVATEUR 2 MOTEURS AVEC ROULETTES | 659     | 683     | 701     | 720     | 607           | 607         | 627           | 5,2 | 0,46 | 65 |

INCREMENTO BATERÍA: + 110 PUNTOS

BATTERY INCREASE / AUGMENTATION BATTERIE

BOTONERA SIN USB CON BATERÍA

CONTROL PANEL WITHOUT USB WITH BATTERY / BOÎTIER DE COMMANDE SANS USB AVEC BATTERIE

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

MECANISMO: Relax manual o motorizado elevador.

ESTRUCTURA: Madera de pino, reforzado de tablero de partículas.

SUSPENSIÓN ASIENTO: Cintas recubiertas de máxima calidad.

ALMOHADA ASIENTO: Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.

ALMOHADA RESPALDO: Espuma de poliuretano de 20 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.

DESENFUNDABLE: Almohada asiento y fundas de brazo.

PATAS: Madera color natural.

CARGADOR USB EN BOTONERA TIPO C.

OPCIÓN MANDO CON CABLE.

MECHANISM: Manual relax or motorized lift.

STRUCTURE: Pine wood reinforced with particle board.

SEAT SUSPENSION: Top quality covered belts.

SEAT CUSHION: 30 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.

BACK PILLOW: 20 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.

REMOVABLE COVER: Seat pillow and arm covers.

LEGS: Natural wood colour.

USB charger in button panel C type.

WIRED CONTROL OPTION.

MÉCANISME : Relaxation manuelle ou élévateur motorisé.

STRUCTURE : Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.

SUSPENSION D'ASSISE : Sangles recouvertes de qualité supérieure.

COUSSINS D'ASSISE: Mousse polyuréthane de 30 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.

COUSSIN DOSSIER : Mousse polyuréthane de 20 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.

DÉHOUSSABLE: Coussin de siège et housses d'accoudoirs.

PIEDS: Bois de naturel.

Prise chargeur USB dans le panneau de boutons gars C.

OPTION DE COMMANDE FILAIRE.

OPCIONES

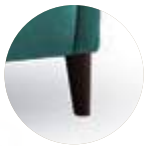
/ OPTIONS / OPTIONS

PATAS MADERA

COLOR WENGUE

LEGS WENGUE WOOD

PIEDS BOIS COULEUR WENGUE

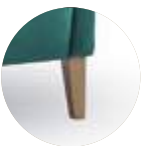


PATAS MADERA

COLOR MIEL

LEGS HONEY WOOD

PIEDS BOIS COULEUR MIEL

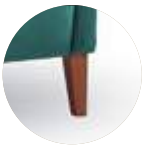


PATAS MADERA

COLOR CEREZO

LEGS CHERRY WOOD

PIEDS BOIS COULEUR CERISE



SILLONES REDUCIDOS





DESENFUNDABLE

REMOVABLE

DÉHOUSSABLE









# ALBA

SILLÓN RELAX MANUAL O ELEVADOR  
MANUAL RELAX WITH LEVER ARMCHAIR  
FAUTEUIL RELAX AVEC LEVIER OU ÉLÉVATEUR



SILLONES  
REDUCIDOS



# ALBA

SILLÓN RELAX MANUAL O ELEVADOR  
MANUAL OR LIFT RELAX ARMCHAIR  
FAUTEUIL RELAX MANUEL OU ÉLÉVATEUR

Altura respaldo: **71 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **48 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **48 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Ancho asiento: **50 cm.** / Seat width / Largeur du siège  
Medida abierto: **162 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte



| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                                                                | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |     |      |    |
|--------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-----|------|----|
| 9450   | SILLÓN MANUAL<br>MANUAL ARMCHAIR<br>FAUTEUIL MANUEL                                                                        | 351     | 370     | 385     | 400     | 318           | 318         | 338           | 4,9 | 0,46 | 30 |
| 9451   | SILLÓN ELEVADOR 1 MOTOR SIN RUEDAS<br>LIFT ARMCHAIR 1 MOTOR NO CASTORS<br>FAUTEUIL ÉLÉVATEUR 1 MOTEUR SANS ROULETTES       | 554     | 577     | 594     | 610     | 509           | 509         | 529           | 4,9 | 0,46 | 60 |
| 9452   | SILLÓN ELEVADOR 1 MOTOR CON RUEDAS<br>LIFT ARMCHAIR 1 MOTOR WITH CASTORS<br>FAUTEUIL ÉLÉVATEUR 1 MOTEUR AVEC ROULETTES     | 608     | 631     | 648     | 664     | 560           | 560         | 580           | 4,9 | 0,46 | 65 |
| 9453   | SILLÓN ELEVADOR 2 MOTORES SIN RUEDAS<br>LIFT ARMCHAIR 2 MOTORS NO CASTORS<br>FAUTEUIL ÉLÉVATEUR 2 MOTEURS SANS ROULETTES   | 593     | 616     | 633     | 649     | 545           | 545         | 565           | 4,9 | 0,46 | 60 |
| 9454   | SILLÓN ELEVADOR 2 MOTORES CON RUEDAS<br>LIFT ARMCHAIR 2 MOTORS WITH CASTORS<br>FAUTEUIL ÉLÉVATEUR 2 MOTEURS AVEC ROULETTES | 646     | 669     | 686     | 702     | 596           | 596         | 616           | 4,9 | 0,46 | 65 |

INCREMENTO BATERÍA: + 110 PUNTOS BATTERY INCREASE / AUGMENTATION BATTERIE  
BOTONERA SIN USB CON BATERÍA CONTROL PANEL WITHOUT USB WITH BATTERY / BOÎTIER DE COMMANDE SANS USB AVEC BATTERIE

## CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Relax manual y motorizado elevador.  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado de tablero de partículas.  
**SUSPENSIÓN ASIENTO:** Cinchas recubiertas de máxima calidad.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 30 kg/m3 recubierta de fibra de poliester.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Espuma de poliuretano de 20 kg/m3 recubierta de fibra de poliester.  
**PATAS SILLÓN MANUAL:** Madera color natural.  
**CARGADOR USB EN BOTONERA TIPO C.**  
**OPCIÓN MANDO CON CABLE.**

**MECHANISM:** Manual relax and motorized lift.  
**STRUCTURE:** Pine wood reinforced with particle board.  
**SEAT SUSPENSION:** Top quality covered belts.  
**SEAT CUSHION:** 30 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
**BACK PILLOW:** 20 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
**MANUAL ARMCHAIR LEGS:** Natural wood.  
**USB charger in button panel C type.**  
**WIRED CONTROL OPTION.**

**MÉCANISME :** Relaxation manuelle et élévateur motorisé.  
**STRUCTURE :** Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.  
**SUSPENSION D'ASSISE :** Sangles recouvertes de qualité supérieure.  
**COUSSINS D'ASSISE:** Mousse polyuréthane de 30 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.  
**COUSSIN DOSSIER :** Mousse polyuréthane de 20 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.  
**PIEDS DU FAUTEUIL MANUEL :** Bois naturel.  
**Prise chargeur USB dans le panneau de boutons gars C.**  
**OPTION DE COMMANDE FILAIRE.**

## OPCIONES / OPTIONS / OPTIONS

PATAS MADERA  
COLOR WENGUE  
LEGS WENGUE WOOD  
PIEDS BOIS COULEUR WENGUE



PATAS MADERA  
COLOR MIEL  
LEGS HONEY WOOD  
PIEDS BOIS COULEUR MIEL



PATAS MADERA  
COLOR CEREZO  
LEGS CHERRY WOOD  
PIEDS BOIS COULEUR CERISE





POL

SILLÓN RELAX MANUAL

RELAX MANUAL ARMCHAIR

FAUTEUIL RELAX MANUEL



SILLONES  
REDUCIDOS

107



POL

SILLÓN RELAX MANUAL

RELAX MANUAL ARMCHAIR

FAUTEUIL RELAX MANUEL

Altura respaldo: 69 cm. / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: 47 cm. / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: 51 cm. / Seat depth / Profondeur assise  
Ancho asiento: 50 cm. / Seat width / Largeur du siège  
Medida abierto: 157 cm. / Dimension open / Mesure ouverte



| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                         | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM | ✂ mts | 📦 m³ | 🛒 Kg |
|--------|-----------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------|------|------|
| AE75   | SILLÓN MANUAL<br>MANUAL ARMCHAIR<br>FAUTEUIL MANUEL | 398     | 418     | 432     | 447     | 364           | 364         | 384           | 4,4   | 0,46 | 30   |

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Relax manual.

**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado de tablero de partículas.

**SUSPENSIÓN ASIENTO:** Cintas recubiertas de máxima calidad.

**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 30 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.

**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.

**DESENFUNDABLE:** Almohada asiento y respaldo.

**PATAS:** Metálicas.

**MECHANISM:** Manual relax.

**STRUCTURE:** Pine wood reinforced with particle board.

**SEAT SUSPENSION:** Top quality covered belts.

**SEAT CUSHION:** 30 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.

**BACK PILLOW:** Silicone hollow fibre.

**REMOVABLE:** Seat and back cushions.

**LEGS:** Metal.

**MÉCANISME :** Relaxation manuelle.

**STRUCTURE :** Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.

**SUSPENSION D'ASSISE :** Sangles recouvertes de qualité supérieure.

**COUSSINS D'ASSISE:** Mousse polyuréthane de 30 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.

**COUSSIN DOSSIER :** Fibre creuse en silicone.

**DÉHOUSABLE:** Coussin assise et dossier.

**PIEDS:** Métalliques.





KIRA  
SILLÓN MANUAL  
MANUAL ARMCHAIR  
FAUTEUIL MANUEL



SILLONES  
REDUCIDOS

# KIRA

SILLÓN MANUAL MANUAL ARMCHAIR / FAUTEUIL MANUEL



Altura respaldo: **66 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **46 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **51 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Ancho asiento: **50 cm.** / Seat width / Largeur du siège  
Medida abierto: **154 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte



| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                         | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |     |      |    |
|--------|-----------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-----|------|----|
| 5001   | SILLÓN MANUAL<br>MANUAL ARMCHAIR<br>FAUTEUIL MANUEL | 378     | 397     | 412     | 426     | 344           | 344         | 364           | 4,3 | 0,38 | 30 |

## CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>MECANISMO:</b> Relax manual.<br><b>ESTRUCTURA:</b> Madera de pino reforzado de tablero de partículas.<br><b>SUSPENSIÓN ASIENTO:</b> Cinchas recubiertas de máxima calidad.<br><b>ALMOHADA ASIENTO:</b> Espuma de poliuretano de 30 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.<br><b>ALMOHADA RESPALDO:</b> Espuma de poliuretano de 20 kg/m3.<br><b>DESENFUNDABLE:</b> Almohada asiento, respaldo y funda brazo.<br><b>PATAS:</b> Metálicas. | <b>MECHANISM:</b> Manual relax.<br><b>STRUCTURE:</b> Pine wood reinforced with particle board.<br><b>SEAT SUSPENSION:</b> Top quality covered belts.<br><b>SEAT CUSHION:</b> 30 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.<br><b>BACK PILLOW:</b> 20 kg/m3 polyurethane foam.<br><b>REMOVABLE:</b> Seat, back cushions and arm cover.<br><b>LEGS:</b> Metal. | <b>MÉCANISME :</b> Relaxation manuelle.<br><b>STRUCTURE :</b> Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.<br><b>SUSPENSION D'ASSISE :</b> Sangles recouvertes de qualité supérieure.<br><b>COUSSINS D'ASSISE:</b> Mousse polyuréthane de 30 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.<br><b>DOS :</b> 20 kg/m3 de mousse de polyuréthane.<br><b>DÉHOUSSABLE:</b> Coussin assise, dossier et housse de bras.<br><b>PIEDS :</b> Métallique. |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

### OPCIONES OPTIONS / OPTIONS

PATAS MADERA  
COLOR WENGUE  
LEGS WENGUE WOOD  
PIEDS BOIS COULEUR WENGUE



PATAS COLOR  
NATURAL  
LEGS NATURAL COLOUR  
PIEDS COULEUR NATUREL



PATAS COLOR  
MIEL  
LEGS HONEY COLOUR  
PIEDS COULEUR MIEL



DESENFUNDABLE  
REMOVABLE  
DÉHOUSSABLE







# LARA

SILLÓN RELAX MANUAL  
RELAX MANUAL ARMCHAIR  
FAUTEUIL RELAX MANUEL



SILLONES  
REDUCIDOS



# LARA

## SILLÓN RELAX MANUAL

RELAX MANUAL ARMCHAIR / FAUTEUIL RELAX MANUEL



Altura respaldo: **66 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **47 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **50 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Ancho asiento: **50 cm.** / Seat width / Largeur du siège  
Medida abierto: **162 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte



| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                         | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |  |  |  |
|--------|-----------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| 1501   | SILLÓN MANUAL<br>MANUAL ARMCHAIR<br>FAUTEUIL MANUEL | 359     | 379     | 394     | 408     | 326           | 326         | 346           | 4,7                                                                                 | 0,38                                                                                | 30                                                                                  |
|        | FUNDA BRAZOS<br>ARM COVER<br>HOUSSE D'ACCOUDOIR     | 33      | 37      | 40      | 43      | 28            | 28          | 30            | 1,2                                                                                 |                                                                                     |                                                                                     |

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Relax manual.

**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado de tablero de partículas.

**SUSPENSIÓN ASIENTO:** Cinchas recubiertas de máxima calidad.

**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 25 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.

**ALMOHADA RESPALDO:** Espuma de poliuretano de 20 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.

**PATAS:** Madera color natural.

**MECHANISM:** Manual relax.

**STRUCTURE:** Pine wood reinforced with particle board.

**SEAT SUSPENSION:** Top quality covered belts.

**SEAT CUSHION:** 25 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.

**BACK PILLOW:** 20 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.

**LEGS:** Natural wood.

**MÉCANISME:** Relaxation manuelle.

**STRUCTURE:** Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.

**SUSPENSION D'ASSISE:** Sangles recouvertes de qualité supérieure.

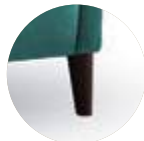
**COUSSINS D'ASSISE:** Mousse polyuréthane de 25 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.

**DOS:** 20 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.

**PIEDS:** Bois couleur naturelle.

### OPCIONES / OPTIONS / OPTIONS

PATAS MADERA  
COLOR WENGUE  
LEGS WENGUE WOOD  
PIEDS BOIS COULEUR WENGUE



PATAS MADERA  
COLOR CEREZO  
LEGS CHERRY WOOD  
PIEDS BOIS COULEUR CERISE





# TELMA

## SILLÓN RELAX MOTORIZADO CON DOBLE REPOSAPIES Y CABEZAL RECLINABLE MOTORIZADO

RELAX MOTORIZED ARMCHAIR WITH DOUBLE FOOTREST AND MOTORIZED RECLINING HEAD  
FAUTEUIL RELAX MOTORISÉ AVEC DOUBLE REPOSE-PIEDS ET TÊTE INCLINABLE MOTORISÉE



POSICIÓN CARDIO  
HEART POSITION  
POSITION CARDIO



# TELMA

## SILLÓN RELAX MOTORIZADO CON DOBLE REPOSAPIES Y CABEZAL RECLINABLE MOTORIZADO

RELAX MOTORIZED ARMCHAIR WITH DOUBLE FOOTREST AND MOTORIZED RECLINING HEAD  
FAUTEUIL RELAX MOTORISÉ AVEC DOUBLE REPOSE-PIEDS ET APPUIE-TÊTE INCLINABLE MOTORISÉE

Altura respaldo: **71 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **48 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **47 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Ancho asiento: **53 cm.** / Seat width / Largeur du siège  
Medida abierto: **173 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte



| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                                                                                         | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM | ✂ mts | M3   | KG |
|--------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------|------|----|
| 9910   | SILLÓN RELAX CON APERTURA Y CABEZAL MOTORIZADO<br>RELAX ARMCHAIR WITH OPENING AND MOTORIZED HEAD<br>FAUTEUIL RELAX AVEC OUVERTURE ET TÊTE MOTORISÉE | 617     | 640     | 658     | 676     | 567           | 567         | 587           | 5,6   | 0,49 | 50 |

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Relax sistema cardio con doble reposapiés y cabezal reclinable motorizado.

**BOTONERA:** Boton RESET para volver a su posición inicial y cargador USB tipo C.

**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzada de tablero de partículas

**SUSPENSIÓN ASIENTO:** Cintas recubierta de máxima calidad

**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 33 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.

**ALMOHADA RESPALDO:** Espuma de poliuretano de 20 kg/m3 suave recubierta de fibra de poliéster.

**DESENFUNDABLE:** Almohada asiento, respaldo y brazo.

**OPCIÓN MANDO CON CABLE.**

**MECHANISM:** Relax cardio system with double footrest and motorized reclining headrest.

**BUTTON PANEL:** RESET button to return to its initial position and USB charger C type.

**STRUCTURE:** Pine wood reinforced with particle board.

**SEAT SUSPENSION:** Top quality covered belts.

**SEAT CUSHION:** 33 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.

**BACK PILLOW:** 20 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.

**REMOVABLE:** Seat, back cushions and arm cover.

**WIRED CONTROL OPTION.**

**MÉCANISME:** Système cardio relax avec double repose-pieds et appui-tête inclinable motorisée.

**PANNEAU DE BOUTONS:** Bouton RESET pour revenir à sa position initiale et chargeur USB gars C.

**STRUCTURE:** Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.

**SUSPENSION D'ASSISE:** Sangles recouvertes de qualité supérieure.

**COUSSINS D'ASSISE:** Mousse polyuréthane de 33 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.

**COUSSIN DOSSIER:** Mousse polyuréthane de 20 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.

**DÉHOUSSABLE:** Coussin assise, dossier et housse de bras.

**OPTION DE COMMANDE FILAIRE.**



### CABEZAL RECLINABLE MOTORIZADO

MOTORIZED RECLINING HEADBOARD  
APPUIE-TÊTE RÉCLINABLE MOTORISÉ



SILLONES PLUS



# STAR

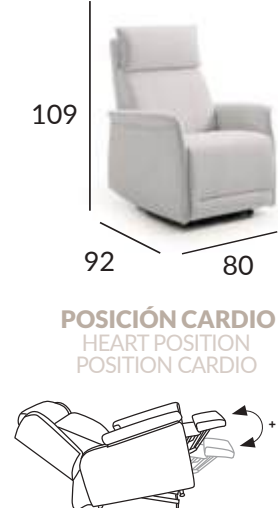
SILLÓN RELAX MOTORIZADO CON DOBLE REPOSAPIES Y CABEZAL RECLINABLE MANUAL

RELAX MOTORIZED ARMCHAIR WITH DOUBLE FOOTREST AND MANUAL RECLINING HEAD

FAUTEUIL RELAX MOTORISÉE AVEC DOUBLE REPOSE-PIEDS ET APPUIE-TÊTE INCLINABLE MANUELLE



SILLONES PLUS



109

92 80

POSICIÓN CARDIO  
HEART POSITION  
POSITION CARDIO

+ 20 cm.

# STAR

## SILLÓN RELAX MOTORIZADO CON DOBLE REPOSAPIES Y CABEZAL RECLINABLE MANUAL

RELAX MOTORIZED ARMCHAIR WITH DOUBLE FOOTREST AND MANUAL RECLINING HEAD

FAUTEUIL RELAX MOTORISÉE AVEC DOUBLE REPOSE-PIEDS ET TÊTE INCLINABLE MANUELLE

Altura respaldo: **70 cm.** / *Back height / Hauteur du dossier*  
Altura asiento: **48 cm.** / *Seat height / Hauteur du siège*  
Fondo asiento: **48 cm.** / *Seat depth / Profondeur assise*  
Ancho asiento: **55 cm.** / *Seat width / Largeur du siège*  
Medida abierto: **174 cm.** / *Dimension open / Mesure ouverte*



| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                                                                                                       | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |  |  |  |
|--------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| 9980   | SILLÓN RELAX MOTORIZADO Y CABEZAL RECLINABLE MANUAL<br>RELAX ARMCHAIR MOTORIZED AND MANUEL RECLINING HEAD<br>FAUTEUIL RELAX MOTORISÉE ET TÊTE INCLINABLE MANUELLE | 552     | 574     | 591     | 608     | 507           | 507         | 527           | 5,2                                                                                 | 0,48                                                                                | 50                                                                                  |

| CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>MECANISMO:</b> Relax sistema cardio con doble reposapiés y cabezal reclinable manual.</p> <p><b>CABEZAL:</b> Reclinable manual.</p> <p><b>ESTRUCTURA:</b> Madera de pino, reforzado de tablero de partículas</p> <p><b>SUSPENSIÓN ASIENTO:</b> Cinchas recubierta de máxima calidad</p> <p><b>ALMOHADA ASIENTO:</b> Espuma de poliuretano de 33 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.</p> <p><b>ALMOHADA RESPALDO:</b> Espuma de poliuretano de 20 kg/m3 suave recubierta de fibra de poliéster.</p> <p><b>DESENFUNDABLE:</b> Almohada asiento y respaldo.</p> <p><b>OPCIÓN MANDO CON CABLE.</b></p> | <p>MECHANISM: Relax cardio system with double footrest and manual reclining headrest.</p> <p>HEAD: Manual reclining.</p> <p>STRUCTURE: Pine wood reinforced with particle board.</p> <p>SEAT SUSPENSION: Top quality covered belts.</p> <p>SEAT CUSHION: 33 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.</p> <p>BACK PILLOW: 20 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.</p> <p>REMOVABLE: Seat and back cushions.</p> <p>WIRED CONTROL OPTION.</p> | <p>MÉCANISME : Système cardio relax avec double repose-pieds et appui-tête inclinable manuel.</p> <p>TÊTE: Inclinaison manuelle.</p> <p>STRUCTURE : Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.</p> <p>SUSPENSION D'ASSISE : Sangles recouvertes de qualité supérieure.</p> <p>COUSSINS D'ASSISE: Mousse polyuréthane de 33 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.</p> <p>COUSSIN DOSSIER : Mousse polyuréthane de 20 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.</p> <p>DÉHOUSABLE: Coussin assise et dossier.</p> <p>OPTION DE COMMANDE FILAIRE.</p> |



BOTONERA TÁCTIL  
TOUCH BUTTON  
BOUTON TACTILE



CABEZAL RECLINABLE  
MANUAL  
MANUAL RECLINING  
HEADBOARD  
APPUIE-TÊTE RÉCLINABLE  
MANUEL



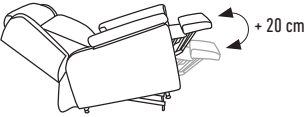
# HELEN

## SILLÓN RELAX MOTORIZADO CON DOBLE REPOSAPIES Y CABEZAL RECLINABLE MANUAL

RELAX MOTORIZED ARMCHAIR WITH DOUBLE FOOTREST AND MANUAL RECLINING HEAD  
FAUTEUIL RELAX MOTORISÉE AVEC DOUBLE REPOSE-PIEDS ET APPUIE-TÊTE RÉCLINABLE MANUELLE



POSICIÓN CARDIO  
HEART POSITION  
POSITION CARDIO



# HELEN

## SILLÓN RELAX MOTORIZADO CON DOBLE REPOSAPIES Y CABEZAL RECLINABLE MANUAL

RELAX MOTORIZED ARMCHAIR WITH DOUBLE FOOTREST AND MANUAL RECLINING HEAD  
FAUTEUIL RELAX MOTORISÉE AVEC DOUBLE REPOSE-PIEDS ET APPUIE-TÊTE INCLINABLE MANUELLE

Altura respaldo: **70 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **48 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **50 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Ancho asiento: **55 cm.** / Seat width / Largeur du siège  
Medida abierto: **174 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte



| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                                                                                                       | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |     |      |    |
|--------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-----|------|----|
| AC30   | SILLÓN RELAX MOTORIZADO Y CABEZAL RECLINABLE MANUAL<br>RELAX ARMCHAIR MOTORIZED AND MANUEL RECLINING HEAD<br>FAUTEUIL RELAX MOTORISÉE ET TÊTE INCLINABLE MANUELLE | 563     | 586     | 603     | 620     | 517           | 517         | 537           | 5,2 | 0,48 | 50 |

INCREMENTO BATERÍA: + 110 PUNTOS BATTERY INCREASE / AUGMENTATION BATTERIE  
BOTONERA SIN USB CON BATERÍA CONTROL PANEL WITHOUT USB WITH BATTERY / BOÎTIER DE COMMANDE SANS USB AVEC BATTERIE

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>MECANISMO:</b> Relax y cabezal reclinable manual con doble reposapiés.<br><b>CABEZAL:</b> Reclinable manual.<br><b>ESTRUCTURA:</b> Madera de pino, reforzado de tablero de partículas<br><b>SUSPENSIÓN ASIENTO:</b> Cintas recubierta de máxima calidad<br><b>ALMOHADA ASIENTO:</b> Espuma de poliuretano de 33 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.<br><b>ALMOHADA RESPALDO:</b> Fibra hueca siliconada.<br><b>DESENFUNDABLE:</b> Almohada asiento, respaldo y brazo.<br><b>CARGADOR USB EN BOTONERA TIPO C.</b><br><b>OPCIÓN MANDO CON CABLE.</b> | <b>MECHANISM:</b> Relax and manual reclining head with double footrest.<br><b>HEAD:</b> Manual reclining.<br><b>STRUCTURE:</b> Pine wood reinforced with particle board.<br><b>SEAT SUSPENSION:</b> Top quality covered belts.<br><b>SEAT CUSHION:</b> 33 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.<br><b>BACK PILLOW:</b> Silicone hollow fibre.<br><b>REMOVABLE:</b> Seat, back cushions and arm cover.<br><b>USB charger in button panel C type.</b><br><b>WIRED CONTROL OPTION.</b> | <b>MÉCANISME:</b> Relax et tête inclinable manuelle avec double repose-pieds.<br><b>TÊTIÈRE:</b> Inclinable manuelle.<br><b>CLAVIER:</b> Bouton RESET pour retourner position initial et USB<br><b>STRUCTURE:</b> Bois de pin renforcé par panneaux de particules<br><b>SUSPENSION D'ASSISE:</b> Sangles recouvertes de qualité supérieure<br><b>COUSSIN ASSISE:</b> Mousse polyuréthane de 33 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.<br><b>COUSSIN DOSSIER:</b> fibre creuse en silicone<br><b>DÉHOUSSABLE:</b> Coussin assise, dossier et accoudoirs.<br><b>Prise chargeur USB dans le panneau de boutons gars C.</b><br><b>OPTION DE COMMANDE FILAIRE.</b> |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



CABEZAL RECLINABLE  
MANUAL  
MANUEL RECLINING  
HEADBOARD  
APPUIE-TÊTE RÉCLINABLE  
MANUEL



SILLONES  
PLUS





SAUL

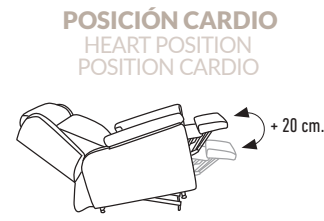
SILLÓN RELAX MOTORIZADO CON DOBLE REPOSAPIES Y CABEZAL RECLINABLE MANUAL

RELAX MOTORIZED ARMCHAIR WITH DOUBLE FOOTREST AND MANUAL RECLINING HEAD

FAUTEUIL RELAX MOTORISÉ AVEC DOUBLE REPOSE-PIEDS ET APPUIE-TÊTE INCLINABLE MANUELLE



SILLONES PLUS



# SAUL

## SILLÓN RELAX MOTORIZADO CON DOBLE REPOSAPIES Y CABEZAL RECLINABLE MANUAL

RELAX MOTORIZED ARMCHAIR WITH DOUBLE FOOTREST AND MANUAL RECLINING HEAD

FAUTEUIL RELAX MOTORISÉ AVEC DOUBLE REPOSE-PIEDS ET TÊTE INCLINABLE MANUELLE

Altura respaldo: **69 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **48 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **47 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Ancho asiento: **56 cm.** / Seat width / Largeur du siège  
Medida abierto: **176 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte



| CÓDIGO                                                                                                                                                                                        | DESCRIPCIÓN                                                                                                                                                      | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM | ✂️  | 📦    | 📊  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-----|------|----|
| AE70                                                                                                                                                                                          | SILLÓN RELAX MOTORIZADO Y CABEZAL RECLINABLE MANUAL<br>RELAX ARMCHAIR MOTORIZED AND MANUEL RECLINING HEAD<br>FAUTEUIL RELAX MOTORISÉ ET TÊTE INCLINABLE MANUELLE | 549     | 570     | 586     | 601     | 504           | 504         | 524           | 4,8 | 0,48 | 50 |
| INCREMENTO BATERÍA: + 110 PUNTOS BATTERY INCREASE / AUGMENTATION BATTERIE<br>BOTONERA SIN USB CON BATERÍA CONTROL PANEL WITHOUT USB WITH BATTERY / BOÎTIER DE COMMANDE SANS USB AVEC BATTERIE |                                                                                                                                                                  |         |         |         |         |               |             |               |     |      |    |

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

- MECANISMO:** Relax y cabezal reclinable manual con doble reposapiés.

**CABEZAL:** Reclinable manual.

**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado de tablero de partículas

**SUSPENSIÓN ASIENTO:** Cintas recubierta de máxima calidad

**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 33 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.

**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.

**DESENFUNDABLE:** Almohada asiento y respaldo.

**CARGADOR USB EN BOTONERA TIPO C.**

**OPCIÓN MANDO CON CABLE.**
- MECHANISM: Relax and manual reclining head with double footrest.

HEAD: Manual reclining.

STRUCTURE: Pine wood reinforced with particle board.

SEAT SUSPENSION: Top quality covered belts.

SEAT CUSHION: 33 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.

BACK PILLOW: Silicone hollow fibre.

REMOVABLE: Seat and back cushions.

USB charger in button panel C type.

WIRED CONTROL OPTION.
- MÉCANISME : Relax et tête inclinable manuelle avec double repose-pieds.

TÊTE: Inclinaison manuelle.

STRUCTURE : Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.

SUSPENSION D'ASSISE : Sangles recouvertes de qualité supérieure.

COUSSINS D'ASSISE: Mousse polyuréthane de 33 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.

COUSSIN DOSSIER : fibre creuse en silicone

DÉHOUSSABLE: Coussin assise et dossier.

Prise chargeur USB dans le panneau de boutons gars C.

OPTION DE COMMANDE FILAIRE.



CABEZAL RECLINABLE MANUAL

MANUAL RECLINING HEADBOARD

APPUIE-TÊTE RÉCLINABLE MANUEL



TEDY

SILLÓN RELAX MOTORIZADO CON DOBLE REPOSAPIES

MOTORIZED RELAX ARMCHAIR WITH DOUBLE FOOTREST

FAUTEUIL RELAX MOTORISÉ AVEC DOUBLE REPOSE-PIEDS

nova

NEW BUILDING TECHNOLOGIES

108

91

77

POSICIÓN CARDIO

HEART POSITION

POSITION CARDIO

+ 20 cm.

TEDY

SILLÓN RELAX MOTORIZADO CON DOBLE REPOSAPIES

MOTORIZED RELAX ARMCHAIR WITH DOUBLE FOOTREST

FAUTEUIL RELAX MOTORISÉ AVEC DOUBLE REPOSE-PIEDS

Altura respaldo: 70 cm. / Back height / Hauteur du dossier

Altura asiento: 49 cm. / Seat height / Hauteur du siège

Fondo asiento: 50 cm. / Seat depth / Profondeur assise

Ancho asiento: 57 cm. / Seat width / Largeur du siège

Medida abierto: 174 cm. / Dimension open / Mesure ouverte

| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                    | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |     |      |    |
|--------|--------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-----|------|----|
| AF90   | SILLÓN RELAX MOTORIZADO<br>MOTORIZED RELAX ARMCHAIR<br>FAUTEUIL RELAX MOTORISÉ | 566     | 590     | 608     | 626     | 519           | 519         | 539           | 5,4 | 0,49 | 35 |

INCREMENTO BATERÍA: + 110 PUNTOS

BATTERY INCREASE / AUGMENTATION BATTERIE

BOTONERA SIN USB CON BATERÍA

CONTROL PANEL WITHOUT USB WITH BATTERY / BOÎTIER DE COMMANDE SANS USB AVEC BATTERIE

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

MECANISMO: Relax sistema cardio con doble reposapiés.

ESTRUCTURA: Madera de pino, reforzado de tablero de partículas.

SUSPENSIÓN ASIENTO: Cintas recubierta de máxima calidad.

ALMOHADA ASIENTO: Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.

ALMOHADA RESPALDO: Fibra hueca siliconada.

DESENFUNDABLE: Almohada asiento y respaldo.

CARGADOR USB EN BOTONERA TIPO C.

OPCIÓN MANDO CON CABLE.

MECHANISM: Relax cardio system with double footrest.

STRUCTURE: Pine wood reinforced with particle board.

SEAT SUSPENSION: Top quality covered belts.

SEAT CUSHION: 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.

BACK PILLOW: Silicone hollow fibre.

REMOVABLE: Seat and back cushions.

USB charger in button panel C type.

WIRED CONTROL OPTION.

MÉCANISME: Système cardio relax avec double repose-pieds

STRUCTURE : Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.

SUSPENSION D'ASSISE : Sangles recouvertes de qualité supérieure.

COUSSINS D'ASSISE: Mousse polyuréthane de 35 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.

COUSSIN DOSSIER : Fibre creuse en silicone.

DÉHOUSSABLE: Coussin assise et dossier.

Prise chargeur USB dans le panneau de boutons gars C.

OPTION DE COMMANDE FILAIRE.

SILLONES PLUS



# CORAL

SILLÓN RELAX PALANCA, MOTORIZADO O ELEVADOR

RELAX CHAIR WITH LEVER, MOTORIZED OR LIFTING

FAUTEUIL RELAX AVEC LEVIER, MOTORISÉ OU ÉLEVATEUR

# CORAL

SILLÓN RELAX PALANCA, MOTORIZADO O ELEVADOR 2 MOTORES

RELAX CHAIR WITH LEVER, MOTORIZED OR ELEVATOR 2 MOTORS

FAUTEUIL RELAX AVEC LEVIER, MOTORISÉ OU ÉLEVATEUR 2 MOTEURS

Altura respaldo: **70 cm.** / Back height / Hauteur du dossier

Altura asiento: **46 cm.** / Seat height / Hauteur du siège

Fondo asiento: **50 cm.** / Seat depth / Profondeur assise

Ancho asiento: **50 cm.** / Seat width / Largeur du siège

Medida abierto: **165 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte

| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                                                                               | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |     |      |    |
|--------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-----|------|----|
| 6902   | SILLÓN R-100 RELAX CON PALANCA Y PARED "0"<br>ARMCHAIR R-100 RELAX WITH LEVER AND WALL "0"<br>FAUTEUIL R-100 RELAX AVEC LEVIER ET MUR "0" | 503     | 528     | 546     | 564     | 460           | 460         | 480           | 5,4 | 0,51 | 35 |
| 6903   | SILLÓN R-400 RELAX MOTORIZADO Y PARED "0"<br>ARMCHAIR R-400 RELAX MOTORIZED AND WALL "0"<br>FAUTEUIL R-400 RELAX MOTORISÉ ET MUR "0"      | 574     | 599     | 617     | 635     | 527           | 527         | 547           | 5,4 | 0,51 | 50 |
| 6901   | RELAX ELEVADOR 2 MOTORES Y PARED "0"<br>RELAX ELEVATOR 2 MOTORS AND WALL "0"<br>RELAX ÉLEVATEUR 2 MOTEURS ET MUR "0"                      | 710     | 735     | 753     | 771     | 655           | 655         | 675           | 5,4 | 0,51 | 60 |

INCREMENTO BATERÍA: + 110 PUNTOS / BATTERY INCREASE / AUGMENTATION BATTERIE

BOTONERA SIN USB CON BATERÍA / CONTROL PANEL WITHOUT USB WITH BATTERY / BOÎTIER DE COMMANDE SANS USB AVEC BATTERIE

IMPORTANTE: LOS MECANISMOS PARED "0" NECESITAN 8 CM. DE SEPARACIÓN DE LA PARED

IMPORTANT: THE WALL "0" MECHANISMS NEED 8 CM. DISTANCE FROM WALL / IMPORTANT: LES MECANISMES DES FAUTEUILS DOS AU MUR ONT BESOIN DE 8 CM. DU MUR

CARGADOR EN BOTONERA TIPO C / CHARGER IN BUTTON PANEL C TYPE / PRISE CHARGEUR DANS LE PANNEAU DE BOUTONS GARS C

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Relax palanca, motorizado o elevador 2 motores.

**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado de tablero de partículas.

**SUSPENSIÓN ASIENTO:** Sistema muelles zig-zag.

**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.

**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.

**DESENFUNDABLE:** Almohada asiento, respaldo y brazo.

**OPCIÓN:** Mando de cable.

**MECHANISM:** Manual relax, motorized or elevator 2 motors.

**STRUCTURE:** Pine wood reinforced with particle board.

**SEAT SUSPENSION:** Zig-zag springs.

**SEAT CUSHION:** 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.

**BACK PILLOW:** Silicone hollow fibre.

**REMOVABLE:** Seat, back cushions and arm cover.

**OPTION:** Cable control.

**MÉCANISME :** Relaxation manuelle, motorisé ou élévateur 2 moteurs.

**STRUCTURE :** Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.

**SUSPENSION D'ASSISE :** Ressorts en zig-zag.

**COUSSINS D'ASSISE:** Mousse polyuréthane de 35 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.

**COUSSIN DOSSIER :** Fibre creuse en silicone.

**DÉHOUSABLE:** Coussin assise, dossier et housse de bras.

**OPTION :** Commande par câble.



SILLONES PLUS



# BIANCA

SILLÓN RELAX PALANCA, MOTORIZADO Y ELEVADOR  
MANUAL OR LIFT RELAX WITH LEVER ARMCHAIR  
FAUTEUIL RELAX AVEC LEVIER MOTORISÉ O ÉLÉVATEUR



# BIANCA

SILLÓN RELAX PALANCA, MOTORIZADO Y ELEVADOR  
MANUAL OR LIFT RELAX WITH LEVER ARMCHAIR / FAUTEUIL RELAX AVEC LEVIER MOTORISÉ O ÉLÉVATEUR

Altura respaldo: **72 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **47 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **49 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Ancho asiento: **49 cm.** / Seat width / Largeur du siège  
Medida abierto: **162 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte



| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                                                                               | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM | ✂️  | 📦    | 📊  |
|--------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-----|------|----|
| AF01   | SILLÓN R-100 RELAX CON PALANCA Y PARED "0"<br>ARMCHAIR R-100 RELAX WITH LEVER AND WALL "0"<br>FAUTEUIL R-100 RELAX AVEC LEVIER ET MUR "0" | 433     | 455     | 472     | 489     | 394           | 394         | 414           | 5,1 | 0,49 | 35 |
| AF04   | SILLÓN R-400 RELAX MOTORIZADO Y PARED "0"<br>ARMCHAIR R-400 RELAX MOTORIZED AND WALL "0"<br>FAUTEUIL R-400 RELAX MOTORISÉ ET MUR "0"      | 504     | 526     | 543     | 560     | 461           | 461         | 481           | 5,1 | 0,49 | 50 |
| AF05   | SILLÓN R-500 RELAX ELEVADOR Y PARED "0"<br>ARMCHAIR R-500 RELAX ELEVATOR AND WALL "0"<br>FAUTEUIL R-500 RELAX ÉLÉVATEUR ET MUR "0"        | 592     | 614     | 631     | 648     | 544           | 544         | 564           | 5,1 | 0,49 | 60 |

INCREMENTO BATERÍA: + 110 PUNTOS / BATTERY INCREASE / AUGMENTATION BATTERIE  
BOTONERA SIN USB CON BATERÍA / CONTROL PANEL WITHOUT USB WITH BATTERY / BOUTIER DE COMMANDE SANS USB AVEC BATTERIE

IMPORTANTE: LOS MECANISMOS PARED "0" NECESITAN 8 CM. DE SEPARACIÓN DE LA PARED  
IMPORTANT: THE WALL "0" MECHANISMS NEED 8 CM. DISTANCE FROM WALL / IMPORTANT: LES MÉCANISMES DES FAUTEUILS DOS AU MUR ONT BESOIN DE 8 CM. DU MUR

LOS MECANISMOS R-400 Y R-500 LLEVAN CARGADOR USB TIPO C / THE R-400 AND R-500 MECHANISM HAS A USB CHARGER C TYPE / LES MÉCANISMES R-400 ET R-500 A UN CHARGEUR USB GARS C

## CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Relax palanca, motorizado o elevador.  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado de tablero de partículas.  
**SUSPENSIÓN ASIENTO:** Cinchas recubierta de maxima calidad.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliester.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Fibra hueca siliconada.  
**DESENFUNDABLE:** Almohada asiento, respaldo y brazo.  
**CARGADOR USB EN BOTONERA TIPO C.**  
**OPCIÓN MANDO CON CABLE.**

**MECHANISM:** Manual relax, motorized or lift.  
**STRUCTURE:** Pine wood reinforced with particle board.  
**SEAT SUSPENSION:** Top quality covered belts.  
**SEAT CUSHION:** 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
**BACK PILLOW:** Silicone hollow fibre.  
**REMOVABLE:** Seat, back cushions and arm cover.  
**USB charger in button panel C type.**  
**WIRED CONTROL OPTION.**

**MÉCANISME :** Relaxation manuelle, motorisé ou élévateur.  
**STRUCTURE :** Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.  
**SUSPENSION D'ASSISE :** Sangles recouvertes de qualité supérieure.  
**COUSSINS D'ASSISE:** Mousse polyuréthane de 35 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.  
**COUSSIN DOSSIER :** Fibre creuse en silicone.  
**DÉHOUSABLE:** Coussin assise, dossier et housse de bras.  
**Prise chargeur USB dans le panneau de boutons gars C.**  
**OPTION DE COMMANDE FILAIRE.**

SILLONES PLUS







LAURA  
SILLÓN RELAX PALANCA, MOTORIZADO Y ELEVADOR  
MOTORIZED OR LIFT WITH LEVER ARMCHAIR  
FAUTEUIL AVEC LEVIER MOTORISÉ O ÉLEVATEUR



LAURA  
MOTORIZED OR LIFT WITH LEVER ARMCHAIR  
FAUTEUIL AVEC LEVIER MOTORISÉ O ÉLEVATEUR  
SILLÓN RELAX PALANCA, MOTORIZADO O ELEVADOR

Altura respaldo: 74 cm. / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: 49 cm. / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: 49 cm. / Seat depth / Profondeur assise  
Ancho asiento: 49 cm. / Seat width / Largeur du siège  
Medida abierto: 160 cm. / Dimension open / Mesure ouverte



| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                                                                               | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |     |      |    |
|--------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-----|------|----|
| 8401   | SILLÓN R-100 RELAX CON PALANCA Y PARED "O"<br>ARMCHAIR R-100 RELAX WITH LEVER AND WALL "O"<br>FAUTEUIL R-100 RELAX AVEC LEVIER ET MUR "O" | 465     | 487     | 503     | 520     | 425           | 425         | 445           | 5,1 | 0,49 | 35 |
| 8404   | SILLÓN R-400 RELAX MOTORIZADO Y PARED "O"<br>ARMCHAIR R-400 RELAX MOTORIZED AND WALL "O"<br>FAUTEUIL R-400 RELAX MOTORISÉ ET MUR "O"      | 536     | 558     | 574     | 591     | 492           | 492         | 512           | 5,1 | 0,49 | 50 |
| 8405   | SILLÓN R-500 RELAX ELEVADOR Y PARED "O"<br>ARMCHAIR R-500 RELAX ELEVATOR AND WALL "O"<br>FAUTEUIL R-500 RELAX ÉLEVATEUR ET MUR "O"        | 624     | 646     | 662     | 679     | 575           | 575         | 595           | 5,1 | 0,49 | 60 |

INCREMENTO BATERÍA: + 110 PUNTOS BATTERY INCREASE / AUGMENTATION BATTERIE  
BOTONERA SIN USB CON BATERÍA CONTROL PANEL WITHOUT USB WITH BATTERY / BOÎTIER DE COMMANDE SANS USB AVEC BATTERIE  
IMPORTANTE: LOS MECANISMOS PARED "O" NECESITAN 8 CM. DE SEPARACIÓN DE LA PARED  
IMPORTANT: THE WALL "O" MECHANISMS NEED 8 CM. DISTANCE FROM WALL / IMPORTANT : LES MÉCANISMES DES FAUTEILS DOS AU MUR ONT BESOIN DE 8 CM. DU MUR  
EL MECANISMO R-400 Y R-500 LLEVA CARGADOR USB TIPO C THE R-400 AND R-500 MECHANISM HAS A USB CHARGER C TYPE / LE MÉCANISME R-400 ET R-500 A UN CHARGEUR USB GARS C

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

MECANISMO: Relax palanca, motorizado o elevador.  
ESTRUCTURA: Madera de pino, reforzado de tablero de partículas.  
SUSPENSIÓN ASIENTO: Cinchas recubierta de máxima calidad.  
ALMOHADA ASIENTO: Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliester.  
ALMOHADA RESPALDO: Fibra hueca siliconada.  
DESENFUNDABLE: Almohada asiento, respaldo y brazo.  
CARGADOR USB EN BOTONERA TIPO C.  
OPCIÓN MANDO CON CABLE.

MECHANISM: Manual relax, motorized or lift.  
STRUCTURE: Pine wood reinforced with particle board.  
SEAT SUSPENSION: Top quality covered belts.  
SEAT CUSHION: 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK PILLOW: Silicone hollow fibre.  
REMOVABLE: Seat, back cushions and arm cover.  
USB charger in button panel C type.  
WIRED CONTROL OPTION.

MÉCANISME : Relaxation manuelle, motorisé ou élévateur.  
STRUCTURE : Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.  
SUSPENSION D'ASSISE : Sangles recouvertes de qualité supérieure.  
COUSSINS D'ASSISE : Mousse polyuréthane de 35 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER : Fibre creuse en silicone.  
DÉHOUSABLE : Coussin assise, dossier et housse de bras.  
Prise chargeur USB dans le panneau de boutons gars C.  
OPTION DE COMMANDE FILAIRE.



SILLONES PLUS



# MILÁN

SILLÓN RELAX CON PALANCA,  
MOTORIZADO O ELEVADOR  
MOTORIZED OR LIFT RELAX WITH LEVER ARMCHAIR  
FAUTEUIL AVEC LEVIER RELAX, MOTORISÉ O ÉLÉVATEUR



## MILÁN

### SILLÓN RELAX CON PALANCA, MOTORIZADO O ELEVADOR

MOTORIZED OR LIFT RELAX WITH LEVER ARMCHAIR  
FAUTEUIL AVEC LEVIER RELAX, MOTORISÉ O ÉLÉVATEUR

Altura respaldo: **70 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **48 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **49 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Ancho asiento: **48 cm.** / Seat width / Largeur du siège  
Medida abierto: **163 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte



| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                                                                                      | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM | ✂ mts | 📦 M³ | 📊 Kg |
|--------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------|------|------|
| AD00   | <b>SILLÓN R-100 RELAX CON PALANCA Y PARED "0"</b><br>ARMCHAIR R-100 RELAX WITH LEVER AND WALL "0"<br>FAUTEUIL R-100 RELAX AVEC LEVIER ET MUR "0" | 481     | 505     | 523     | 541     | 439           | 439         | 459           | 5,4   | 0,5  | 30   |
| AD01   | <b>SILLÓN R-400 RELAX MOTORIZADO Y PARED "0"</b><br>ARMCHAIR R-400 RELAX MOTORIZED AND WALL "0"<br>FAUTEUIL R-400 RELAX MOTORISÉ ET MUR "0"      | 552     | 576     | 594     | 612     | 506           | 506         | 526           | 5,4   | 0,5  | 60   |
| AD02   | <b>SILLÓN R-500 RELAX ELEVADOR Y PARED "0"</b><br>ARMCHAIR R-500 RELAX ELEVATOR AND WALL "0"<br>FAUTEUIL R-500 RELAX ÉLÉVATEUR ET MUR "0"        | 640     | 664     | 682     | 700     | 589           | 589         | 609           | 5,4   | 0,5  | 65   |

|                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>INCREMENTO BATERÍA: + 110 PUNTOS</b><br>BOTONERA SIN USB CON BATERÍA                                                                                                                                                                   | BATTERY INCREASE / AUGMENTATION BATTERIE<br>CONTROL PANEL WITHOUT USB WITH BATTERY / BOÎTIER DE COMMANDE SANS USB AVEC BATTERIE |
| <b>IMPORTANTE: LOS MECANISMOS PARED "0" NECESITAN 8 CM. DE SEPARACIÓN DE LA PARED</b><br>IMPORTANT: THE WALL "0" MECHANISMS NEED 8 CM. DISTANCE FROM WALL / IMPORTANT: LES MECANISMES DES FAUTEUILS DOS AU MUR ONT BESOIN DE 8 CM. DU MUR |                                                                                                                                 |
| <b>EL MECANISMO R-400 Y R-500 LLEVA CARGADOR USB TIPO C</b><br>THE R-400 AND R-500 MECHANISM HAS A USB CHARGER C TYPE / LE MÉCANISME R-400 ET R-500 A UN CHARGEUR USB GARS C                                                              |                                                                                                                                 |

#### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>MECANISMO:</b> Relax motor, palanca y elevador.<br><b>ESTRUCTURA:</b> Madera de pino, reforzado de tablero de partículas.<br><b>SUSPENSIÓN ASIENTO:</b> Cinchas recubierta de maxima calidad.<br><b>ALMOHADA ASIENTO:</b> Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliester.<br><b>ALMOHADA RESPALDO:</b> Fibra hueca siliconada.<br><b>DESENFUNDABLE:</b> Almohada asiento, respaldo y brazo.<br><b>CARGADOR USB EN BOTONERA TIPO C.</b><br><b>OPCIÓN MANDO CON CABLE.</b> | <b>MECHANISM:</b> Motor relax, lever and elevator.<br><b>STRUCTURE:</b> Pine wood reinforced with particle board.<br><b>SEAT SUSPENSION:</b> Top quality covered belts.<br><b>SEAT CUSHION:</b> 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.<br><b>BACK PILLOW:</b> Silicone hollow fibre.<br><b>REMOVABLE:</b> Seat, back cushions and arm cover.<br><b>USB charger in button panel C type.</b><br><b>WIRED CONTROL OPTION.</b> | <b>MÉCANISME :</b> Relax moteur, levier et élévateur.<br><b>STRUCTURE :</b> Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.<br><b>SUSPENSION D'ASSISE :</b> Sangles recouvertes de qualité supérieure.<br><b>COUSSINS D'ASSISE:</b> Mousse polyuréthane de 35 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.<br><b>COUSSIN DOSSIER :</b> Fibre creuse en silicone.<br><b>DÉHOUSABLE:</b> Coussin assise, dossier et housse de bras.<br><b>Prise chargeur USB dans le panneau de boutons gars C.</b><br><b>OPTION DE COMMANDE FILAIRE.</b> |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



SILLONES  
PLUS





# ALICIA

SILLÓN RELAX PALANCA, MOTORIZADO, ELEVADOR O GIRATORIO MOTORIZADO

RELAX CHAIR WITH LEVER, MOTORIZED, LIFTING OR SWIVEL MOTORIZED  
FAUTEUIL LEVIER RELAX, MOTORISÉ, LEVEUR OU PIVOTANT MOTORISÉ



# ALICIA

SILLÓN RELAX CON PALANCA, MOTORIZADO, ELEVADOR O GIRATORIO MOTORIZADO

RELAX ARMCHAIR WITH LEVER, MOTORIZED, LIFT OR MOTORIZED SWIVEL  
FAUTEUIL RELAX AVEC LEVIER, MOTORISÉ, ÉLÉVATEUR OU ROTATIF MOTORISÉ

Altura respaldo: **70 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **49 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **50 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Ancho asiento: **50 cm.** / Seat width / Largeur du siège  
Medida abierto: **160 cm.** / Dimension open / Mesure ouverte



INCREMENTO FRENO  
PARA BALANCÍN:  
**+ 45 PUNTOS**

ROCKING BRAKE INCREASE  
AUGMENTATION DES FREINS  
POUR BASCULE

| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                                                                               | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM | ✂ | 📦    | 📊  |
|--------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|---|------|----|
| 9845   | SILLÓN R-100 RELAX CON PALANCA Y PARED "0"<br>ARMCHAIR R-100 RELAX WITH LEVER AND WALL "0"<br>FAUTEUIL R-100 RELAX AVEC LEVIER ET MUR "0" | 509     | 534     | 554     | 573     | 464           | 464         | 484           | 6 | 0,49 | 35 |
| 9846   | SILLÓN R-400 RELAX MOTORIZADO Y PARED "0"<br>ARMCHAIR R-400 RELAX MOTORIZED AND WALL "0"<br>FAUTEUIL R-400 RELAX MOTORISÉ ET MUR "0"      | 580     | 605     | 625     | 644     | 531           | 531         | 551           | 6 | 0,49 | 50 |
| 9847   | SILLÓN R-500 RELAX ELEVADOR Y PARED "0"<br>ARMCHAIR R-500 RELAX ELEVATOR AND WALL "0"<br>FAUTEUIL R-500 RELAX ÉLÉVATEUR ET MUR "0"        | 668     | 693     | 713     | 732     | 614           | 614         | 634           | 6 | 0,49 | 55 |
| 9848   | SILLÓN BALANCÍN GIRATORIO MOTORIZADO<br>MOTORIZED ROCKING SWIVEL CHAIR<br>FAUTEUIL BASCULE PIVOTANT MOTORISÉ                              | 606     | 632     | 651     | 671     | 556           | 556         | 576           | 6 | 0,49 | 55 |

|                                                                                                                                                                                                |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| INCREMENTO BATERÍA: <b>+ 110 PUNTOS</b> BATTERY INCREASE / AUGMENTATION BATTERIE                                                                                                               |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| BOTONERA SIN USB CON BATERÍA CONTROL PANEL WITHOUT USB WITH BATTERY / BOÎTIER DE COMMANDE SANS USB AVEC BATTERIE                                                                               |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| IMPORTANTE: LOS MECANISMOS PARED "0" NECESITAN 8 CM. DE SEPARACIÓN DE LA PARED                                                                                                                 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| IMPORTANT: THE WALL "0" MECHANISMS NEED 8 CM. DISTANCE FROM WALL / IMPORTANT: LES MECANISMES DES FAUTEUILS DQS AU MUR ONT BESOIN DE 8 CM. DU MUR                                               |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| EL MECANISMO R-400, R-500 Y GIRATORIO LLEVA CARGADOR USB TIPO C THE R-400, R-500 AND ROTARY MECHANISM HAS A USB CHARGER C TYPE / LE MÉCANISME R-400, R-500 ET ROTATIF A UN CHARGEUR USB TYPE C |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

## CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**MECANISMO:** Relax palanca motorizado, elevador o giratorio.  
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado de tablero de partículas.  
**SUSPENSIÓN ASIENTO:** Cintas recubierta de máxima calidad.  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 35 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Espuma de poliuretano de 20 kg/m3 suave recubierta de fibra de poliéster.  
**DESENFUNDABLE:** Almohada asiento, respaldo y brazos.  
**CARGADOR USB EN BOTONERA TIPO C.**  
**OPCIÓN FRENO CON INCREMENTO.**  
**OPCIÓN MANDO CON CABLE.**

**MECHANISM:** Manual relax, motorized lift or swivel.  
**STRUCTURE:** Pine wood reinforced with particle board.  
**SEAT SUSPENSION:** Top quality covered belts.  
**SEAT CUSHION:** 35 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
**BACK PILLOW:** 20 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
**REMOVABLE:** Seat, back cushions and arm cover.  
**USB charger in button panel C type.**  
**BRAKE OPTION WITH INCREASE.**  
**WIRED CONTROL OPTION.**

**MÉCANISME :** Relaxation manuelle, élévateur motorisé ou rotatif.  
**STRUCTURE :** Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.  
**SUSPENSION D'ASSISE :** Sangles recouvertes de qualité supérieure.  
**COUSSINS D'ASSISE:** Mousse polyuréthane de 35 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.  
**COUSSIN DOSSIER :** 20 kg/m3 de mousse de polyuréthane recouverte de fibres de polyester.  
**DÉHOUSSABLE:** Coussin assise, dossier et housse de bras.  
**Prise chargeur USB dans le panneau de boutons gars C.**  
**OPTION DE FREIN AVEC AUGMENTATION.**  
**OPTION DE COMMANDE FILAIRE.**

SILLONES  
PLUS







LIA  
BUTACA FIJA  
FIXED ARMCHAIR / FAUTEUIL FIXE



LIA  
BUTACA FIJA  
FIXED ARMCHAIR / FAUTEUIL FIXE

| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                    | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM | ✂<br>mts | 📦<br>M³ | 📊<br>Kg |
|--------|------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|----------|---------|---------|
| AG60   | BUTACA FIJA<br>FIXED ARMCHAIR<br>FAUTEUIL FIXE | 269     | 281     | 289     | 298     | 247           | 247         | 267           | 2,6      | 0,35    | 20      |

Altura respaldo: 30 cm. / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: 46 cm. / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: 50 cm. / Seat depth / Profondeur assise  
Ancho asiento: 48 cm. / Seat width / Largeur du siège



CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

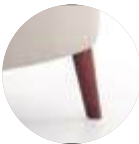
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado de tablero de partículas.  
**SUSPENSIÓN ASIENTO:** Cinchas recubierta de máxima calidad.  
**ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 30 kg/m3.  
**RESPALDO:** Espuma de poliuretano de 23 kg/m3.  
**PATAS:** Madera haya.

STRUCTURE: Pine wood reinforced with particle board.  
SEAT SUSPENSION: Top quality covered belts.  
CUSHION: 30 kg/m3 polyurethane foam.  
BACK: 23 kg/m3 polyurethane foam.  
LEGS: Beech wood.

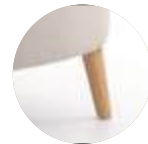
STRUCTURE : Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.  
SUSPENSION D'ASSISE : Sangles recouvertes de qualité supérieure.  
COUSSINS D'ASSISE: Mousse polyuréthane de 30 kg/m3.  
COUSSINS DOSSIER : Mousse polyuréthane de 23 kg/m3.  
PIEDS : Bois hêtre.

OPCIONES  
OPTIONS / OPTIONS

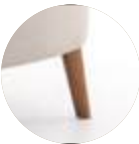
PATAS MADERA  
COLOR CEREZO  
LEGS CHERRY WOOD  
BOIS COULEUR CERISE



PATAS COLOR  
HAYA  
LEGS BEECH COLOUR  
PIEDS COULEUR HÊTRE



PATAS COLOR  
MIEL  
LEGS HONEY COLOUR  
PIEDS COULEUR MIEL



PATAS LACA  
NEGRA  
LACQUER LEGS BLACK  
PIEDS LAQUÉ NOIR





**BUTACA FIJA Y POUFF**  
FIXED ARMCHAIR AND POUFF  
FAUTEUIL FIXE ET POUFF



## BUTACA FIJA Y POUFF

FIXED ARMCHAIR AND POUFF / FAUTEUIL FIXE ET POUFF

Altura respaldo: **38 cm.** / *Back height* / *Hauteur du dossier*  
 Altura asiento: **44 cm.** / *Seat height* / *Hauteur du siège*  
 Fondo asiento: **52 cm.** / *Seat depth* / *Profondeur assise*  
 Ancho asiento: **48 cm.** / *Seat width* / *Largeur du siège*



| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                    | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |  |  |  |
|--------|------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| AH65   | BUTACA FIJA<br>FIXED ARMCHAIR<br>FAUTEUIL FIXE | 446     | 461     | 472     | 484     | 411           | 411         | 431           | 3,6                                                                                 | 0,45                                                                                | 30                                                                                  |
| AH75   | POUFF<br>POUFF<br>POUFF                        | 178     | 185     | 191     | 197     | 163           | 163         | 173           | 1,9                                                                                 | 0,12                                                                                | 10                                                                                  |

## CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado de tablero de partículas.

**SUSPENSIÓN ASIENTO:** Cinchas recubiertas de máxima calidad.

**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 30 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.

**RESPALDO:** Espuma de poliuretano de 20 kg/m<sup>3</sup> suave.

STRUCTURE: Pine wood reinforced with particle board.

SEAT SUSPENSION: Top quality covered belts.

SEAT CUSHION: 30 kg/m<sup>3</sup> polyurethane foam covered with polyester fibre.

BACK: 20 kg/m<sup>3</sup> polyurethane foam soft.

STRUCTURE : Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.

SUSPENSION D'ASSISE : Sangles recouvertes de qualité supérieure.

COUSSINS D'ASSISE: Mousse polyuréthane de 30 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.

DOSSIER : Mousse polyuréthane de 20 kg/m<sup>3</sup> doux.



**nova**  
NEW BUILDING TECHNOLOGIES

BUTACAS Y  
COMPLEMENTOS





CAPRI  
BUTACA FIJA  
FIXED ARMCHAIR  
FAUTEUIL FIXE



CAPRI  
BUTACA FIJA  
FIXED ARMCHAIR / FAUTEUIL FIXE

Altura respaldo: 50 cm. / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: 46 cm. / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: 49 cm. / Seat depth / Profondeur assise  
Ancho asiento: 47 cm. / Seat width / Largeur du siège



| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                    | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |     |      |    |
|--------|------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-----|------|----|
| AH70   | BUTACA FIJA<br>FIXED ARMCHAIR<br>FAUTEUIL FIXE | 400     | 417     | 429     | 442     | 367           | 367         | 387           | 3,9 | 0,40 | 30 |

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>ESTRUCTURA:</b> Metálica y madera de pino.<br><b>SUSPENSIÓN ASIENTO:</b> Cinchas recubiertas de máxima calidad.<br><b>ALMOHADA ASIENTO:</b> Espuma de poliuretano de 30 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.<br><b>RESPALDO:</b> Espuma de poliuretano de 20 kg/m3 suave.<br><b>PATAS:</b> Metálicas color negro. | <b>STRUCTURE:</b> Pine wood reinforced with particle board.<br><b>SEAT SUSPENSION:</b> Top quality covered belts.<br><b>SEAT CUSHION:</b> 30 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.<br><b>BACK:</b> 20 kg/m3 polyurethane foam soft.<br><b>LEGS:</b> Black metal. | <b>STRUCTURE :</b> Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.<br><b>SUSPENSION D'ASSISE :</b> Sangles recouvertes de qualité supérieure.<br><b>COUSSINS D'ASSISE:</b> Mousse polyuréthane de 30 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.<br><b>DOSSIER :</b> Mousse polyuréthane de 30 kg/m3 doux.<br><b>PIEDS :</b> Métal noir. |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



BUTACAS Y  
COMPLEMENTOS





**nova**  
NEW BUILDING TECHNOLOGIES



**BUTACAS Y  
COMPLEMENTOS**

IZAN

**BUTACA FIJA**  
FIXED ARMCHAIR / FAUTEUIL FIXE



Altura respaldo: **61 cm.** / *Back height / Hauteur du dossier*  
 Altura asiento: **45 cm.** / *Seat height / Hauteur du siège*  
 Fondo asiento: **45 cm.** / *Seat depth / Profondeur assise*  
 Ancho asiento: **48 cm.** / *Seat width / Largeur du siège*



| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                    | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |  |  |  |
|--------|------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| AC90   | BUTACA FIJA<br>FIXED ARMCHAIR<br>FAUTEUIL FIXE | 348     | 369     | 384     | 400     | 315           | 315         | 335           | 4,3                                                                                 | 0,4                                                                                 | 25                                                                                  |

## CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado de tablero de partículas.

**SUSPENSIÓN ASIENTO:** Cinchas recubiertas de máxima calidad.

**ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 30 kg/m<sup>3</sup> recubierta de fibra de poliéster.

**RESPALDO:** Espuma de poliuretano de 20 kg/m<sup>3</sup> suave.

**DESENFUNDABLE:** Almohada asiento y cojines.

**PATAS: MADERA COLOR WENGUÉ.**

STRUCTURE: Pine wood reinforced with particle board.

SEAT SUSPENSION: Top quality covered belts.

SEAT CUSHION: 30 kg/m<sup>3</sup> polyurethane foam covered with polyester fibre.

BACK: 20 kg/m<sup>3</sup> polyurethane foam soft.

**REMOVABLE COVER:** Seat cushion and cushions.

LEGS: WENGUE WOOD COLOURED.

STRUCTURE : Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.

**SUSPENSION D'ASSISE :** Sangles recouvertes de qualité supérieure.

COUSSINS D'ASSISE: Mousse polyuréthane de 30 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.

**COUSSIN DOSSIER :** Mousse polyuréthane de 30 kg/m3 doux.  
**DÉHOUISSABLE :** Coussin d'assise et coussins

PIEDS : BOIS COULEUR WENGUE.

PIEDS : BOIS COULEUR WENGUE.

**OPCIONES**  
OPTIONS / OPTIONS

PATAS MADERA  
COLOR NATURAL

LEGS NATURAL WOOD  
PIEDS BOIS COULEUR NATURELLE



PATAS MADERA  
COLOR CEREZO

LEGS CHERRY WOOD  
PIEDS BOIS COULEUR CERISE







BEA

BUTACA Y SOFÁ FIJO  
ARMCHAIR AND FIXED SOFA  
FAUTEUIL ET CANAPÉ FIXE



BEA

BUTACA Y SOFÁ FIJO

ARMCHAIR AND FIXED SOFA / FAUTEUIL ET CANAPÉ FIXE

Altura respaldo: **48 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **45 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **52 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Ancho asiento sillón: **46 cm.** / Wide armchair seat / Siège de fauteuil large  
Ancho asiento 2 pl.: **96 cm.** / Wide 2 seat / Large 2 sièges



| CROQUIS | CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                   | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |     |      |    |
|---------|--------|---------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-----|------|----|
|         | 9250   | BUTACA FIJA<br>FIXED ARMCHAIR<br>FAUTEUIL FIXE                | 300     | 312     | 321     | 329     | 276           | 276         | 296           | 2,8 | 0,4  | 25 |
|         | 9251   | SOFÁ FIJO 2 PL.<br>FIXED SOFA 2 SEATS<br>CANAPÉ FIXE 2 SIÈGES | 370     | 386     | 399     | 411     | 339           | 339         | 359           | 3,9 | 0,72 | 30 |

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado de tablero de partículas.  
**SUSPENSIÓN ASIENTO:** Cinchas recubierta de máxima calidad  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 30 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Espuma de poliuretano de 25 kg/m3.  
**DESENFUNDABLE:** Almohada asiento.  
**PATAS:** MADERA DE HAYA COLOR NATURAL.

STRUCTURE: Pine wood reinforced with particle board.  
SEAT SUSPENSION: Top quality covered belts.  
SEAT: 30 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK: 25 kg/m3 polyurethane foam.  
REMOVABLE COVER: Seat pillow.

LEGS: BEECH WOOD NATURAL COLOURED.

STRUCTURE : Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.  
SUSPENSION D'ASSISE : Sangles recouvertes de qualité supérieure.  
COUSSIN D'ASSISE: Mousse polyuréthane de 30 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER : 20 kg/m3 de mousse de polyuréthane.  
DÉHOUSSABLE: Coussin d'assise.  
**PIEDS : BOIS HÊTRE COULEUR NATURELLE.**

OPCIONES  
OPTIONS / OPTIONS

PATAS MADERA  
COLOR WENGÜE  
LEGS WENGUE WOOD  
PIEDS BOIS COULEUR WENGUE



PATAS MADERA  
COLOR CEREZO  
LEGS CHERRY WOOD  
PIEDS BOIS COULEUR CERISE







# DIANA

BUTACA Y SOFÁ FIJO

ARMCHAIR AND FIXED SOFA / FAUTEUIL ET CANAPÉ FIXE



# DIANA

BUTACA Y SOFÁ FIJO

ARMCHAIR AND FIXED SOFA / FAUTEUIL ET CANAPÉ FIXE

Altura respaldo: **48 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **45 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **52 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Ancho asiento sillón: **46 cm.** / Wide armchair seat / Siège de fauteuil large  
Ancho asiento 2 pl.: **96 cm.** / Wide 2 seat / Large 2 sièges



| CROQUIS | CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                   | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |     |      |    |
|---------|--------|---------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-----|------|----|
|         | 9240   | BUTACA FIJA<br>FIXED ARMCHAIR<br>FAUTEUIL FIXE                | 274     | 290     | 302     | 314     | 249           | 249         | 269           | 3,5 | 0,42 | 25 |
|         | 9241   | SOFÁ FIJO 2 PL.<br>FIXED SOFA 2 SEATS<br>CANAPÉ FIXE 2 SIÈGES | 355     | 377     | 394     | 411     | 321           | 321         | 341           | 5,1 | 0,75 | 30 |

## CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado de tablero de partículas.  
**SUSPENSIÓN ASIENTO:** Cinchas recubierta de máxima calidad  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 30 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Espuma de poliuretano de 20 kg/m3.  
**DESENFUNDABLE:** Almohada asiento.  
**PATAS:** MADERA DE HAYA COLOR NATURAL.

STRUCTURE: Pine wood reinforced with particle board.  
SEAT SUSPENSION: Top quality covered belts.  
SEAT: 30 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK: 20 kg/m3 polyurethane foam.  
REMOVABLE COVER: Seat pillow.

LEGS: BEECH WOOD NATURAL COLOURED.

STRUCTURE : Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.  
SUSPENSION D'ASSISE : Sangles recouvertes de qualité supérieure.  
COUSSIN D'ASSISE: Mousse polyuréthane de 30 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER : 20 kg/m3 de mousse de polyuréthane.  
HOUSSE AMOVIBLE : Coussin d'assise.  
PIEDS : BOIS HÊTRE COULEUR NATURELLE.

## OPCIONES OPTIONS / OPTIONS

PATAS MADERA  
COLOR WENGUE  
LEGS WENGUE WOOD  
PIEDS BOIS COULEUR WENGUE



PATAS MADERA  
COLOR CEREZO  
LEGS CHERRY WOOD  
PIEDS BOIS COULEUR CERISE



BUTACAS Y  
COMPLEMENTOS





# LOIRA

BUTACA Y POUFF  
ARMCHAIR AND POUFF  
FAUTEUIL ET POUFF

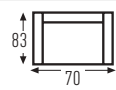


## LOIRA

BUTACA Y POUFF  
ARMCHAIR AND POUFF / FAUTEUIL ET POUFF

Altura respaldo: **58 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **45 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **51 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Ancho asiento sillón: **45 cm.** / Seat width armchair / Largeur assise fauteuil



| CROQUIS                                                                             | CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                    | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |  |  |  |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--------|------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|  | 7400   | BUTACA FIJA<br>FIXED ARMCHAIR<br>FAUTEUIL FIXE | 288     | 303     | 314     | 325     | 262           | 262         | 282           | 3,5                                                                                 | 0,42                                                                                | 25                                                                                  |
|  | 9401   | POUFF<br>POUFF<br>POUFF                        | 146     | 151     | 155     | 158     | 135           | 135         | 145           | 1,3                                                                                 | 0,12                                                                                | 10                                                                                  |

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>ESTRUCTURA:</b> Madera de pino, reforzado de tablero de partículas.<br><b>SUSPENSIÓN ASIENTO:</b> Cinchas recubierta de máxima calidad<br><b>ALMOHADA ASIENTO:</b> Espuma de poliuretano de 30 kg/m3 recubierta de fibra de poliester.<br><b>ALMOHADA RESPALDO:</b> Espuma de poliuretano de 20 kg/m3.<br><b>DESENFUNDABLE:</b> Almohada asiento.<br><b>PATAS:</b> MADERA DE HAYA COLOR NATURAL. | STRUCTURE: Pine wood reinforced with particle board.<br>SEAT SUSPENSION: Top quality covered belts.<br>SEAT: 30 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.<br>BACK: 20 kg/m3 polyurethane foam.<br>REMOVABLE: Seat cushions.<br><b>LEGS:</b> BEECH WOOD NATURAL COLOURED. | STRUCTURE : Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.<br>SUSPENSION D'ASSISE : Sangles recouvertes de qualité supérieure.<br>COUSSIN D'ASSISE: Mousse polyuréthane de 30 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.<br>COUSSIN DOSSIER: 20 kg/m3 de mousse de polyuréthane.<br>DÉHOUSSABLE: Coussin assise.<br><b>PIEDS :</b> BOIS HÊTRE COULEUR NATURELLE. |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

### OPCIONES OPTIONS / OPTIONS

PATAS MADERA  
COLOR WENGUE  
LEGS WENGUE WOOD  
PIEDS BOIS COULEUR WENGUE



PATAS MADERA  
COLOR CEREZO  
LEGS CHERRY WOOD  
PIEDS BOIS COULEUR CERISE



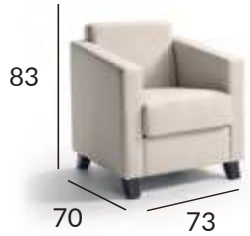




# ENZO

BUTACA Y SOFÁ FIJO  
ARMCHAIR AND FIXED SOFA  
FAUTEUIL ET CANAPÉ FIXE

nova  
NEW BUILDING TECHNOLOGIES



# ENZO

BUTACA Y SOFÁ FIJO  
ARMCHAIR AND FIXED SOFA / FAUTEUIL ET CANAPÉ FIXE

Altura respaldo: **42 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **48 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **53 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Ancho asiento sillón: **51 cm.** / Wide armchair seat / Siège de fauteuil large  
Ancho asiento 2 pl.: **101 cm.** / Wide 2 seat / Large 2 sièges



| CROQUIS | CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                   | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |     |      |    |
|---------|--------|---------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-----|------|----|
|         | 9390   | BUTACA FIJA<br>FIXED ARMCHAIR<br>FAUTEUIL FIXE                | 306     | 323     | 336     | 348     | 278           | 278         | 298           | 3,9 | 0,4  | 25 |
|         | 9391   | SOFÁ FIJO 2 PL.<br>FIXED SOFA 2 SEATS<br>CANAPÉ FIXE 2 SIÈGES | 383     | 406     | 424     | 441     | 346           | 346         | 366           | 5,3 | 0,68 | 30 |

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>ESTRUCTURA:</b> Madera de pino, reforzado de tablero de partículas.<br><b>SUSPENSIÓN ASIENTO:</b> Cinchas recubierta de máxima calidad<br><b>ALMOHADA ASIENTO:</b> Espuma de poliuretano de 30 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.<br><b>ALMOHADA RESPALDO:</b> Espuma de poliuretano de 20 kg/m3.<br><b>DESENFUNDABLE:</b> Almohada asiento.<br><b>PATAS:</b> MADERA COLOR WENGÜÉ. | <b>STRUCTURE:</b> Pine wood reinforced with particle board.<br><b>SEAT SUSPENSION:</b> Top quality covered belts.<br><b>SEAT:</b> 30 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.<br><b>BACK:</b> 20 kg/m3 polyurethane foam.<br><b>REMOVABLE COVER:</b> Seat pillow.<br><b>LEGS:</b> WENGUE WOOD COLOURED. | <b>STRUCTURE :</b> Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.<br><b>SUSPENSION D'ASSISE :</b> Sangles recouvertes de qualité supérieure.<br><b>COUSSIN D'ASSISE:</b> Mousse polyuréthane de 30 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.<br><b>COUSSIN DOSSIER:</b> 20 kg/m3 de mousse de polyuréthane.<br><b>DÉHOUSSABLE:</b> Coussin d'assise.<br><b>PIEDS :</b> BOIS COULEUR WENGUE. |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

### OPCIONES OPTIONS / OPTIONS

PATAS MADERA  
COLOR NATURAL  
LEGS NATURAL WOOD  
PIEDS BOIS COULEUR NATURELLE



PATAS MADERA  
COLOR CEREZO  
LEGS CHERRY WOOD  
PIEDS BOIS COULEUR CERISE







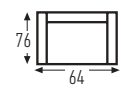
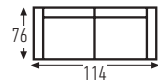
SHEILA  
BUTACA Y SOFÁ FIJO  
ARMCHAIR AND FIXED SOFA  
FAUTEUIL ET CANAPÉ FIXE



SHEILA  
BUTACA Y SOFÁ FIJO  
ARMCHAIR AND FIXED SOFA / FAUTEUIL ET CANAPÉ FIXE

Altura respaldo: **50 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **46 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **49 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Ancho asiento sillón: **47 cm.** / Wide armchair seat / Siège de fauteuil large  
Ancho asiento 2 pl.: **97 cm.** / Wide 2 seat / Large 2 sièges



| CROQUIS                                                                             | CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                   | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM |  |  |  |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--------|---------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|  | 9385   | BUTACA FIJA<br>FIXED ARMCHAIR<br>FAUTEUIL FIXE                | 305     | 318     | 328     | 338     | 281           | 281         | 301           | 3,3                                                                                 | 0,4                                                                                 | 25                                                                                  |
|  | 9386   | SOFÁ FIJO 2 PL.<br>FIXED SOFA 2 SEATS<br>CANAPÉ FIXE 2 SIÈGES | 374     | 391     | 404     | 417     | 343           | 343         | 363           | 4,2                                                                                 | 0,71                                                                                | 30                                                                                  |

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado de tablero de partículas.  
**SUSPENSIÓN ASIENTO:** Cinchas recubierta de máxima calidad  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 30 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Espuma de poliuretano de 25 kg/m3.  
**PATAS:** MADERA DE HAYA COLOR NATURAL.

STRUCTURE: Pine wood reinforced with particle board.  
SEAT SUSPENSION: Top quality covered belts.  
SEAT: 30 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
BACK: 25 kg/m3 polyurethane foam.  
**LEGS:** BEECH WOOD NATURAL COLOURED.

STRUCTURE : Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.  
SUSPENSION D'ASSISE: Sangles recouvertes de qualité supérieure.  
COUSSIN D' ASSISE: Mousse polyuréthane de 30 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.  
COUSSIN DOSSIER: 25 kg/m3 de mousse de polyuréthane.  
**PIEDS :** BOIS HÊTRE COULEUR NATURELLE.

OPCIONES  
/ OPTIONS / OPTIONS

PATAS MADERA  
COLOR WENGUE  
LEGS WENGUE WOOD  
PIEDS BOIS COULEUR WENGUE



PATAS MADERA  
COLOR CEREZO  
LEGS CHERRY WOOD  
PIEDS BOIS COULEUR CERISE





# SONIA

BUTACA FIJA O BALANCÍN  
FIXED ARMCHAIR OR ROCKER  
FAUTEUIL FIXE OU À BASCULE



nova  
NEW BUILDING TECHNOLOGIES



BUTACAS Y  
COMPLEMENTOS



## SONIA

BUTACA FIJA O BALANCÍN  
FIXED ARMCHAIR OR ROCKER  
FAUTEUIL FIXE OU À BASCULE

Altura respaldo: **65 cm.** / Back height / Hauteur du dossier  
Altura asiento: **46 cm.** / Seat height / Hauteur du siège  
Fondo asiento: **43 cm.** / Seat depth / Profondeur assise  
Ancho asiento sillón: **45 cm.** / Seat width armchair / Largeur assise fauteuil



| CROQUIS | CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                  | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM | ✂ mts | 📦 m³ | 📦 Kg |
|---------|--------|--------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|-------|------|------|
|         | 7201   | <b>BUTACA FIJA</b><br>FIXED ARMCHAIR<br>FAUTEUIL FIXE        | 262     | 279     | 292     | 304     | 237           | 237         | 257           | 3,7   | 0,38 | 25   |
|         | 7202   | <b>BUTACA BALANCÍN</b><br>ROCKER ARMCHAIR<br>FAUTEUIL ROCKER | 274     | 291     | 304     | 316     | 248           | 248         | 268           | 3,7   | 0,38 | 25   |

### CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

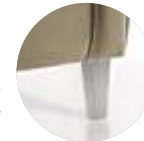
**ESTRUCTURA:** Madera de pino, reforzado de tablero de partículas.  
**SUSPENSIÓN ASIENTO:** Cinchas recubierta de máxima calidad  
**ALMOHADA ASIENTO:** Espuma de poliuretano de 30 kg/m3 recubierta de fibra de poliester.  
**ALMOHADA RESPALDO:** Espuma de poliuretano de 20 kg/m3.  
**DESENFUNDABLE:** Almohada asiento.  
**PATAS:** MADERA COLOR WENGUÉ.

**STRUCTURE:** Pine wood reinforced with particle board.  
**SEAT SUSPENSION:** Top quality covered belts.  
**SEAT:** 30 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.  
**BACK:** 20 kg/m3 polyurethane foam.  
**REMOVABLE:** Seat cushions.  
**LEGS:** WOOD WENGUE COLOURED.

**STRUCTURE :** Bois de pin renforcé par des panneaux de particules.  
**SUSPENSION D'ASSISE :** Sangles recouvertes de qualité supérieure.  
**COUSSIN D' ASSISE:** Mousse polyuréthane de 30 kg/m3 recouverte de fibres de polyester.  
**COUSSIN DOSSIER:** 20 kg/m3 de mousse de polyuréthane.  
**DÉHOUSABLE:** Coussin assise.  
**PIEDS :** BOIS COULEUR WENGUE.

#### OPCIONES / OPTIONS / OPTIONS

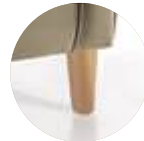
**PATAS MADERA  
COLOR BLANCO**  
LEGS WHITE WOOD  
PIEDS BOIS COULEUR BLANC



**PATAS MADERA  
COLOR CEREZO**  
LEGS CHERRY WOOD  
PIEDS BOIS COULEUR CERISE



**PATAS MADERA  
COLOR NATURAL**  
LEGS NATURAL WOOD  
PIEDS BOIS COULEUR NATUREL



BELICE  
MULTICOLOR



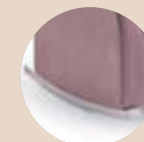
THIRA



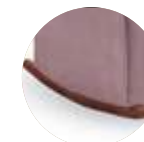
CRETA

#### OPCIONES / OPTIONS / OPTIONS

**BALANCÍN  
COLOR BLANCO**  
ROCKING WHITE COLOR  
BASCULE COULEUR BLANC



**BALANCÍN  
COLOR CEREZO**  
ROCKING CHERRY WOOD  
BASCULE COULEUR CERISE



**BALANCÍN  
COLOR NATURAL**  
ROCKING NATURAL COLOR  
BASCULE COULEUR NATUREL



BIG FRESHNESS  
ROJO



BIG POMME  
UNICO



COJINES



POUFFS

ASIA

DADO

MARGA

LOIRA

RUBÍ

CLASSIC

DOC



BUTACAS Y  
COMPLEMENTOS

POUFF  
MARGA



| CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                           | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM | ✂<br>mts |
|--------|-----------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|----------|
| 151    | COJÍN 45 X 45 THAIS<br>THAIS CUSHION 45 X 45<br>COUSSIN THAIS 45 X 45 | 21      | 23      | 26      | 29      | 18            | 18          | 20            | 0,6      |
| 152    | COJÍN 50 X 50 BARI<br>BARI CUSHION 50 X 50<br>COUSSIN BARI 50 X 50    | 25      | 28      | 31      | 34      | 21            | 21          | 23            | 0,7      |
| 153    | COJÍN 48 X 27 RHIN<br>RHIN CUSHION 48 X 27<br>COUSSIN RHIN 48 X 27    | 21      | 23      | 26      | 29      | 18            | 18          | 20            | 0,6      |

| MEDIDAS      | CÓDIGO | DESCRIPCIÓN                                                                                                                        | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE CLIENTE | SERIE PROMO | SERIE PREMIUM | ✂<br>mts | 📦<br>M³ | 📊<br>Kg |
|--------------|--------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------------|-------------|---------------|----------|---------|---------|
| 40 X 40 X 40 | AG50   | POUFF MARGA Base metálica<br>MARGA POUFF Metal base<br>POUFF MARGA Base en métal                                                   | 158     | 165     | 169     | 174     | 146           | 146         | 156           | 1,6      | 0,12    | 10      |
| 40 X 40 X 45 | AG55   | POUFF DOC Base madera<br>DOC POUFF Wood base<br>POUFF DOC Base en bois                                                             | 157     | 163     | 168     | 173     | 144           | 144         | 154           | 1,6      | 0,12    | 10      |
| 55 X 55 X 43 | AH75   | POUFF ASIA                                                                                                                         | 178     | 185     | 191     | 197     | 163           | 163         | 173           | 1,9      | 0,12    | 10      |
| 47 X 47 X 39 | 8506   | POUFF CLASSIC Patas madera color wengué<br>CLASSIC POUFF Wengue color wooden legs<br>POUFF CLASSIC Pieds en bois de couleur wengue | 124     | 129     | 133     | 136     | 114           | 114         | 124           | 1,8      | 0,12    | 10      |
| 50 X 50 X 42 | 8504   | POUFF DADO                                                                                                                         | 138     | 144     | 149     | 154     | 125           | 125         | 135           | 1,8      | 0,12    | 10      |
| 54 X 54 X 43 | 8503   | POUFF RUBI                                                                                                                         | 149     | 156     | 162     | 168     | 135           | 135         | 145           | 2,1      | 0,12    | 10      |
| 45 X 45 X 41 | 9401   | POUFF LOIRA                                                                                                                        | 146     | 151     | 155     | 158     | 135           | 135         | 145           | 1,3      | 0,12    | 10      |

CARACTERÍSTICAS / FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>ESTRUCTURA:</b> Madera de pino, reforzado con tablero de partícula.<br><b>SUSPENSIÓN ASIENTO:</b> Cintas recubiertas de máxima calidad.<br><b>ALMOHADA ASIENTO:</b> Espuma de poliuretano de 30 kg/m3 recubierta de fibra de poliéster.<br><b>DESENFUNDABLE:</b> Almohadas asiento en el modelo Rubi. | STRUCTURE: Pine wood, reinforced with particle board.<br>SEAT SUSPENSION: Top quality coated straps.<br>SEAT CUSHION: 30 kg/m3 polyurethane foam covered with polyester fibre.<br>REMOVABLE COVER: Seat cushions on Rubi model. | STRUCTURE: Bois de pin, renforcé par des panneaux de particules.<br>SUSPENSION DU SIÈGE: Sangles enduites de qualité supérieure.<br>COUSSIN D'ASSISE: Mousse polyuréthane 30 kg/m3 recouverte de fibre polyester.<br>DÉHOUSSABLE: Coussins d'assise sur modèle Rubi. |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



Colchones

MATTRESS / MATELAS



| COLCHÓN DE 18 CM<br>MATTRESS / MATELAS | 160X200 | 140X200 | 100X200 |
|----------------------------------------|---------|---------|---------|
| HR ACOLCHADO                           | 250     | 234     | 209     |
| HR + VISCO ACOLCHADO                   | 313     | 294     | 264     |



| COLCHÓN DE 16 CM<br>MATTRESS / MATELAS | 180X200 | 160X195 | 140X195 | 120X195 | 105X195 |
|----------------------------------------|---------|---------|---------|---------|---------|
| HR ACOLCHADO                           | 240     | 229     | 206     | 191     | 172     |
| HR + VISCO ACOLCHADO                   | 305     | 294     | 266     | 248     | 227     |



| COLCHÓN DE 15 CM<br>MATTRESS / MATELAS | 140X190 | 100X190 |
|----------------------------------------|---------|---------|
| HR ACOLCHADO                           | 187     | 165     |
| HR + VISCO ACOLCHADO                   | 247     | 221     |



| COLCHÓN DE 14 CM<br>MATTRESS / MATELAS | 160X200 | 140X200 | 120X190 | 105X190 |
|----------------------------------------|---------|---------|---------|---------|
| HR ACOLCHADO                           | 209     | 183     | 174     | 162     |
| HR + VISCO ACOLCHADO                   | 273     | 243     | 231     | 217     |



| COLCHÓN DE 12 CM<br>MATTRESS / MATELAS | 160X200 | 140X190 | 120X190 | 105X190 | 80X190 | 140X200<br>FEDRA |
|----------------------------------------|---------|---------|---------|---------|--------|------------------|
| HR ACOLCHADO                           | 188     | 160     | 156     | 151     | 138    | 172              |
| HR + VISCO ACOLCHADO                   | 251     | 220     | 213     | 206     | 188    | 232              |



Accesorios

ACCESSORIES / ACCESSOIRES

| ACCESORIOS / ACCESSORIES / ACCESSOIRES                                                                                                                                                  | PUNTOS |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|
| PALANCA Y CABLE / LEVER AND CABLE / LEVIER ET CÂBLE                                                                                                                                     | 40     |
| MECANISMO R-100 / MECHANISM / MÉCANISME                                                                                                                                                 | 110    |
| MECANISMO R-400 / MECHANISM / MÉCANISME                                                                                                                                                 | 175    |
| MECANISMO R-500 / MECHANISM / MÉCANISME                                                                                                                                                 | 266    |
| MECANISMO 2 MOTORES / MECHANISM 2 MOTORS / MÉCANISME 2 MOTEURS                                                                                                                          | 304    |
| MECANISMO 1 MOTOR / MECHANISM 1 MOTOR / MÉCANISME 1 MOTEUR                                                                                                                              | 264    |
| MECANISMO TELMA / TELMA MECHANISM / MÉCANISME TELMA                                                                                                                                     | 226    |
| TRANSFORMADOR / TRANSFORMER / TRANSFORMATEUR                                                                                                                                            | 48     |
| SET 2 MOTORES / SET 2 MOTORS / SET 2 MOTEURS                                                                                                                                            | 136    |
| SET 1 MOTOR / SET 1 MOTOR / SET 1 MOTEUR                                                                                                                                                | 104    |
| MOTOR / MOTOR / MOTEUR                                                                                                                                                                  | 72     |
| MANDO CABLE / CABLE CONTROL / TÉLÉCOMMANDE À CÂBLE                                                                                                                                      | 47     |
| BOTONERA / BUTTON / BOUTON                                                                                                                                                              | 45     |
| BATERÍA / BATTERY / BATTERIE                                                                                                                                                            | 130    |
| MECANISMO SOFÁ CAMA COLCHÓN 18 CM. (Excepto 180x200)<br><small>SOFA BED MATTRESS MECHANISM 18 CM. (Except 180x200) / MÉCANISME DE MATELAS POUR CANAPÉ-LIT 18 CM. (Sauf 180x200)</small> | 371    |
| MECANISMO SOFÁ CAMA COLCHÓN 18 CM. (180x200)<br><small>SOFA BED MATTRESS MECHANISM 18 CM. / MÉCANISME DE MATELAS POUR CANAPÉ-LIT 18 CM.</small>                                         | 448    |
| MECANISMO SOFÁ CAMA COLCHÓN 16 CM.<br><small>SOFA BED MATTRESS MECHANISM 16 CM. / MÉCANISME DE MATELAS POUR CANAPÉ-LIT 16 CM.</small>                                                   | 339    |
| MECANISMO SOFÁ CAMA COLCHÓN 15 CM.<br><small>SOFA BED MATTRESS MECHANISM 15CM. / MÉCANISME DE MATELAS POUR CANAPÉ-LIT 15 CM.</small>                                                    | 340    |
| MECANISMO SOFÁ CAMA COLCHÓN 14 CM.<br><small>SOFA BED MATTRESS MECHANISM 14 CM. / MÉCANISME DE MATELAS POUR CANAPÉ-LIT 14 CM.</small>                                                   | 334    |
| MECANISMO SOFÁ CAMA COLCHÓN 12 CM.<br><small>SOFA BED MATTRESS MECHANISM 12 CM. / MÉCANISME DE MATELAS POUR CANAPÉ-LIT 12 CM.</small>                                                   | 328    |
| PORTES INCLUIDOS/ PORTS INCLUDED / PORTS INCLUS                                                                                                                                         |        |

CONDICIONES DE VENTA

/ SALE CONDITIONS / CONDITIONS DE VENTE

- LAS MEDIDAS ESPECIALES TIENEN UN INCREMENTO DEL 20 %.
- LAS MEDIDAS EXPRESADAS EN ESTA TARIFA SON APROXIMADAS; TODOS LOS MODULOS PUEDEN SUFRIR UNA PEQUEÑA OSCILACIÓN DE +/- 3 CM.
- PEDIDOS EN LOS QUE HAYA QUE UTILIZAR MÁS DE 2 TELAS DISTINTAS, PASARÁN A LA SIGUIENTE SERIE.
- I.V.A. EL QUE CORRESPONDA IRÁ CARGADO EN LA FACTURA.
- PAGOS: GIROS A 30 DÍAS FECHA FACTURA (MÁXIMO PLAZO DE GIRO).
- IMPAGADOS: EL CURSO DE UN PEDIDO QUEDARÁ PARALIZADO SI HUBIESE ANOMALÍAS DE COBROS PENDIENTES.
- PORTES: PAGADOS ( EXCEPTO METRAJES SUELTOS CON UNA CANTIDAD MENOR A 10 MTS.)
- DEVOLUCIÓN DE MERCANCÍA: DEBERÁ IR SIEMPRE DEBIDAMENTE EMBALADA. (LA AGENCIA DE TRANSPORTES NO RECOGERÁ MERCANCÍA SIN EMBALAR Y SIN ORDEN DE FÁBRICA).
- LOS METRAJES ENVIADOS PARA FABRICAR EN TELA CLIENTE HAN DE SER A PORTES PAGADOS.
- EN CASO DE ROTURA O DESPERFECTO DE LA MERCANCÍA: LA EMPRESA SE RESPONSABILIZA DE LA RECOGIDA Y REPARACIÓN DE LA MISMA EN EL MENOR TIEMPO POSIBLE .
- NO NOS RESPONSABILIZAMOS DE LOS CAMBIOS DE TINTADA CUANDO SE TRATE DE PEDIDOS DIFERENTES.
- EN LOS PEDIDOS DE TELAS DE RAYAS ESPECIFICAR SIEMPRE EL SENTIDO DE LA MISMA (HORIZONTAL O VERTICAL Y SI LA TELA CLIENTE ES DE RAYAS, ENVIAR MÁS PARA TASAR).
- LOS REPUESTOS EN GARANTÍA SE ENVÍAN SIN CARGO, SI NO SE RECIBE EL DEFECTUOSO EN FABRICA ANTES DE 30 DÍAS SE PROCEDERÁ A SU FACTURACIÓN.
- **EN LAS INCIDENCIAS HABRÁ QUE MANDAR FOTO DEL REPUESTO Y DEL SILLÓN O SOFÁ Y NÚMERO DE FACTURA.**
- **EL TRANSPORTE SERÁ SIEMPRE PUERTA A PUERTA. MOPAL NO SE RESPONSABILIZA DE LOS DAÑOS OCASIONADOS DENTRO DEL ESTABLECIMIENTO.**

- **REPARACIONES FUERA DE GARANTÍA CONSULTAR PRESUPUESTO.**
- **ANULACIONES: MOPAL NO SE RESPONSABILIZA DE LOS PEDIDOS ANULADOS EN TIENDA POR EL CLIENTE FINAL O DE LOS ERRORES AJENOS A ESTA EMPRESA.**
- **UNA VEZ QUE EL PEDIDO ESTÉ EN FABRICACIÓN, NO SE PODRÁ ANULAR.**

Telas

FABRICS / TISSUS

| METRAJES TELA<br>FABRIC METRAJE<br>TISSU METRAJE | METRAJE TELA<br>FABRIC METRAJE / TISSU METRAJE                                                                                                                                        | SERIE A | SERIE B | SERIE C | SERIE D | SERIE<br>PROMO | SERIE<br>PREMIUM |
|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|---------|----------------|------------------|
|                                                  | PUNTOS POR METRO<br>TELA 1,40 ANCHO<br><small>POINTS PER METER FABRIC 1.40 WIDTH<br/>POINTS PAR MÈTRE TISSU 1,40 LARGEUR</small>                                                      | 20      | 23      | 27      | 30      | 17             | 19               |
|                                                  | INCREMENTO PORTES 15 € EN METRAJES INFERIORES A 10 mt.<br><small>SHIPPING INCREASE 15€ IN FABRICS UNDER 10 m.<br/>AUGMENTATION FRAIS DE PORTS 15€ EN TISSUS DE MOINS DE 10 m.</small> |         |         |         |         |                |                  |

- THE SPECIAL DIMENSIONS HAVE 20% INCREASE.
- THE DIMENSIONS INDICATED IN THIS PRICE LIST ARE APPROXIMATE; ALL THE MODULES CAN SUFFER A SMALL VARIATION OF +/- 3 CM.
- ORDERS WITH MORE THAN 2 DIFFERENT FABRICS, WILL GO ON TO THE NEXT SERIES.
- THE CORRESPONDING VAT WILL BE CHARGED ON THE INVOICE.
- PAYMENTS: DRAFTS AT 30 DAYS FROM INVOICE DATE (MAXIMUM TERM OF DRAFT).
- UNPAID INVOICES: ANY ORDER PROCESS WILL BE SUSPENDED IN CASE OF OUTSTANDING PAYMENT ISSUES.
- FREIGHT: PAID (EXCEPT FOR SPECIAL CLIENT'S FABRIC WITH A QUANTITY LESS THAN 10 METERS).
- RETURN OF GOODS: MUST ALWAYS BE PROPERLY PACKED (THE SHIPPING AGENCY WILL NOT COLLECT UNPACKED GOODS WITHOUT FACTORY PERMISSION).
- THE SPECIAL CLIENT'S FABRIC RECEIVED BY MANUFACTURER MUST BE CARRIAGE PAID.
- IN CASE OF BREAKAGE OR DAMAGE OF THE GOODS: THE MANUFACTURER IS RESPONSIBLE FOR THE COLLECTION AND REPAIR OF THE GOODS IN THE SHORTEST TIME POSSIBLE.
- WE ARE NOT RESPONSIBLE FOR CHANGES ON FABRIC SHADE IN THE CASE OF DIFFERENT ORDERS.
- WHEN ORDERING STRIPED FABRICS, ALWAYS SPECIFY THE DIRECTION OF THE PATTERN (HORIZONTAL OR VERTICAL AND IF THE CUSTOMER FABRIC IS STRIPED, SEND MORE FOR A QUOTE).
- SPARE PARTS UNDER GUARANTEE ARE SENT FREE OF CHARGE, IF THE FAULTY PART IS NOT RECEIVED AT THE FACTORY WITHIN 30 DAYS IT WILL BE INVOICED.
- ANY INCIDENT MUST BE SHOWN WITH PHOTO OF THE SPARE PART AND THE ARMCHAIR OR SOFA AND INDICATE ITS INVOICE NUMBER.
- TRANSPORTATION WILL ALWAYS BE DOOR TO DOOR. MOPAL IS NOT RESPONSIBLE FOR DAMAGES CAUSED WITHIN THE ESTABLISHMENT.
- LES DIMENSIONS SPÉCIALES ONT UNE AUGMENTATION DE 20 %.
- LES DIMENSIONS EXPRIMÉES DANS CETTE LISTE DE PRIX SONT APPROXIMATIVES ; TOUS LES MODULES PEUVENT SUBIR UNE PETITE VARIATION DE +/- 3 CM.
- LES COMMANDES DANS LESQUELLES PLUS DE DEUX TISSUS DIFFÉRENTS DOIVENT ÊTRE UTILISÉS, SERONT FACTURÉE DANS LA SÉRIE SUIVANTE.
- LA TVA CORRESPONDANTE SERA APPLIQUÉE SUR LA FACTURE.
- PAIEMENTS : TRAITES À 30 JOURS À COMPTER DE LA DATE DE FACTURATION (DURÉE MAXIMALE DE LA TRAITE).
- IMPAYÉS : LE PROCESSUS D'UNE COMMANDE SERA SUSPENDU EN CAS D'ANOMALIES DE PAIEMENT EN COURS.
- RETOUR DES MARCHANDISES : ELLES DOIVENT TOUJOURS ÊTRE DUMENT EMBALLÉES ( LE TRANSPORTEUR NE REPRENDRA PAS LES MARCHANDISES NON EMBALLÉES SANS AUTORISATION DE L'USINE).
- FRAIS DE PORT : PAYÉS (SAUF POUR LES TISSUS DU CLIENT D'UNE QUANTITÉ INFÉRIEURE À 10 MÈTRES).
- LES TISSUS DU CLIENT DOIVENT ÊTRE ENVOYÉS EN PORT PAYÉ POUR ÊTRE FABRIQUÉS.
- EN CAS DE BRIS OU DE DÉGÂTS SUR LES MARCHANDISES : L'ENTREPRISE EST RESPONSABLE DU RETRAIT ET DE LA RÉPARATION DE CELLES-CI DANS LES PLUS BREFS DÉLAIS.
- NOUS NE SOMMES PAS RESPONSABLES DES CHANGEMENTS DE TONALITÉ LORSQU'IL S'AGIT DE COMMANDES DIFFÉRENTES.
- LORSQUE VOUS COMMANDEZ DES TISSUS À RAYURES, EN PRÉCISEZ TOUJOURS LA DIRECTION (HORIZONTALE OU VERTICALE ET SI LE TISSU DU CLIENT EST RAYÉ, ENVOYEZ-EN PLUS POUR UN DEVIS).
- LES PIÈCES DE RECHANGE SOUS GARANTIE SONT ENVOYÉES SANS FRAIS, SI LA PIÈCE DÉFECTUEUSE N'EST PAS REÇUE À L'USINE DANS LES 30 JOURS, ELLE SERA FACTURÉE.
- LORS DES INCIDENTS, IL SERA NÉCESSAIRE D'EN FAIRE PARVENIR UNE PHOTO DE LA PIÈCE DE RECHANGE ET LE FAUTEUIL OU CANAPÉ ET LE NUMÉRO DE LA FACTURE.
- LE TRANSPORT SE FERA TOUJOURS PORTE À PORTE. MOPAL N'EST PAS RESPONSABLE DES DOMMAGES CAUSÉS AU SEIN DE L'ÉTABLISSEMENT.

- OUT OF GUARANTEE REPAIRS, PLEASE ASK FOR AN ESTIMATE.
- CANCEL ORDERS: MOPAL IS NOT RESPONSIBLE FOR CANCEL ORDERS IN THE SHOP BY THE FINAL CUSTOMER OR FOR ERRORS NOT MADE BY THE MANUFACTURER.
- ONCE THE ORDER IS IN PRODUCTION, IT CANNOT BE CANCELLED.
- POUR LES RÉPARATIONS HORS GARANTIE, VEUILLEZ DEMANDER UN DEVIS.
- ANNULATIONS : MOPAL N'EST PAS RESPONSABLE DES COMMANDES ANNULÉES EN MAGASIN PAR LE CLIENT FINAL OU DES ERREURS QUI NE CONCERNENT PAS LE FABRICANT.
- UNE FOIS QUE LA COMMANDE SERA EN PRODUCTION, ELLE NE PEUT ÊTRE ANNULÉE.

LOS REPUESTOS EN GARANTÍA SE ENVÍAN SIN CARGO, SI NO SE RECIBE EL DEFECTUOSO EN FABRICA ANTES DE 30 DÍAS, SE PROCEDERÁ A SU FACTURACIÓN.

THE SPARE PARTS UNDER GUARANTEE ARE SENT FREE OF CHARGE. IN CASE THAT THE FAULTY PART IS NOT RECEIVED AT THE FACTORY WITHIN 30 DAYS, IT WILL BE INVOICED.

LES PIÈCES DE RECHANGE SOUS GARANTIE SONT ENVOYÉES SANS FRAIS, SI LA PIÈCE DÉFECTUEUSE N'EST PAS REÇUE À L'USINE DANS 30 JOURS, ELLE SERA FACTURÉE.

TRABAJAMOS TODAS LAS COLECCIONES DE TELA, ESPECIFIQUEN COLECCIÓN Y FABRICANTE

WE WORK ALL THE FABRIC COLLECTIONS, PLEASE INDICATE US THE COLLECTION AND ITS MANUFACTURER.  
NOUS TROUVONS TOUTES LES COLLECTIONS DE TISSUS, SPÉCIFIEZ LA COLLECTION ET LE FABRICANT DE VOTRE CHOIX.